

# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

PU 1220

34<sup>me</sup> année - No 1

Janvier 1965

18 JAN 1977

Songer à l'âme, y songer une fois au moins dans le désordre de chaque tourbillonnante journée, c'est bien le commencement du salut.

Georges Duhamel

1965

Au début de la nouvelle année....

*Et tu causes, tu causes...  
et tu espères....*

Qu'est-ce que j'attends, le matin quand je me lève, oh ! mon corps fatigué; la nuit qui vient pour me reposer !

Qu'est-ce que j'attends au début de la semaine, sinon sa fin prochaine ?

Qu'est-ce que j'attends dans la peine, la hâte et la fièvre du travail imposé, fût-il passionnément aimé; le terme d'une tâche pour recommencer ?

Qu'est-ce que j'attends au cours de l'année; les vacances ? Et quand viennent les vacances, la rentrée ?

Qu'est-ce que j'attends quand je rentre le soir et que je retrouve ma femme m'attendant; un lendemain de trêve où nous pourrions tous deux nous laisser vivre ? Mais c'est toujours repoussé au jour suivant.

Qu'est-ce que j'attends pour mes enfants; la fin de leurs études, leur établissement et les enfants qu'à leur tour ils mettront au monde et qui meubleront leurs soucis comme eux-même ont meublé les miens; leurs joies aussi, bien sûr, comme la mienne, mais quand même leurs soucis ?

Qu'est-ce que j'attends de mon métier; la retraite, combien de projets ! Et quand je serai à la retraite, le dernier chemin qui me soit proposé et que je connais par coeur, tous les cailloux, toutes les ornières, tant je l'ai arpenté; à moins que j'y songe en le redoutant sans trop le redouter, à moins que je ne meurs en mer, dans les airs ou dans les terres étrangères, selon Sa volonté.

Et tu causes, tu causes, et tu prévois...

Et tu attends, et tu supputes...

Et tu espères... ce que tu ignores ce qui va t'arriver.

Mangeur de temps, dit Dieu, ne vois-tu pas que tu le gaspilles à toujours le grapiller, espérer, rêver du lendemain et que le présent du même coup fuit dans ta main !

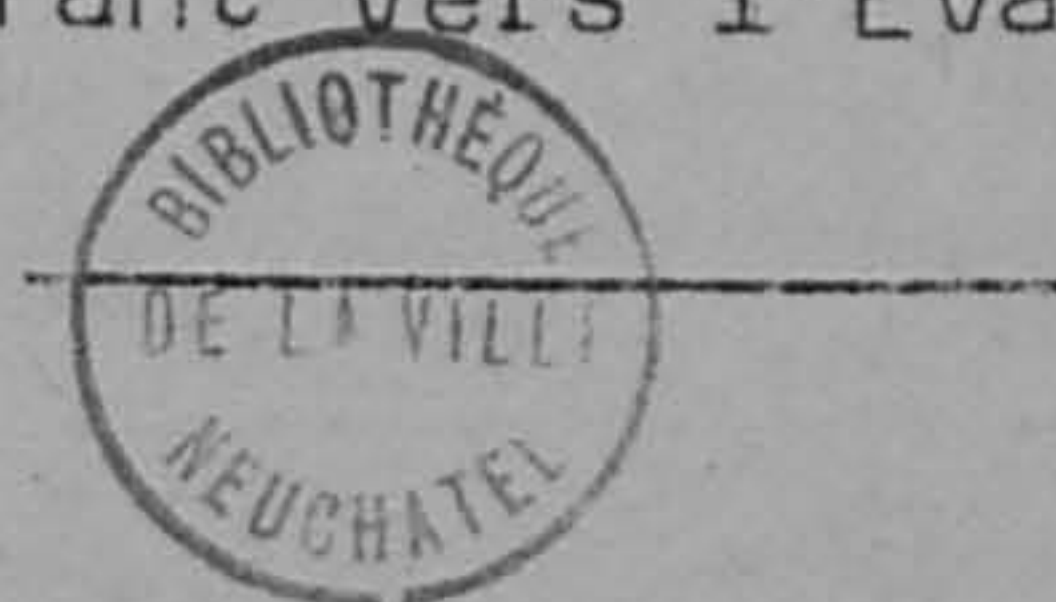
Allons, dit Dieu, tu aurais tout de même pu t'épargner cette peine et ce tourment en te tournant comme un enfant vers l'Evangile.

A.F.

Une autre voix....

Jamais tu ne pourras être vraiment libre, ni en paix, sans Dieu. Nul homme ne le peut. Tu verras. Mais ce sera trop tard. L'homme est trop faible, pour tout, pour la vertu, et pour la liberté. Il a besoin de Dieu. Autrement il perd tout. Tu as beau construire, tu te trouveras à ton point de départ. C'EST LE DRAME DE TOUS LES HOMMES: SANS DIEU, ON TOURNE EN ROND.

C. Virgil Gheorghiu  
écrivain roumain et prêtre orthodoxe



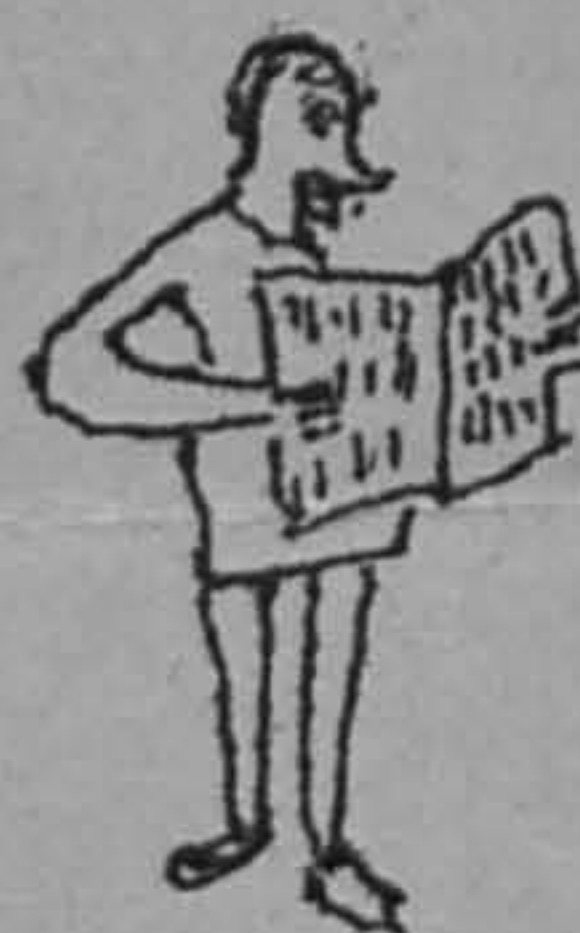
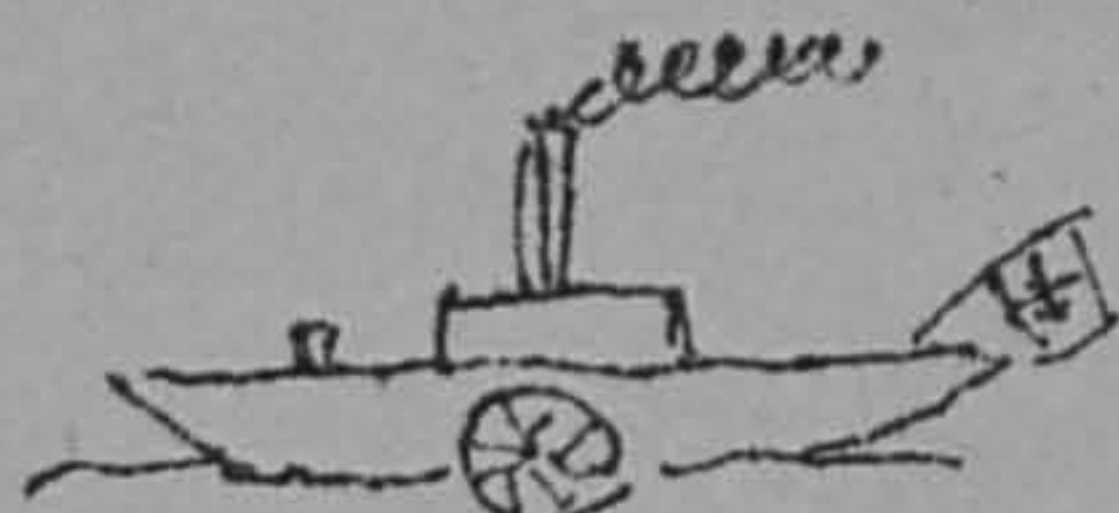


# Petite esquisse du Saint-Blaisois

Une chronique consacrée aux habitants de Marin et d'Hauterive paraîtra au cours de l'année 1965



Le Saint-Blaisois....  
un être privilégié !!



Vivant à la charnière géographique et géologique : soudant le Plateau suisse au Jura et la molasse au calcaire, le Saint-Blaisois -comme tout bon Neuchâtelois- est né "enfant de la meilleure des patries." Il le sait, en est fier et ne cesse de se féliciter d'habiter sur les coteaux qui se mirent dans un lac plus ou moins souriant, selon la saison.

Le Saint-Blaisois est un de ces rares êtres privilégiés auquel Dieu a tout donné : un lac avec un port tout barbouillé de couleurs en été auquel les bateaux à vapeur et à hélice abordent; une ligne CFF avec beaucoup de directs; une ligne directe avec beaucoup d'omnibus; des trolleybus où l'on a peine à respirer aux heures de pointe; des prairies avec des fermes modèles dans le style du pays; de vastes forêts que l'on défriche avec goût; une école avec des classes-pilotes; une salle de gymnastique dont l'aspect est vanté dans toute la Suisse et même au-delà du Rhin; une salle de spectacles en gestation depuis plus de 20 ans. Il ne lui manque qu'une chose au Saint-Blaisois : une salle pour ses Conseillers généraux qui, d'ailleurs ne pensent même pas à eux, puisqu'ils demandent une piscine...

On l'a dit, le Saint-Blaisois est un privilégié. Il est lucide, averti, il a l'oeil ouvert sur tout, sur la "Feuille d'Avis" comme sur le "Bulletin de Saint-Blaise"; il ne badine pas, rejette les choses futiles. Il va directement à l'essentiel. Il est un brave citoyen qui connaît parfaitement ses droits et plus particulièrement celui du référendum mais comme tout Suisse romand, il réalise peu que chaque droit implique un devoir.

Il faudrait encore vous parler de la Saint-Blaisoise. On pourrait écrire à son sujet maints chapitres mais elle est sensible à la taquinerie, un peu susceptible parfois et comme il m'arrive d'en rencontrer au hasard des chemins que je parcours, je préfère me tenir quoi.

cz.

## PROGRAMME DE JANVIER 1965

- Jeudi 7 janvier 1965 : Travaux manuels. Notre foyer va subir quelques transformations. L'idée : créer un petit "coin" sympathique avec une lumière plus tamisée. Que tous mettent la main à la pâte...
- Jeudi 14 janvier 1965 : Assemblée générale administrative. Voilà une très importante séance. Les statuts de nos deux unions ont été refondus, l'orientation de notre mouvement doit être repensée. Inutile de dire que tous doivent être là.
- Jeudi 21 janvier 1965 : Ciné-club : Soleil sur le Mexique. Excellent film qui évoque un pays qui doit retenir toute notre attention.
- Jeudi 28 Janvier 1965 : Etude biblique: Elle sera présentée par M. le pasteur Gaston Deluz dont on connaît le dynamisme particulier. Une soirée à mettre bien en évidence sur votre agenda 1965.



# Mesdames et Mesdemoiselles

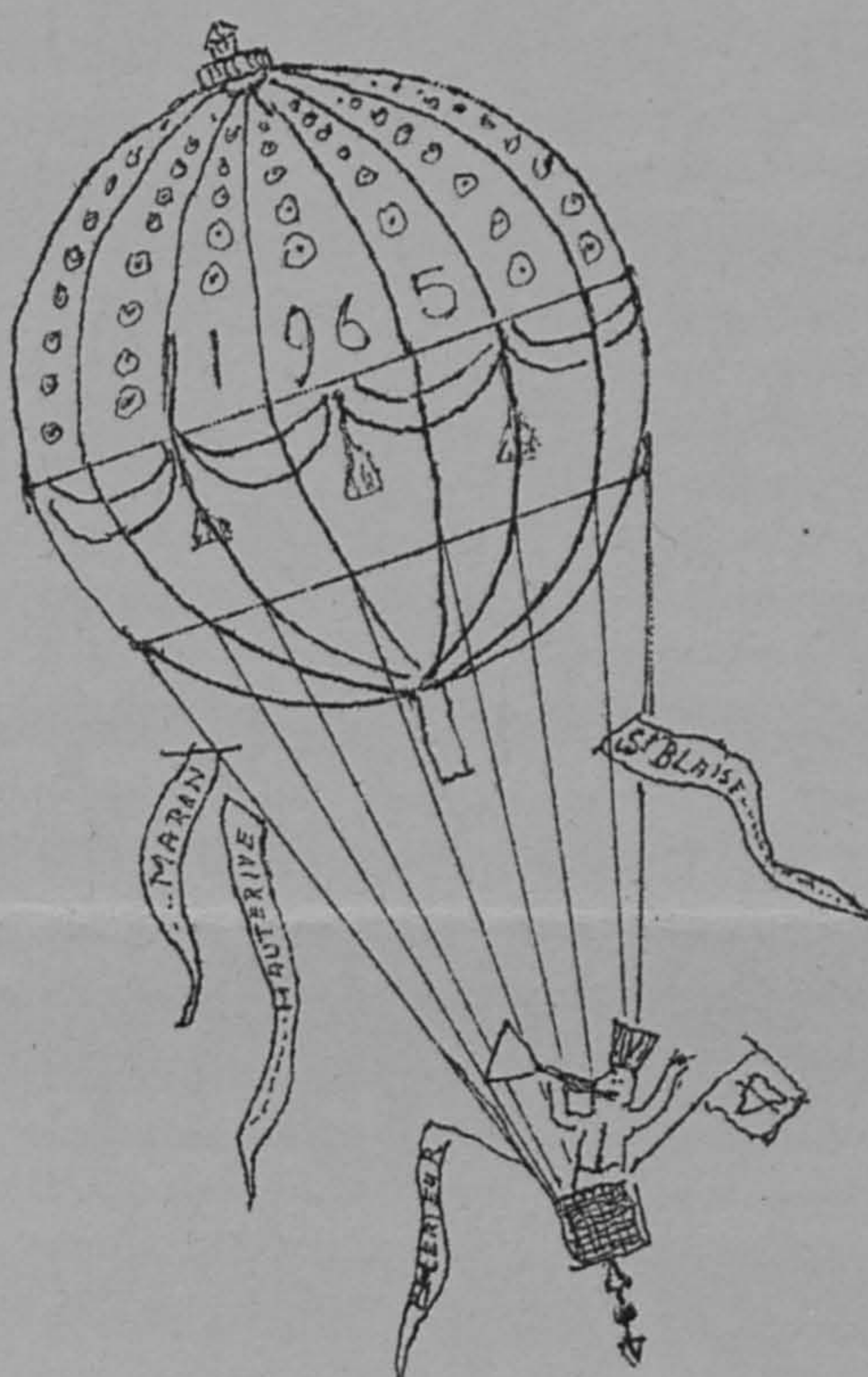
Henriette Bernoulli  
 Lisbeth Bernoulli(Lausanne)  
 M. Besancet-Magnin(Neuchâtel)  
 Aug. Berthoud (Marin)  
 Marie-Claire Clottu (Berne)  
 Madeleine Dubied  
 Chantal Ferrari  
 Marceline Ferrari  
 Anne-Lise Feuz  
 Jeanne-Marie Geiser  
 Maryvone Geiser  
 Suz, & M. Grandjean(Boudry)  
 Lucienne & G. Hammann-Guinand  
 Ida Hänni (Saint-Martin)

Emmy Held  
 Elis. Huber-Schneider(Hollande)  
 Janine Jaccoud  
 Henri Javet  
 Marlyse Jacot  
 Paul Jaccard (Marin)  
 Frieda Juan  
 Anne-Lise Junod  
 J. Kutlay-Juan (Ankara)  
 Francette Lamandé(Lausanne)  
 M. Leuenberger-Haussener(Peseux)  
 Josette Luder  
 Monique et Rose-Marie Luder

S. Meisterhans-Robert(Boudry)  
 Jâmes de Meuron(La Coudre)  
 Chantal et Fr. Nicolet  
 Catherine Perret (Lausanne)  
 Marylise Praz-Mayor  
 Béatrice Rusch  
 Charl. Rohrbach-Haussener(Chx.F)  
 Henriette Schori (Fleurier)  
 Emmy Stucker  
 Eugène Terrisse  
 Berthe Tuscher(Fontainemelon)  
 Martine Verron  
 Françoise Zweiacker  
 Marie-H. Zweiacker-Nicolet

## Messieurs

Jean-Paul et P. Amez-Droz  
 Maurice André (Morges)  
 Willy André  
 Pierre Aeschlimann  
 Eric & Mad. Bannwart-Probst  
 J-Cl. Barbezat(prés. cadet rom)  
 Jean-Louis Berthoud  
 Jacques Bichsel  
 William Bon  
 S. Bonjour (agent de jeunesse)  
 Jean Buret  
 R. et Sim. Charbonney  
 J. & AM. Ceschini-Berthoud  
 Michel Clottu  
 P.-Fr. Couët et famille  
 Jacqueline de Dardel  
 Maurice Dessoulavy  
 Walter Dolder (St. Imier)  
 Fred Dubois (Bienne)  
 Roger Dubois & famille  
 Maurice Durner (Neuchâtel)  
 Richard Ecklin & famille  
 A & D. Fabbri-Haussener(Grugg)  
 Fernand Favre et Mme(Savagnier)  
 Jean-Daniel Ferrari  
 Luc Ferrari  
 Mario & Suz. Ferrari (Renens)  
 René Ferrari  
 Jacques Février & famille  
 J.-Fr. Février & famille(Bôle)  
 Claude Fischer  
 Paul Fischer  
 Rolf Fischer (Lausanne)  
 Raoul Friedli & famille  
 André Furrer & famille  
 René Gaschen (Cortsillod)  
 Bernard Gogniat  
 Raymond Guye (New-York)  
 René Haemmerli  
 André Haussener  
 Arnold Haussener  
 François Haussener & famille



J-Fr. Haussener & fam(Bâle)  
 Luc et R. Haussener-Mauerhofer  
 Roland Haussener & fam(France)  
 J-Fr. et A.-M. Held  
 Jean-Paul Held et Mme  
 Max Held (Neuchâtel)  
 André Hirt & famille  
 Frédy Hirt & famille  
 Georges Hugli  
 Georges Huguenin & Mme (France)  
 Paul Jaccard (Marin)  
 François Ingold (Canada)  
 Jean-J. Ingold (Haïti)  
 Pierre Ingold  
 Robert Ingold  
 Jean-Claude Jacot  
 Pierre Javet(off. marine, Brême)  
 A.-P. et H. Jeanneret

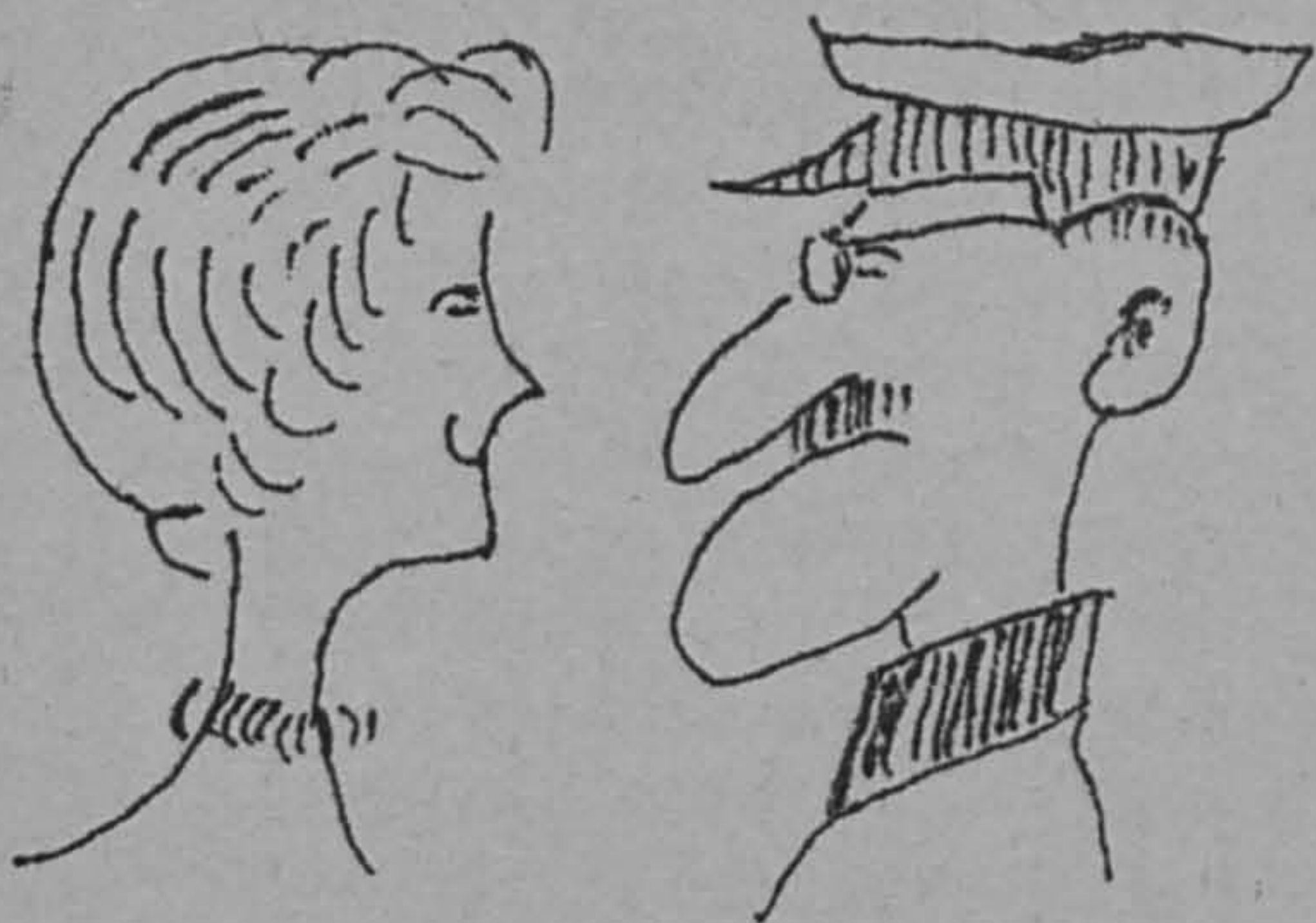
## Messieurs

Maurice Kybourg  
 Jean-Daniel Lambelet  
 J.-P. L'Eplattenier(Langenthal)  
 Jean-Victor Lovat  
 Pierre Mathez et Mme  
 Alexis Merminod & famille  
 P. Maumary & famille  
 Fernand Monnier  
 W. Montandon (Chaumont)  
 P. Neuenschwander et Mme(N'tel)  
 Marc-Aurèle Nicolet (N'tel)  
 Willy Otter (Neuchâtel)  
 G. et A. Perret-Schori  
 André Perret (Neuchâtel)  
 Raymond & Jacques Perret  
 Jean-Yves Perrin  
 P. Pierrehumbert & fam.(Colomb)  
 Pierre Pipy (La Coudre)  
 Jean-Claude Praz (Neuchâtel)  
 Paul-André Praz  
 Robert Praz-Kybourg (N'tel)  
 Willy Schaffter (Moutier)  
 André & Fr. Schneider  
 Rob. Schneider et Mme (N'tel)  
 Dr. S. Schneider (N'tel)  
 Th. & Cath. Schneider (Prétoria)  
 J-Cl. Sciboz (Neuchâtel)  
 Fritz Seiler & famille  
 Paul Siron (Neuchâtel)  
 Rémy Thévenaz & famille  
 Paul Vaucher (Corcelles)  
 Michel Vautravers  
 André Virchaux  
 Auguste Vouga & famille  
 Georges Verron & famille  
 Bernard Terrisse (N'tel)  
 J & M. Vuillemin (Hauterive)  
 Pierre Zuber & fam.(Mailen/ZH)  
 Jean-Louis Zwahlen(Lausanne)  
 Claude Zweiacker  
 R. Kuhn (Liebefeld/ BE)

Les personnes dont les noms figurent ci-dessus vous souhaitent

UN BON ENVOL POUR L'ANNEE 1965





## Entre-Nous...

l'assemblée générale du 14 janvier. Au cours de cette séance importante, et entre autres décisions, aura lieu la présentation et la discussion des nouveaux statuts visant à la fusion des Unions filles et garçons. De plus, ce sera une excellente occasion de savoir où l'on en est et ce qu'on fait. Ne manquez pas cette date.

\*\*\* Depuis de nombreuses années, la couleur du papier du Gouvernail change avec la nouvelle année. Pour 1965... nous nageons dans le bleu !! Nous espérons que cette année sera bénéfique pour notre bulletin et bénie pour tous ses lecteurs.

\*\*\* Outre les vœux qui figurent en page 3 de ce numéro, la fin de l'année est pour nous l'occasion de recevoir de gentils messages qui nous sont envoyés soit par cartes, soit au verso de bulletins de versements. Ces marques d'amitié nous touchent et nous sommes heureux de transmettre à nos lecteurs ces signes visibles de fraternité unioniste et de communion chrétienne. Parmi ces messages, deux nous parviennent de l'étranger: Mme Janet Kutlay-Juan à Ankara et Mlle Anne-Marie Held, en Allemagne. De Suisse, voici aussi quelques signes d'amitié de : Mmes Henriette Tissot-Siliprandi (Leysin), Henriette Schori (Fleurier), Micheline Besancet-Magnin (N'tel), MM. Willy Schaffter (Moutier), Paul Siron et André Perret (Neuchâtel).

\*\*\* Nous informons nos lecteurs que nous publierons dans notre prochain numéro une liste de vœux pour les abonnés qui se seraient pris trop tard pour ce numéro-ci. On s'inscrit en versant la somme de fr. 1.- au c.c.p. 20-3381. Le Gouvernail-Saint-Blaise.

\*\*\* Le Camp de la Sagne aura lieu cette année les 6 et 7 février. Nous donnerons le programme détaillé dans notre prochain numéro.

\*\*\* Nous apprenons avec plaisir que le Mot d'ordre des Unions cadettes de la Suisse romande a été conçu et dessiné par Jacques-François Février, à qui nous présentons nos félicitations. Son thème est "EN ROUTE AVEC DIEU" - Les voies de l'Eternel sont droites; les justes y marcheront avec fermeté (Osée: 9).

\*\*\* La section de course "Le Méléze" a tenu son assemblée générale en novembre. Un gros effort sera à fournir l'an prochain pour la construction du chalet de Chuffort. L'effectif de la section croît chaque année (il est actuellement de 47 membres) et laisse prévoir un bel avenir. Nous donnerons dans notre prochain numéro le programme des courses et la composition du nouveau comité pour 1965.

\*\*\* La Soirée familiale des Unions cadette, le 12 décembre dernier, a été une réussite complète. La halle de gymnastique du collège a connu la foule des tous grands jours et il a fallu ajouter de nombreuses places. Bravo à tous les acteurs, des plus petits aux plus grands. Félicitations aux chefs et cheftaines pour le magnifique résultat auquel ils sont arrivés dans la préparation de ce programme si varié. Notons que l'idée de présenter toutes les productions cadettes sous la forme d'une "Emission télévisée en couleur" était géniale (comme disent les jeunes actuellement). Quant à la speakerine Isabelle, elle était désopilante. Notons enfin que le programme de la soirée, présenté sous la forme d'un petit journal illustré d'une magnifique photo des cadets et cadettes, donnait des nouvelles des équipes de la paroisse, nouvelles sur lesquelles nous reviendrons dans un prochain numéro.

\*\*\* 1965 ? Une année marquante dans le monde unioniste local et romand. Il y aura en effet 40 ans que se fondait l'Union cadette de Saint-Blaise, et le Camp de Vaux-marcus fêtera cette année son 50<sup>me</sup> anniversaire. Deux anniversaires sur lesquels nous aurons l'occasion de revenir.

\*\*\* Le calendrier Messages est encore en vente au prix de fr. 4.-. S'adresser aux présidents de nos Unions (Josette Luder et Pierre Aeschlimann) ou à Anne-Lise Junod.

\*\*\* Nous apprenons qu'une petite Aude-Christiane est née le mois dernier au foyer de Roland Haussener à Valence d'Agent (Tarn et Garonne). Félicitation et vœux très sincères pour cette petite et ses parents.



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

PU 1220  
34me année - No 2

Février 1965

18 MAR 1977

Saint-Blaise... ce coin de terre si harmonieusement déployé des rives du lac au flanc de la montagne de Chaumont est habité depuis plus de cinquante siècles.

Dr. Olivier Clottu

## LES HAUTS ET LES BAS

### DE NOTRE LAC

Si durant les différentes époques glaciaires, il a dû se passer dans nos régions divers événements sur lesquels nous ne sommes pas fixés exactement, il semble que depuis le paléolithique, soit depuis 15 mille ans avant notre ère, le lac n'est pas resté stable, mais a subi des variations importantes allant de 427.45 m à une limite qui doit se fixer vers 434 m. Notons que pendant la période préhistorique, l'Aar se jetait directement dans notre lac, empruntant la partie inférieure du lit actuel de la Broye.

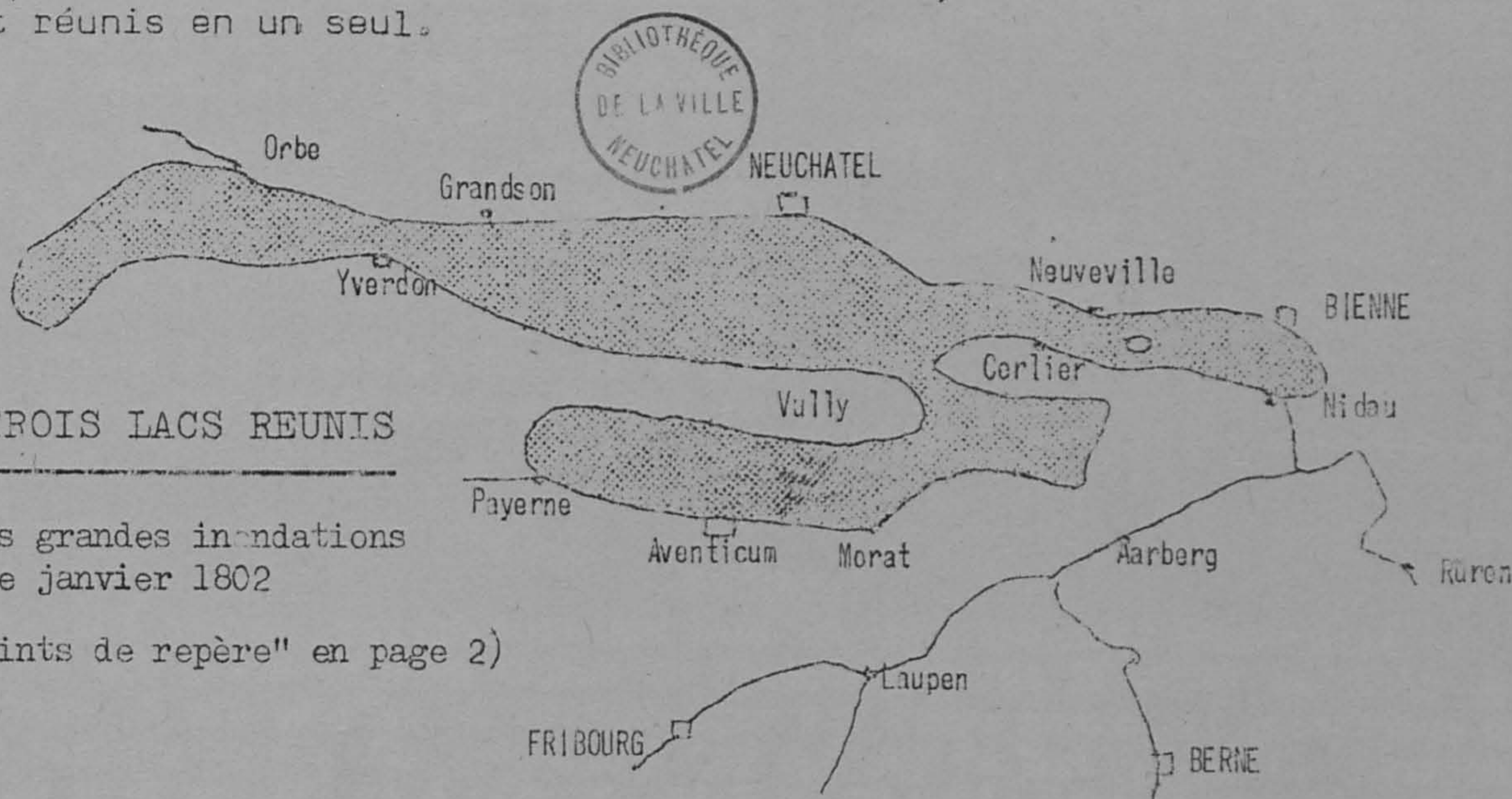
Nous avons peu de renseignements sur les débuts des temps historiques. Les "Annales" de Boyve nous donnent les renseignements suivants :

1540. Été chaud et sec. Les sources tarirent. Depuis février jusqu'en décembre, il ne plut que quatre fois. On n'avait à Neuchâtel que l'eau du lac à boire.
1579. Il y eut cette année des débordements d'eau en divers lieux. Au mois de février, hausse extraordinaire du lac de Bienne. Le 8 octobre, inondation à Neuchâtel par le débordement du Seyon.
1689. Année pluvieuse en été. Les trois lacs de Morat, de Neuchâtel et de Bienne furent réunis en un seul.

### LES TROIS LACS REUNIS

lors des grandes inondations  
de janvier 1802

(Voir nos "Points de repère" en page 2)



### LE GOUVERNAIL ET LE 3 FEVRIER

Depuis plusieurs années, le Gouvernail s'associe aux manifestations du "3 Février", fête du village de Saint-Blaise, en publiant quelques faits d'histoire locale: Les Bourbakis à St.-Blaise et dans la région, Notre contrée modifie son visage (Henripolis), Le caractère des Saint-Blaisois (par Quartier-la-Tente) etc. Nous pensons intéresser nos lecteurs en publiant cette année une brève histoire des "HAUTS ET DES BAS DE NOTRE LAC". Nous tirons nos renseignements, non seulement des publications de MM. Archibald Quartier (Le lac de Neuchâtel), et Roger Vionnet (Les grèves neuchâteloises), mais aussi de la chronique de la famille Peter - aujourd'hui éteinte - mais qui fit parler d'elle au XVIIIème siècle dans la Chatellonie de Thielle. Cette famille, domiciliée à Saint-Blaise, laissa un attachant journal qui relate l'évolution du niveau de notre lac dans la première moitié du XVIIIème siècle.



# Les hauts et les bas de notre lac (suite)

Dès le XVIII<sup>e</sup> siècle, les renseignements deviennent plus nombreux grâce au journal de la famille Peter, domiciliée comme nous l'avons écrit, à Saint-Blaise. En voici donc quelques éléments :

1708. Au printemps, le lac fut très haut, mais moins qu'en 1689.  
1711. Février. Eaux très basses, mais à la fin du mois, par suite de la fonte des neiges, le lac monte beaucoup, plus haut qu'en 1708, mais moins qu'en 1689.  
1717. Novembre. Les eaux sont très basses.  
1718. Octobre. Eaux très basses dans la nuit du 21, personne ne se souvient d'avoir vu le lac "si petit". Pour entrer dans la Thielle, les barques doivent "raseler" presque toute leur charge. Le haut des pilotis de notre

## Points de repère

La cote la plus élevée a été atteinte en janvier 1802, à savoir 433.67 m.

Le 12 décembre 1944, la cote atteinte fut de 431.18 m.

Le 10 octobre 1947, le lac a atteint la cote très basse de 428.18 m.

La route nationale 5, à St-Blaise est située à l'altitude de 434.07 m, devant l'Hôtel communal.

port était à sec et on pouvait faire le tour de sa battue sans se mouiller les pieds.

1720. En août et septembre. Marais de Saint-Blaise inondé et on ne peut le faucher. Décembre 1<sup>er</sup> au 10: les eaux ont extrêmement haussé.

1734. Juillet, du 5 au 6, le lac est monté de 3 pieds. A la fin du mois, les 3 lacs n'en forment plus qu'un seul. Prés et marais de Wavre, Thielle, Anet, Cornaux et Cressier sont sous l'eau. Au Landeron, les jardins sont inondés tellement "qu'on a fauché les choux et autres jardinages qui étaient devenus comme s'ils avaient été bouillis". On pouvait aller en bateau du village de Thielle au pont de Thielle. Le 30 août, les eaux baissèrent.

1736. Août, septembre et octobre. Le lac a été aussi bas qu'on puisse l'avoir jamais vu.

1741. En janvier du 10 au 11, le lac a augmenté d'un demi-pied; le 16, la route du village de Thiel-

le au pont est sous l'eau; Saint-Jean est comme une île dans un lac. Inondation à Saint-Blaise, à la Poissine et à la Sauge.

1742. Mai, au 31 le lac avait haussé de 2 pieds 7 pouces pendant le mois. Novembre: durant le mois, le lac a haussé de 3 pieds.

1743. Avril: du 6 au 11, les 3 lacs de Neuchâtel, Morat et Bienne avec le Grand Marais ne paraissent qu'un seul et même lac. En juin, le lac a haussé d'un pied. En juillet, les marais sont sous l'eau et ne peuvent être fauchés.

435m Route nationale 5, devant l'hôt.comm.St-Bl. 435m

434m niveau du lac, janv.1802 434m

433m 433m

432m 432m

431m niveau du lac le 12.12.44 431m

430m 430m

429m niveau du lac le 22.1.65 429m

428m niveau du lac le 10.10.47 428m

427m 427m

## Points à savoir

Savez-vous que les grèves du lac appartiennent à l'Etat jusqu'à la cote de 430.10 m ?

Savez-vous que la seconde correction des eaux du Jura qui est actuellement en cours a pour but de fixer le niveau du lac entre 428.70 m et 430.50 m ?

Savez-vous que dans notre canton, le canal de la Thielle va être bientôt élargi, comme celui de la Broye aujourd'hui

1745. Juin. Le lac a haussé de plus d'un pied.  
1746. Juin. Le lac a augmenté d'environ 4 pieds, le Grand Marais et les prés sous Wavre sont sous l'eau, ceci vers la mi-juin.

La 1<sup>ère</sup> correction des Eaux du Jura eut lieu du 1<sup>er</sup> janvier 1869 et se termina le 31 décembre 1888. Il est intéressant de savoir qu'à la suite des différents travaux entrepris, le niveau moyen des eaux diminua de 2.73 m, que la surface du lac se restreignit de 17,9 km<sup>2</sup> et que 1,8 km<sup>3</sup> d'eau s'en alla, tout d'abord chez les Bernois puis, empruntant l'Aar et le Rhin, se mêla à jamais aux eaux de la Mer du Nord



- Jeudi 4 février : Travaux manuels (suite de la séance de janvier). Il faut que les modifications apportées au Foyer soient terminées dans le plus bref délai.
- Jeudi 11 février : Aventures égyptiennes. Sans être explorateur, un employé de bureau a vécu d'aventures inattendues au pays de Nasser. Il s'agit de M. Schick, de Saint-Blaise, avec qui on ne s'ennuyera pas.
- Jeudi 18 février : La Mission populaire dans un grand ensemble citadin. Causerie de M. Jacques Walter, pasteur à Lyon. Cette conférence s'adresse non seulement aux unionistes, mais à tous les membres de la paroisse qui seront les bienvenus au Foyer. M. Walter parlera du travail d'évangélisation dans les grandes villes industrielles de France. Il y aura collecte en faveur de cette oeuvre si sympathique et vivante.
- Samedi 20 février : Tournoi de foot-ball de table. Formez vos équipes et entraînez-vous pour gagner un prix en nature - mais aussi en honneur ! (cette séance a lieu dès 19 h. 30 au Foyer).
- Jeudi 25 février : Soleil sur le Mexique. Film de qualité par Ciné-Jeunesse (annoncé par erreur pour janvier).

## VOLLEY BALL

Dès le 11 février l'entraînement à ce beau sport est à nouveau organisé. Il s'agit de se réunir pour se dégourdir un peu... sans que cela soit trop sérieux ! Ouvert aux jeunes filles comme aux jeunes gens, il a lieu chaque jeudi avant la séance, de 19 h. 15 à 20 h. à la Salle de gymnastique du collège de Saint-Blaise. Venez-y nombreux.

## 40<sup>me</sup> CAMP DE LA SAGNE

le samedi 6 février 1965: JOURNEE PAYSANNE  
Au programme: 9 h.30 Culte par M. René Peter  
10 h.15 L'organisation coopérative en agriculture, par M. J. Béguin,  
14 h. L'aménagement du territoire par M. A. Jeanneret, ingénieur rural  
15 h.15 Salut du Conseil d'Etat, par M. J.-L. Barrelet, chef du dép. de l'Agriculture  
(Il n'y aura pas de journée unioniste le dimanche 7 février).

## APPARENCE... OU REALITE ??

Il y avait au Canada, un type énorme; sa corpulence sortait absolument de l'ordinaire, on ne pouvait pas ne pas le remarquer. Comme il descendait une rue, un frère et sa petite soeur furent naturellement frappés de sa prestance imposante, car il devait peser dans les 180 kilos...

Comme le bonhomme se dirigeait vers une balance à cadran, identique à celles de nos gares, les enfants le suivirent, intrigués de connaître son poids. L'homme se posa délicatement sur le plateau, sortit son porte-monnaie, en tira une pièce qu'il introduisit dans la petite fente réservée à cet effet.... On entendit alors un bruit de ferraille inaccoutumé. L'aiguille, comme devenue folle fit deux ou trois tours, revint en arrière et, finalement s'arrêta sur... ..devinez ? sur trente cinq kilos !....

Le garçon, très étonné, voyant cela, s'écria:

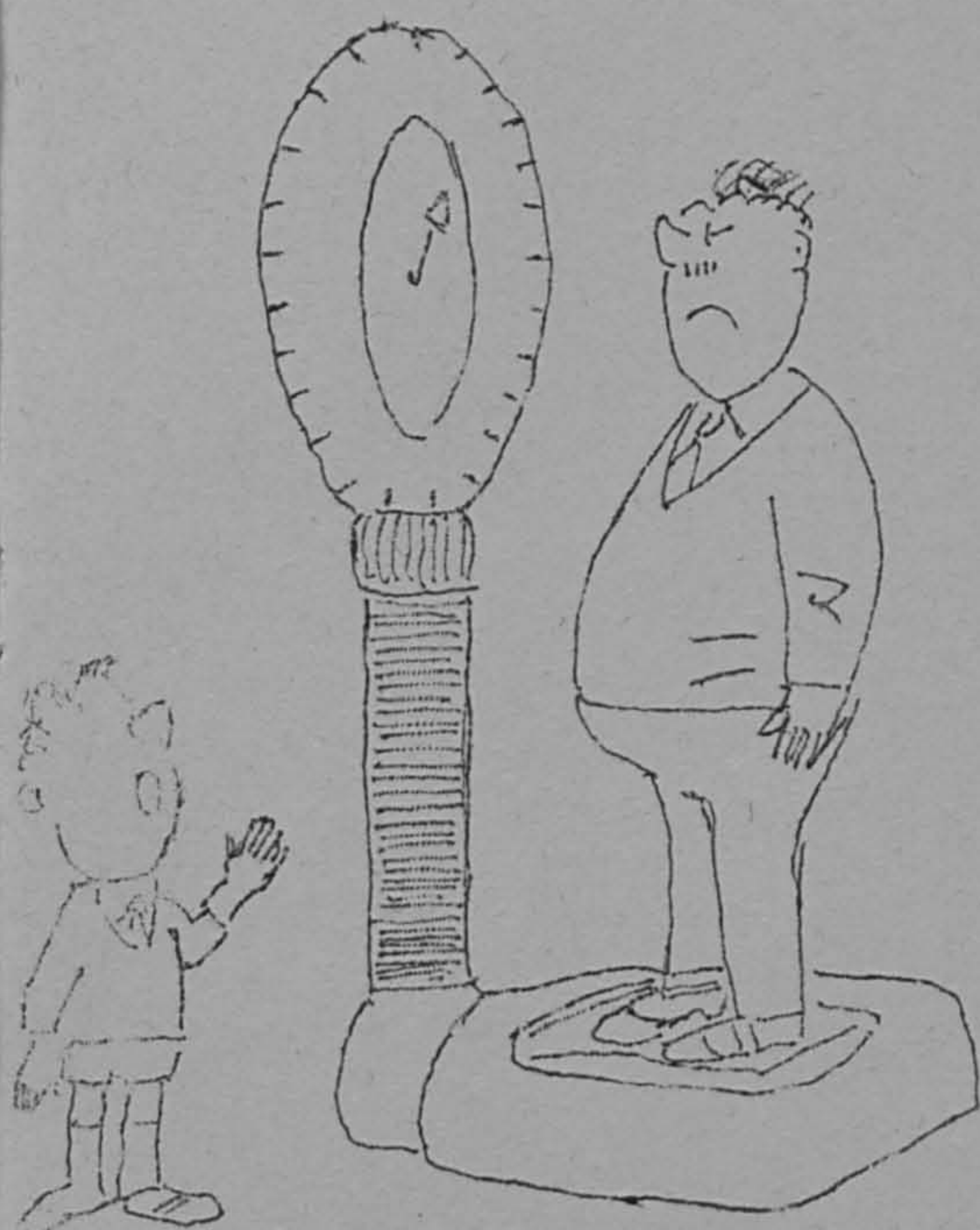
--- Tu vois, le Monsieur, il est creux !

--- Hélas, ajoutait le prédicateur qui racontait cette histoire, il y a beaucoup de gens qui, au point de vue chrétien, ont beaucoup d'apparence; ils occupent une place énorme, on ne peut manquer de les remarquer, il semble que l'on ne peut rien faire sans eux; ils ont l'air d'avoir des vies spirituelles profondes et réelles, mais en réalité, ils ne

pèsent que 35 kilos !

Au début de cette année, il serait peut-être utile de s'examiner, de se poser la question : "Au fond, combien est-ce que je pèse dans la balance de Dieu ?" Et puis se hâter de venir à celui qui pardonne, qui répare et qui donne la force. Car Jésus a dit: "Sans moi, vous ne pouvez rien faire".

(Cette histoire fut racontée il y a quelques années par un collaborateur de Billy Graham)

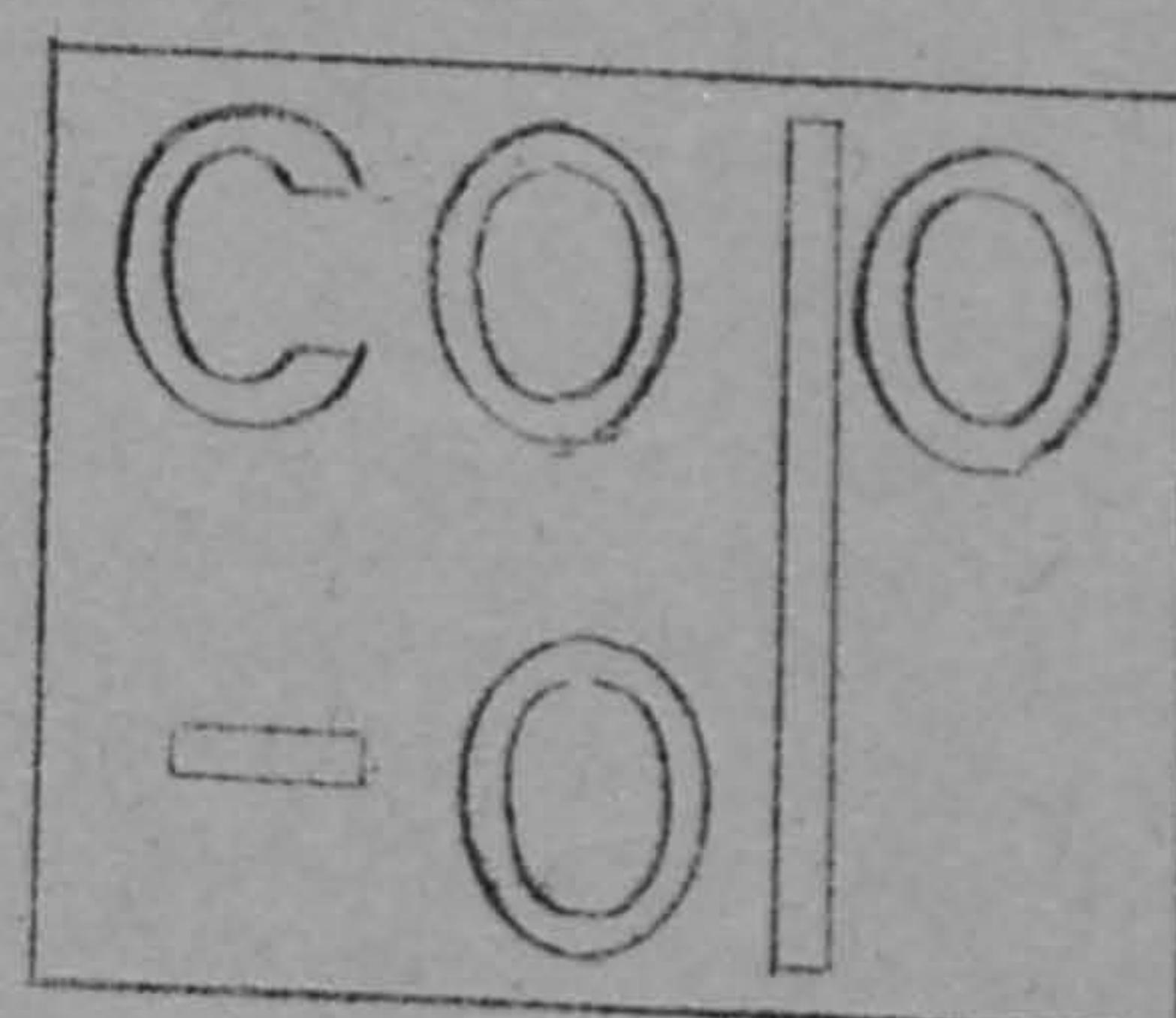




DE TOUT

AVEC RISTOURNE

PARTOUT



S. Facchinetti & Cie

TRAVAUX PUBLICS

GENIE CIVIL

CARRIERES

Neuchâtel

GOUTTES D'OR 78

TEL. 038 5 30 23



Quel est ce sigle?

Rarement une assemblée administrative de l'Union de Saint-Blaise n'a été aussi revêtue et ne s'est déroulée dans une atmosphère aussi digne et dynamique, grâce à la présidence ferme et bienveillante de Pierre Aeschlimann.

Plus de cinquante membres étaient présents.

La Séance fut ouverte par un excellent message religieux de Marie-Henriette Zweiacker suivi de la lecture du procès-verbal. Puis le président Pierre Aeschlimann présenta le rapport d'activité, non sans saluer la présence de M. Frédy Jan, président cantonal et de MM. les pasteurs J. Février et R. Ecklin. L'année 1964 a été marquée par des séances très captivantes et par une bonne fréquentation de celles-ci. Il y a du travail pour chacun dans notre Union, dit le président. On apprend, entre autres, qu'une soirée sera organisée à fin 1965.

Après la lecture des rapports de caisse (déficitaires pour les jeunes filles !! ..et bénéficiaires pour les jeunes gens), on aborde la présentation des rapports statutaires:

- du Méléze (section de course) qui a reçu 15 nouveaux membres et construit son chalet à Chuffort;
- du Gouvernail, dont les abonnés augmentent d'année en année;
- des cadettes, à qui se pose avec acuité le problème de recrutement des cheftaines;
- des cadets, dont l'effectif croît, et qui viennent de recevoir 29 nouveaux membres;
- du Foyer de jeunesse, qui se plaint d'une fréquentation irrégulière et va procéder à des transformations intérieures.

C'est ensuite le "gros morceau" de la soirée : l'adoption des nouveaux statuts. Ceux-ci consacrent en effet la fusion des deux Unions en une Union mixte (UMST= Union Mixte de St. Blaise). Celle-ci restera attachée aux faisceaux cantonaux et mondiaux jeunes gens et jeunes filles. Elle est reconnue officiellement par l'Eglise dont ses jeunes sont membres vivants, mais reste néanmoins ouverte "sur le monde" pour lui apporter son témoignage joyeux.

Vient ensuite la nomination du président: Pierre Aeschlimann est réélu par acclamations, comme il se doit à l'égard d'un excellent président.

Le nouveau comité, qui sera composé de 12 membres, est élu à l'unanimité. Il est formé de 6 jeunes gens et de 6 jeunes filles qui se répartissent les charges comme suit:

Président:	Pierre Aeschlimann	Ciné-Jeunesse:	: Anne-Lise Junod
Vice-présidente:	Josette Luder	Sports:	Jean-Daniel Ferrari
Secrétaire:	Maire-Henriette Zweiacker	Fichier des membres:	Marlyse Jacot
Caissier:	Michel Vautravers	Correspondance:	Frédéric Ecklin
Respons. du Foyer:	Madeleine Dubied	Procès-verbaux:	Jean-Paul Amez-Droz
Archives:	Janine Jacoud	Circulaires:	Marc-Olivier Haussmann

Les vérificateurs de comptes pour 1965 seront Henriette Bernouilli et Luc Ferrari.

La séance se termina par la fixation de la cotisation annuelle: fr. 12.- pour les unionistes qui ne gagnent pas (apprentis et étudiants) et de fr. 15.- pour leurs aînés (qui gagnent!!) Tous les membres actifs (donc cotisants) recevront une carte de membre et auront l'abonnement à Jeunesse et au Gouvernail compris dans le montant de leur cotisation. Il est bien précisé que tous les jeunes (même non cotisants) seront toujours reçus avec joie au foyer qui doit être et rester un lieu de rencontre de la jeunesse de notre paroisse).

## Composition du comité du MELEZE (section de course) pour 1965.

Président d'honneur:	Willy Otter
Président :	: Paul-André Praz
Vice-président :	: Alain Gugg
Secrétaire :	: O. Piaget
Caissier :	: Georges Perret
Assesseur :	: J-D. Thévenaz
Vérificateurs :	: Paul Maumary Georges Hugli

## Programme des rencontres de 1965:

Janvier :	Chasseral
Février :	Rencontre rom. à Tavannes
Mars :	Molésou ou Béra
Mai :	Combe Biosse, Chasseral
Juin :	Rencontre été, Le Sentier
Juillet :	Cours d'alpinisme
Août :	Rencontre de Chuffort
Septembre:	Course dans les Alpes.

## ENTRE - NOUS... (suite de la page 6)

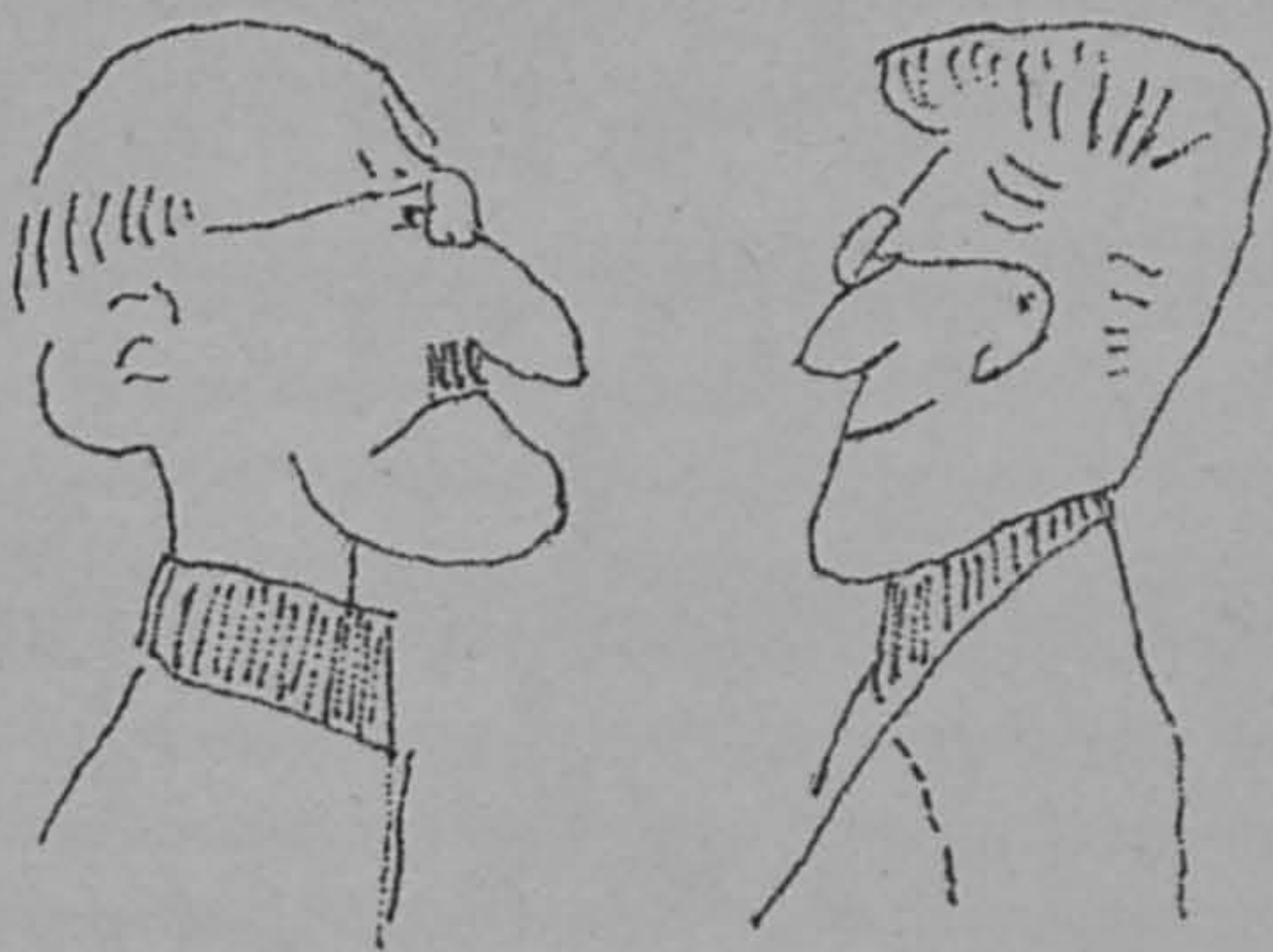
\*\*\* Nous présentons nos sincères félicitations à M. François Haussener qui a été nommé récemment chef de section.

\*\*\* Nous apprenons que Pierre-André Jeanneret fait son eco-de caporal à Yverdon et lui souhaitons un bon service.

\*\*\* Les fins d'années ne sont pas bonnes pour chacun. Elles présentent chez certaines personnes des signes de fatigue évidents ! Ainsi en devait-il être pour le collaborateur du Gouvernail qui a composé la page de vœux parue dans notre dernier numéro. Non content d'avoir "égare" une demoiselle parmi les messieurs, il a pris des libertés assez curieuses avec l'ortographe et l'alphabet. Ainsi, on trouve tout à la fin, après les Z, le nom de M. Kuhn, de Liebefeld/Berne. Peut-être est-ce aussi par fatigue qu'il n'a mentionné le prénom que par un R. Bien sûr que chacun sait qu'il ne s'agit ni de Raoul, ni de René, ni de Richard, ni de Raymond, ni de Rémy, ni de Roland, mais de Robert Kuhn, un cher ancien unioniste à qui nous envoyons nos cordiaux messages.

\*\*\* Nous sommes heureux d'apprendre que Blaise Février, opéré des amygdales, et Béatrice Rusch, victime des oreillons, sont de nouveau en bonne santé.





## Entre-Nous...

à Chaumont à pied, de nuit et par des sentiers enneigés. Ne dites pas que les jeunes ne savent plus marcher !!

\*\*\* Nous apprenons, de source très sérieuse(!), que Mme Ecklin achètera sous peu un mouton pour tondre le pré du Foyer de jeunesse. Faire offre sous chiffre 75406, à la rédaction du Gouvernail (pas sérieux s'abstenir !). Préférence sera donnée à un mouton blanc. Les gigots seront vendus en décembre prochain en faveur du Centre de jeunesse.

\*\*\* La rencontre du bout du Môle, le 31 décembre dernier n'a pas rassemblé la foule des grands jours. Serait-ce que la formule est périmée ....ou que les unionistes étaient déjà tous couchés ??

\*\*\* Jacqueline de Dardel, Martine Verron et Huguette Jeanneret ont participé au camp de ski de la jeunesse protestante à Gryon.

\*\*\* Nous recommandons très vivement la vente de marrons qui aura lieu samedi 6 février en faveur du Centre de jeunesse du Louverain. Chauds les marrons !

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations à Mlle Catherine Feuz dont nous apprenons les récentes fiançailles avec M. Norbert Kuschnik.

\*\*\* Une trentaine de personnes ont participé à la semaine de prière pour l'unité chrétienne en se retrouvant chaque soir en plein air pour un court moment de recueillement. C'est la première fois que de telles rencontres ont lieu dans notre paroisse et l'on ne peut que féliciter les jeunes (jeunesse catholique et Union chrétienne) de leur initiative.

\*\*\* Nous apprenons que les jeunes se réjouissent de voir la Sainte Cène célébrée par tablée.

\*\*\* On nous prie de rappeler aux unionistes qu'ils sont invités à apporter au Foyer les points COOP collectionnés pour obtenir des linges pour le Louverain.

\*\*\* Nous nous réjouissons de faire plus ample connaissance avec notre nouvelle agente de jeunesse: Mlle Christiane Loup. Après avoir travaillé à Zermatt, elle s'occupe des activités de la jeunesse protestante de notre canton de Neuchâtel depuis l'automne passé.

\*\*\* L'Amérique semble attirer les Saint-Blaisois (ou plutôt les paroissiens de St.-Blaise). Le bruit court que René Haemmerli a la ferme intention de partir aux Etats-Unis se perfectionner dans la photographie. Quel guitariste animera désormais nos soirées ??

\*\*\* Nous apprenons que Raymond Perret travaille désormais à la Favag en qualité de mécanicien faiseur d'étampes.

\*\*\* La traditionnelle visite de Noël aux isolés et personnes âgées a été faite par de petits groupes d'unionistes.

\*\*\* Nous apprenons, avec quelque retard, l'heureuse naissance d'un fils en octobre dernier, au foyer de M. Raymond Guye, à New-York. Nous présentons nos félicitations aux heureux parents. Nous y joignons nos vœux de guérison à l'intention de Raymond, qui, victime d'un accident (collision en chaîne de 12 voitures en Nouvelle Angleterre) se remet de ses blessures. Nous nous réjouissons de le revoir avec sa femme et ses deux enfants au cours de l'été prochain.

(Suite et fin de l'Entre-nous en page précédente)

### VOEUX POUR L'ANNEE 1965

A la liste parue dans notre dernier numéro, nous avons le plaisir d'ajouter les souhaits sincères de:

Mlle Violaine Monnerat, Marin  
MM. M.-C. Haussmann, Hauterive  
Jean Robert, Feldmeilen  
Denis Monnerat, Marin





# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

PU 1220  
34<sup>me</sup> année - No 3  
Mars - 1965

16 MAI 1977



"L'heure exquise" du mois  
La lecture du Gouvernail

Pour le Premier Mars:

## REGARDS SUR NEUCHÂTEL

... Sylvain, il n'est pas coutumier de voir ainsi notre bonne ville. De haut. Pour quelques instants, tu es l'oiseau sans pesanteur. Regarde bien et immobilise cette seconde en une photo que tu détailleras longuement quand tu n'auras plus les ailes de maintenant.

La voil, notre cité, pas grande, repoussant le lac par en bas et la coiffe sombre des forêts par en haut, gagnant l'espace pour étendre la mosaïque de ses maisons.

Le Seyon? Le Seyon d'autrefois, tantôt torrent et tumulte, tantôt égout et odeurs gênait nos pères. Sans reconnaissance de ce qu'il avait été - défense pour la colline du château, force pour les meules des moulins - ils l'ont détourné, lui ont creusé un tunnel et dès lors, ignoré, anonyme, il s'évade du rocher du côté de Serrières. Mais sa place reste là, bien marquée en un delta de maisons, comme si ses remous et ses tourbillons s'étaient pétrifiés.

Le port - regarde - c'est la charnière entre la terre et le lac, c'est là qu'ils sont unis, l'eau dans la terre, la terre s'avancant sur l'eau, c'est le contact de l'homme avec l'eau charmeuse ou dangereuse et qu'il aime.

L'éloignement ne profite pas à notre lac, lui, notre fierté, notre beauté. Il n'est d'ici qu'une tache sans ombre et sans vie. Pas de reflets, pas de vagues. Comme un être cher, il demande le contact, l'intimité.

(Suite en page 2)





Pour le 1er mars: REGARDS SUR NEUCHATEL.

... Oui, tu as raison: les reliefs sont nivelés. Ecrasée la colline du château pourtant pénible à gravir pour les habitués. Ecrasée la colline de l'Ermitage. Mais laisse-moi y voir une parabole: Dieu ne nous a pas créés pour ramper et voir un obstacle dans chaque caillou. Sachons dominer la vie, la voir de haut, c'est-à-dire dans la connaissance d'un Amour qui enveloppe tous les hommes et dans la connaissance de la souffrance des autres: leurs montagnes. Alors nos collines nous paraîtront peu de chose.

J.-P. H.

## MEMBRES ACTIFS

De quel groupe êtes-vous ?

... OU PASSIFS ??

A vous de choisir !!

Il y a dans la plupart des sociétés, des membres actifs et des membres passifs. Les premiers, éléments dynamiques, aiment servir leur société en agissant, en la faisant vivre de leur présence, de leur participation aux manifestations, de leurs dons et de leur cœur. Les autres, éléments statiques, se contentent de payer, en rechignant parfois, leurs cotisations. Ils soutiennent la société de loin, en critiquant plus qu'en construisant, avec un manque d'élan manifeste. Ils ne sont pas au centre du mouvement; ils restent sur les gradins, autour des barrières, à distance respectable du lieu où se passe l'action principale et où se joue l'avenir de la société.

Ainsi en est-il du culte. Ceux qui s'y trouvent ont déjà fait certes, l'effort de se lever, de se déplacer et de témoigner leur intérêt. Ils sont là. Et c'est déjà un signe de participation réjouissant qu'on ne saurait minimiser.

Que dire de la foule des membres passifs extrêmes, qui restent à la maison, qui ne font pas l'effort de se joindre à la Communauté du dimanche, qui ne viennent jamais à l'église et au temple, qui se contentent (on a si vite bonne conscience!) de "jouir" du culte à la radio ou à la télévision, qui paient éventuellement leur contribution ecclésiastique, en tout ou en partie, sans trop rechigner? Que ceux-là se mettent devant Dieu et répondent eux-mêmes: je n'ai pas à les juger.

Mais je m'adresse ici surtout à vous, qui fidèlement ou sporadiquement, assistez au culte du dimanche matin.

Vous n'en emporterez quelque chose de positif pour votre âme et votre vie que si vous y avez engagé toute votre âme et toute votre vie, que si vous y avez apporté quelque chose d'essentiel: un désir de prière, une vraie faim et soif de la Parole de Dieu, un esprit de repentance, d'amour pour Jésus-Christ et de pardon pour les frères. Alors vous serez préparés à recevoir la joie de la Parole, la source d'eau vive de l'Écriture, alors le culte ne vous paraîtra ni long, ni ennuyeux, et la lumière vous sera dispensée abondamment. Alors vous sortirez du lieu de culte, non l'âme et le cœur vides mais remplis de joie et de paix authentiques; non pas avec l'impression d'avoir perdu votre heure, mais avec la certitude d'avoir "racheté le temps" (Lph. 5: 16) et d'avoir hâté l'arrivée du règne de Dieu.

Participer au culte de tout son cœur c'est faire sienne la prière que le pasteur prononce, c'est recevoir personnellement la parole de grâce et le message évangélique, c'est joindre sa voix à celle des autres dans le chant des psaumes et des cantiques, c'est être présent, pour Dieu, avec les frères réunis au même lieu et en même temps.

Il y a 168 heures dans une semaine. Une heure donnée totalement à Dieu n'est pas un luxe. "A Celui qui peut faire, par la puissance qui agit en nous, infiniment au-delà de tout ce que nous demandons ou pensons, sachons donner gloire dans l'Eglise!" (Eph. 3: 20-21).

J.-R. L.

## Oh Johnny!!

Après ces deux articles "sérieux", si nous nous délassons un peu ?

Un excellent journal de chez nous (il s'agit de la revue "FEMINA") publie un entretien au cours duquel son rédacteur pose au poète Daniel Odier cette question:

- Si tu nous racontais un souvenir drôle ? Et Daniel Odier de répondre:
- Tu sais que j'écris pour un journal de jeunes. Un jour, sacrifiant aux modes, j'ai interviewé Johnny Halliday. Par curiosité, je lui demande ce qu'il pense de Toulouse Lautrec. Sais-tu ce qu'il a répondu, après avoir longuement réfléchi ? "Je crois que c'est Toulouse qui va gagner". Et c'est authentique ! (Une perle n'est-ce pas ?)



H.  
 !  
 fe  
 es  
 -  
 de  
 rt  
 e-  
 ui  
 a-  
 de  
 n-  
 s-  
 e  
 r-  
 -  
 r  
 t  
 e-  
 as  
 an  
 s  
 nt  
 .  
 a  
 er  
 i d  
 oue  
 que  
 as?

- ! fe  
s  
-  
de  
rt  
le-  
ui  
a-  
de  
n-  
s-  
e  
r-  
-  
r  
t  
e-  
as  
an  
s  
nt  
-  
a  
er  
i d  
ous  
que  
as?

de  
rt  
e-  
ui  
a-  
de  
n-  
s-  
e  
r-  
-  
r  
t  
e-  
as  
an  
s  
nt  
-  
a  
er  
i c  
ous  
que  
as

e-  
 ui  
 a-  
 de  
 n-  
 s-  
 e  
 r-  
 -  
 r  
 t  
 e-  
 as  
 an  
 s  
 nt  
 -  
 a  
 er  
 i d  
 oue  
 que  
 as

e-  
 ui  
 a-  
 de  
 n-  
 s-  
 e  
 r-  
 -  
 r  
 t  
 e-  
 as  
 an  
 s  
 nt  
 -  
 a  
 er  
 i d  
 oue  
 que  
 as

s-  
 e  
 r-  
 -  
 r  
 t  
 e-  
 as  
 an  
 s  
 nt  
 L.  
 a  
 er  
 i d  
 ous  
 que  
 asf

e  
r-  
-  
r  
t  
  
e-  
as  
an  
s  
  
nt  
-  
  
a  
er  
  
i c  
ous  
que  
as

t  
e-  
as  
an  
s  
nt  
L.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
as f

er-  
as'  
an  
s  
nt  
L.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
asf

as  
an  
s  
nt  
-  
a  
er  
i d  
ous  
que  
as?

as  
an  
s  
nt  
.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
as?

nt  
L.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
as?

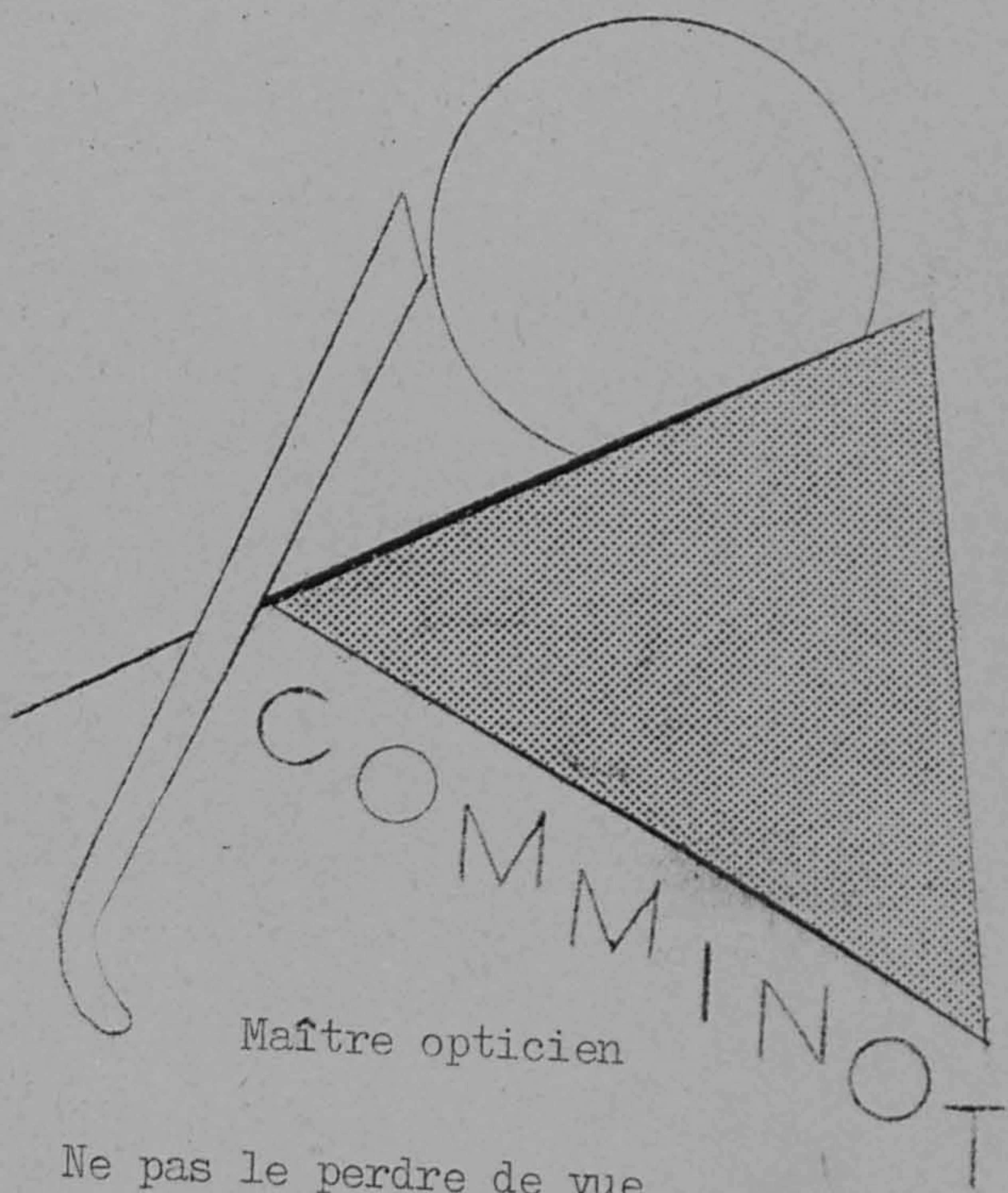
nt  
L.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
as?

- nt  
L.  
A  
er  
i d  
ous  
que  
as?

57

V. A. R. C. U. S.





Maître opticien

Ne pas le perdre de vue

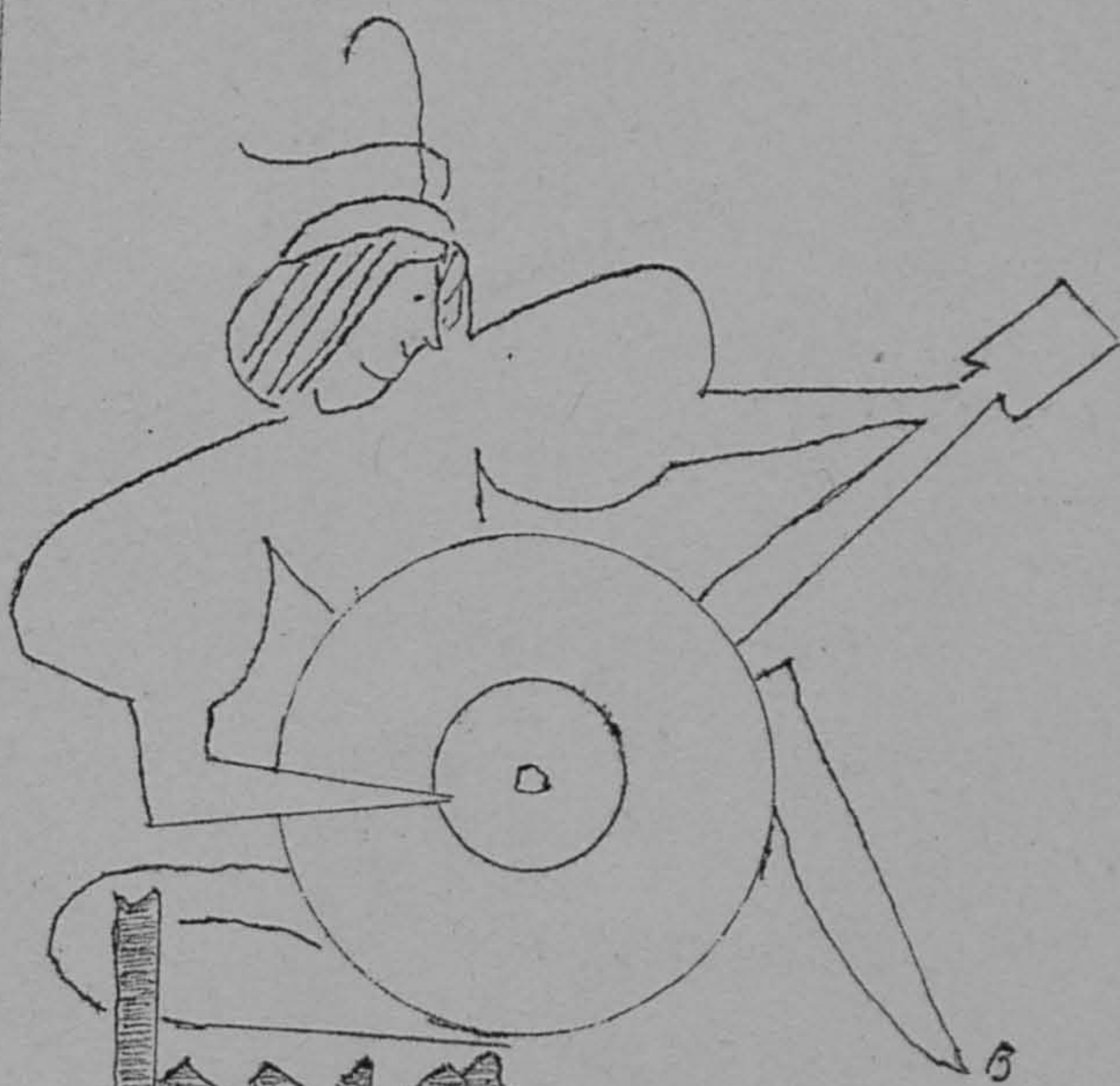
Rue de l'Hôpital 17 - Neuchâtel

mode

*Teinturier*

NETTOIE VITE  
NETTOIE BIEN

SAINT - BLAISE : Grand'Rue 8  
et : Mlle M. Villars  
MARIN : Mme Risse



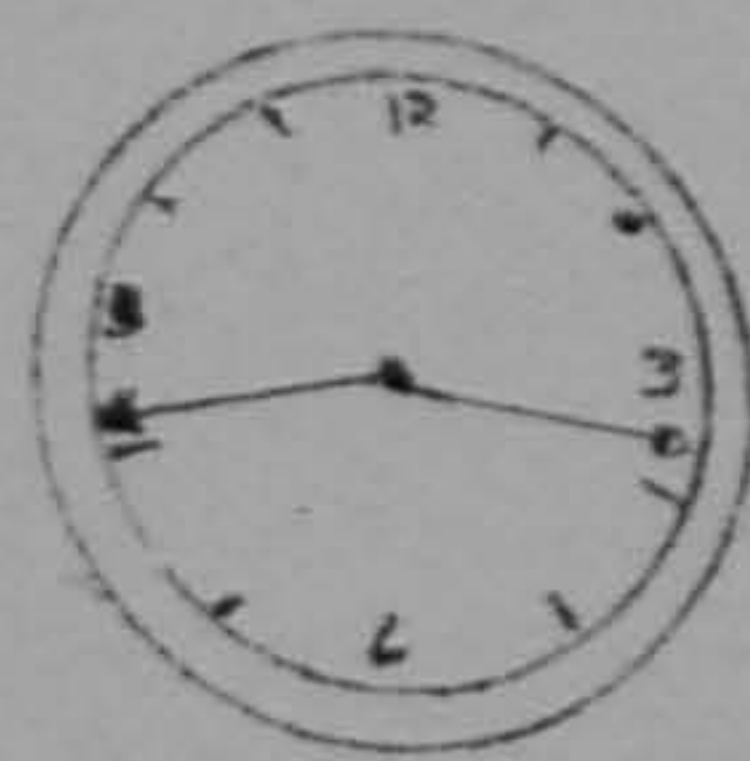
**HUG**

DISQUES

*plaisir durable*

UNE NOUVELLE INVENTION  
de l'horlogerie suisse

*Key-watch*  
ST-BLAISE



se fixe à la clef de contact de votre auto

Fabrique d'horlogerie  
de Saint-Blaise S.A.



# LE D.S.R.

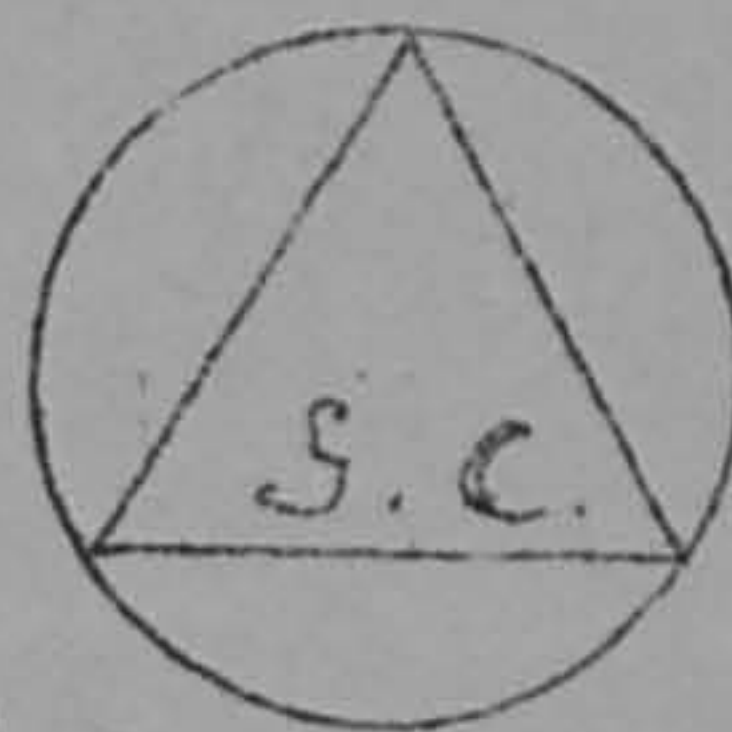
Cette abréviation du "Département Social Romand" est assez énigmatique pour beaucoup. Pourquoi le Gouvernail s'intéresse-t-il à cette fondation ?

C'est qu'en 1919 les deux Commissions militaires romandes et des internés se sont unies sous la raison "DEPARTEMENT SOCIAL ROMAND DES U.C.J.G. et des SOCIETES DE LA CROIX-BLEUE", en abrégé D.S.R.

Nous sommes heureux de donner à nos lecteurs le dépliant qu'ils trouveront inclus et qui sera une excellente présentation du DSR que nos soldats connaissent particulièrement bien par tous les Foyers du soldat qui occupent nos places d'armes.

Nous sommes heureux (et fiers) de constater qu'en 1856 déjà, a lieu la première action en faveur des soldats par une distribution de bibles effectuée à des soldats mobilisés par des membres des Unions chrétiennes de jeunes gens.

## CHEZ NOS CADETTES



C'est avec plaisir que nous constatons la belle vitalité de notre Union cadette de filles. Elle est composée d'une soixantaine de filles réparties en 5 équipes. La section est dirigée par Martine Verron dont le souhait le plus cher est de trouver des cheftaines pour assurer la relève et seconder les responsables actuelles dans les plus importantes équipes.

Les équipes se répartissent comme suit:

<u>Hauterive:</u>	1ère équipe	cheftaine:	Claire-Lise Vouga
	Les coccinelles	"	Anne-Lise Feuz
<u>Saint-Blaise:</u>	Les peroctectus	"	Maryvone Geiser
	Les marmousets	"	Jacqueline Frey
<u>Marin</u>	Les chaussettes rouges	"	Huguette Jeanneret

Nous profitons de l'occasion qui nous est donnée pour remercier les cheftaines de tout leur dévouement. Qu'elles sachent combien la paroisse et ses autorités apprécient leur travail. Et nous leur souhaitons une heureuse et fructueuse activité pour 1965.

A quoi en est..

# L'E.P.I.

l'Emetteur Protestant International

L'Association de l'EPI et la Commission pour l'émetteur désigné par le Conseil de la Fédération des Eglises protestantes de la Suisse ont à faire face, en ce moment, à un énorme programme de travail. Voici quelques uns des points importants à l'heure actuelle:

1. Il s'agit, tout d'abord, d'obtenir l'appui des Eglises et des communautés des autres pays. (proposition d'un plan de participation aux émissions et au financement de la station.)
2. Etudes et préparation sur le plan technique, grâce à la compétence des experts particulièrement qualifiés, sous la direction de M. Möckli, vice-président de l'EPI (et sauf erreur ancien directeur des PTT).
3. Engagement d'un ingénieur-technicien qui aurait comme première tâche de coordonner les études et la mise au point du projet. Etant donné le renchérissement qui se produit dans cette branche, il a été calculé que chaque année de retard accroît le coût de l'entreprise de fr. 320.000.--.
4. Signature des contrats avec les propriétaires du terrain en Emmenthal, pour assurer le terrain nécessaire à la construction du centre d'émission et des antennes.
5. Possibilités à donner au secrétariat de l'Epi pour accélérer les travaux préparatoires ET ASSURER LEUR EFFICACITE.

Nous sommes heureux de transmettre à tous ceux qui portent le souci de l'Emetteur Protestant International, ces bonnes nouvelles de travail. Que Dieu aide tous ses serviteurs à les réaliser.





\*\*\* La vente de marrons en faveur du Centre de jeunesse du Louverain a eu lieu le samedi 6 février et a remporté un grand succès. Elle a laissé un bénéfice de fr. 260.--. Les jeunes ont rôti 90 kg de marrons et ont vendu 10 kg de pistaches. Bravo à tous...et surtout merci aux acheteurs. Nous nous plaçons à relever aussi la gentillesse de M. Eppner, marchand de marrons à la Place Pury qui a mis gracieusement tout son matériel à disposition de nos jeunes et les a conseillés. Ainsi, lecteurs, vous connaissez l'adresse ! Chauds les marrons.

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations au Dr. Samuel Schneider qui vient d'être appelé à occuper le poste de chirurgien-chef de l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds.

\*\*\* Le thème de la "Semaine paroissiale (voir notre article en page 3) sera particulièrement actuel: "L'homme devant son destin".

\*\*\* Une coquille s'est glissée dans notre dernier numéro. L'Union de Saint-Blaise ne s'abrége pas UMSB, mais U.C.S.B. Dont acte !

\*\*\* Nous apprenons que Mme Maryvone Coulet vient d'obtenir son brevet d'aptitude pédagogique et Mlle Marlyse Jacot le certificat péda-

## Entre-Nous..

gogique. Nous présentons à toutes deux nos sincères félicitations.

\*\*\* Nous présentons aussi nos félicitations à Mlle Françoise Kuhn (fille de M. Robert Kuhn, de Berne) qui a brillamment réussi ses examens d'institutrice. Sa jeune soeur suit toujours l'école secondaire de la ville fédérale.

\*\*\* Si le mois de février a fait la joie de nombreux skieurs chanceux, il plutôt été désastreux pour deux de nos membres : Blaise Perret, adjoint-cadet qui s'est malencontreusement cassé le tibia au cours de ski de l'école, aux Bugnenets, et Paul-André Praz qui s'est fracturé la jambe à la Petite Scheidegg. Nous présentons à ces deux amis nos vœux très sincères de rétablissement.

\*\*\* Les cadets et les cadettes de Suisse romande consacrent leur programme d'hiver 1964-1965 à l'Australie en étudiant le livre "Au pays des kangourous" d'Albert Mahuzier. En rapport avec ce programme, les responsables des faisceaux romands ont fait venir un des participants de l'Expédition Mahuzier, M. Louis Mahuzier, pour parler aux cadets et donner des conférences publiques. Une de ces conférences aura lieu le 26 février à Peseux et une cinquantaine de cadets et de cadettes de notre paroisse y assisteront.

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations et nos vœux de santé à M. et Mme Luc Haus-sener-Mauerhofer pour l'heureuse naissance de leur premier enfant, une petite Isabelle.

\*\*\* A l'occasion du 50<sup>me</sup> anniversaire de la fondation du Camp de Vaumarcus, une Journée du souvenir et de la reconnaissance aura lieu au Camp le 27 mai 1965, jour de l'Ascension. Nous invitons tous les anciens vaumarcusiens à mettre de côté cette journée pour laquelle nous donnerons des précisions dans un prochain numéro que nous consacrerons plus spécialement à cet anniversaire.

\*\*\* Jean-Yves Perrin (apprenti décorateur-ensemblier) a présenté de beaux échantillons de tissus pour les rideaux du Foyer. Nous avons choisi un tissu bleu-vert qui sera d'un très bel effet.

\*\*\* Dans notre dernier numéro nous avons mentionné l'intention de Mme R. Ecklin d'acheter un mouton pour tondre le gazon du jardin du Foyer. A ce propos, nous avons reçu les précisions suivantes que nous sommes heureux de donner à nos lecteurs:

1. Le mouton devra tondre les deux prés de la Cure; quant à celui du Foyer, il restera aux soins des faucheurs dévoués !! (s'il y en a !!)
2. Jamais il ne fut question de tuer cette pauvre bête qui épargnera tant d'heures de travail !!

\*\*\* L'assemblée de printemps des chefs cadets neuchâtelois aura lieu le 12 mai à Fleurier, tandis que la Fête cantonale annuelle se déroulera les 12 et 13 juin 1965 à Couvet.

### Invitation spéciale aux jeunes filles

Le mercredi 10 mars, aura lieu à la salle de Vigner une conférence de Mme P. Vaucher sur ce sujet:

"La plus grande migration d'enfants de l'histoire" agrémentée de photos en couleur et d'un film:

"Le dard" (écoliers d'Israël en forêt). Etant donné qu'il s'agit d'un sujet concernant l'enfance, les jeunes filles de l'Union sont particulièrement invitées à cette soirée (voir Bulletin du 5 mars 65).

\*\*\* La prochaine rencontre de la branche aînée des Unions, aura lieu le samedi 6 mars à Valangin, avec la collaboration de MM. Fernand Sandoz, directeur de l'Ecole cantonale d'agriculture de Cernier et de M. Pollen. Chacun recevra une convocation en temps utile. Pour le déplacement à Valangin, prière de prendre contact avec M. Georges Verron (tél. 7.54.52). Une belle rencontre amicale à ne pas manquer.

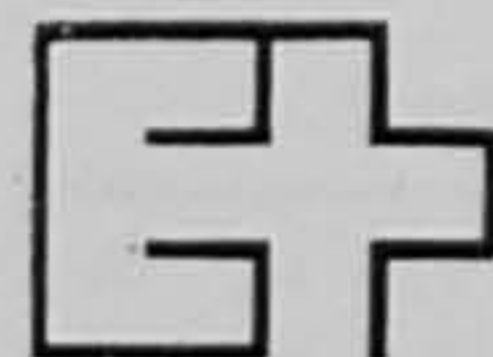
Mme Eug. Terrisse  
Le Tilleul St. Blaise

26-2.65-11

R.P.



Section L'art de vivre / Joie de vivre  
 Secteur **La communauté humaine**



## Le Département Social Romand



Une maison du soldat

Le DÉPARTEMENT SOCIAL ROMAND est une fondation dont l'activité s'exerce en faveur des soldats, des ouvriers de grands chantiers, des ouvriers d'usines et d'une façon générale de toute personne qui se trouve momentanément ou pour un de ses repas, éloignée de son domicile.

Les moyens d'exercer son action sont les suivants :

En faveur des recrues : Maisons du soldat près des casernes. Pour les soldats mobilisés ou en cours de répétition, foyers démontables ou tentes.

Pour les ouvriers : Maisons démontables dans les chantiers de montagne, foyers et réfectoires d'entreprises et d'administrations en plaine.

Pour le public en général : Restaurants et hôtels.

Ce qui distingue ces établissements, ce sont d'une part la modicité des prix et d'autre part l'impossibilité d'y consommer de l'alcool.



## Un peu d'histoire

1856

Première action en faveur des soldats : des membres des Unions Chrétiennes de Jeunes Gens distribuent des Bibles à des soldats mobilisés.

1901

Des Unionistes et des abstinents de la Croix-bleue dont les efforts étaient dispersés jusqu'alors s'accordent pour créer la **Commission militaire romande**. But de cet organisme : organiser des salles de lecture et de repos pour les soldats mobilisés, mettre à disposition de ces hommes du matériel de correspondance, des jeux, des journaux et des livres. Moyen d'action : des chambres de paysans, des granges ou des magasins désaffectés où l'on improvise des foyers du soldat. Plus tard, on y a servi quelques consommations, boissons chaudes, thé, café et quelques tranches de tarte. L'alcool est proscrit. Les prix sont très bas.

1914 à 1918

Longue période de mobilisation. Le « Heimweh » gagne les troupes dépayées dans des stationnements fort éloignés de leur domicile et souvent à l'écart de toute localité. Pas de distraction. Les foyers du soldat prennent une importance considérable. Quand il n'y a pas de locaux sur place pour installer un foyer du soldat, on construit un chalet démontable. Si les conditions météorologiques le permettent, des tentes très mobiles servent de foyers du soldat. En 1916, les soldats internés en Suisse sont nombreux et oisifs. Ils ont besoin de foyers. Un nouvel organisme s'occupe d'eux : la commission romande des internés. Les membres se recrutent aussi dans les UCJG et les Stés de Croix-bleue.

1918

Armistice. Fallait-il plier bagages ? Non ! Les maisons démontables vont trouver une nouvelle destination. Les unes seront fixées près des casernes



Une cuisine de réfectoire



Une tente-foyer

et recevront les recrues. Elle seront remplacées pendant la deuxième guerre mondiale par des maisons de pierre, spacieuses et confortables. D'autres chalets, placés près des parcs recevront des cheminots. D'autres seront le foyer des chômeurs dans les villes particulièrement touchées par le chômage. Heureusement, elles deviendront plus tard des foyers du travailleur. Certaines ont été placées dans les grands chantiers de plaine ou de montagne (barrages électriques ou autres travaux). Dans les maisons près des gares ou dans les villes qui avaient du chômage, l'activité de foyer est devenue restauration simple, saine, bon marché. Pas d'alcool.

1919

Les deux Commissions militaire romande et romande des internés se sont unies sous la raison **Département Social Romand des U.C.J.G. et des Stés de la Croix-bleue**, en abrégé : D.S.R.

Pendant la guerre 1939-1945, les foyers ont repris une grande importance, de nombreuses maisons de pierre ont été construites dans le périmètre des casernes.

1932

Les autorités ferroviaires mises en confiance par l'activité du DSR dans ses foyers de gares, le chargent d'exploiter pour le compte des CFF, des réfectoires sans alcool, en faveur des cheminots. Les PTT s'y intéressent un peu plus tard.



1942

Un tournant s'amorce dans notre activité civile. La restauration véritable va se développer rapidement par la reprise d'un grand restaurant au centre de la ville de Lausanne, restaurant qui se trouvait en difficultés.

La même année, deux industriels confient à notre fondation des réfectoires d'usines. Après la guerre, ce secteur d'activité du D.S.R. va prendre une extension rapide. L'expansion économique pousse les industriels à recruter de la main-d'œuvre domiciliée loin de leurs fabriques. Ces personnes n'ont pas le temps de rentrer chez elles à midi. Elles doivent se nourrir sur place. L'introduction de la « semaine anglaise » avec courte pause à midi rend nécessaire elle aussi la création de réfectoires.

Pour les mêmes raisons, nos restaurants de ville se multiplient. Il ne faut pas oublier les apprentis qui se déplacent à Lausanne pour suivre des cours ; ils auront leur foyer. Les étudiants aussi auront leurs restaurants universitaires.

Le tableau des activités du D.S.R. se présente ainsi à fin avril 1964 :

Maisons du soldat :	24
Restaurants universitaires et pour apprentis :	3
Réfectoires d'usines :	55
Restaurants :	16
Au total	98 établissements

Dans tous ces restaurants, foyers et réfectoires, le but que nous poursuivons, c'est de recevoir dans des locaux agréables et dans une ambiance sympathique, les soldats, ouvriers, employés, étudiants, etc. qui ne peuvent rentrer chez eux, pour tout ou partie de leurs repas et de leurs loisirs. Nous nous efforçons de leur servir des consommations et des repas de qualité, dont le prix ne doit pas déséquilibrer leur budget. Enfin, par l'abolition de toute vente d'alcool dans nos foyers, nous espérons contribuer d'une manière directement pratique à la lutte contre l'alcoolisme.



Une salle de réfectoire d'usine



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

PU 1220  
34<sup>me</sup> année - No 4

Avril - 1965

18 MAI 1977

Tantôt sur l'eau,  
tantôt sous l'eau,  
toujours dans la  
main de Dieu.

S. Kierkegaard.  
(1813 - 1855)

## *M. le pasteur Robert SCHNEIDER*

C'est avec un plaisir tout particulier que, dans la présentation des anciens pasteurs de la paroisse, nous rendons hommage aujourd'hui à M. Robert Schneider.

Né en 1889, M. Schneider fit ses études au Locle, à Peseux et à Neuchâtel où il fréquenta la Faculté de théologie de l'Eglise indépendante. Consacré au Saint-Ministère dans cette Eglise, le 8 juin 1915, il commença son activité dans la paroisse de Saignelégier (de 1914 à 1920). Puis c'est La Sagne (1920 à 1937) et enfin Saint-Blaise où M. Schneider succéda à M. Eugène Terrisse et où il resta de 1937 à fin 1955, date de sa retraite. Mais, faut-il parler de retraite, puisque M. Schneider continua de servir l'Eglise en occupant divers postes, en particulier celui d'aumônier de Préfargier. ?

M. Schneider, très apprécié pour son activité inlassable, son dévouement et sa fidélité dans le ministère, fut un "fusionniste" très convaincu (et convaincant). C'est en partie grâce à lui que le passage des deux paroisses (indépendante et nationale) dans la nouvelle Eglise réformée évangélique neuchâteloise (en 1943), se fit sans heurts, à la grande joie de chacun.

Evoquer l'activité unioniste de M. Schneider, serait retracer la vie de notre mouvement durant ces soixante dernières années. Les Unions de Neuchâtel, La Sagne et enfin Saint-Blaise profitèrent largement de sa riche expérience et de son esprit fraternel. Durant les années 1937 à 1942, il présida le Comité cantonal neuchâtelois des U.C.J.G.. Il fut aussi membre fondateur et cheville ouvrière du Camp de La Sagne. Relevons encore que sa famille collabora très activement à toutes nos activités unionistes locales.

M. Schneider siégea aussi dans de nombreuses commissions, notamment à l'Assemblée générale de la Mission suisse en Afrique du Sud, qu'il présida en 1954-1955.

Nous sommes heureux de le voir toujours si alerte, s'intéressant à tout, et nous souhaitons qu'il puisse encore, durant de longues années, profiter de l'affection des siens. Qu'il soit assuré de notre fidèle attachement et de notre reconnaissance.



*C'est fini parceque c'est prêt*

### Heureux homme !

Avec les années qui passent, on oublie bien des choses; il arrive pourtant que certains incidents, même minimes, restent gravés dans la mémoire. Ainsi, je garde depuis longtemps le souvenir de cet ouvrier qui, dans un village du Jura bernois, au fond d'une fouille creusée par d'autres ouvriers, travaillait à réparer une conduite d'eau. Je le voyais peiner pour ajuster des pièces et serrer des boulons, j'entendais son souffle saccadé par l'effort. Enfin au bout d'un moment, il s'est redressé, il a posé ses outils au bord de la tranchée, et il a dit avec un soupir de contentement: "C'est fini, parceque c'est prêt". (Il roulait fortement les "r" en disant: parceque c'est prêt).

Heureux homme ! J'ai parfois pensé à lui et je l'enviais, lorsque, au terme de la journée ou de la semaine, je faisais le compte de tout ce qu'il aurait fallu faire et qui restait comme on dit "en plan".

Mais en fait, l'ouvrier qui avait terminé son travail était-il vraiment prêt ? Le lendemain sans doute, il se trouvait au fond d'une autre tranchée, lié à une autre tâche.

(suite en page 2).



# C'est fini parceque c'est prêt (suite de la première page)

## Les choses qui finissent....et les autres...

Bien des choses finissent ici-bas, mais on n'est jamais prêt. Telle est notre condition d'homme, telle surtout notre condition de chrétiens. Car si notre maître, Jésus, lui seul a pu dire en toute vérité : "Père, j'ai achevé l'oeuvre que tu m'avais donné à faire. Tout est accompli", s'il nous adresse la grande invitation: "Venez, car tout est prêt", cela ne marque ni pour lui, ni pour nous, la cessation des labeurs, des combats, des espoirs, le point final de notre histoire.

C'est ce que nous rappellent en ce temps les événements que l'Eglise commémore.

Le jour du Vendredi-Saint, vers trois heures de l'après-midi, dans la foule massée aux abords du Calvaire, chacun disait: "C'est fini ! On n'entendra plus parler de lui". Les uns le disaient avec une joie cynique, d'autres - les disciples - avec une tristesse profonde ("Nous espérions...").

## Au contraire, tout commence !

Fini ? Allons donc ! C'est au contraire alors que tout commence, sous un jour nouveau. "Les choses anciennes sont passées, voici, toutes choses sont devenues nouvelles". L'aventure humaine que d'aucuns disent absurde, devient dès lors la grande, dure et belle aventure de la foi - sous le signe de la victoire de Pâques, gage de la victoire finale.

De siècle en siècle, par le témoignage de l'Eglise, des hommes qui passent, des carrières qui s'achèvent, le Christ vivant, chef et consommateur de la foi, poursuit l'oeuvre de l'établissement de son règne, jusqu'à la venue définitive du Royaume.

Alors, parceque tout sera prêt, la fin viendra, lorsque "le Fils lui-même sera soumis à celui qui lui a soumis toutes choses, afin que Dieu soit tout en tous" (I Cor. 15/28).

## Des raisons d'espérer et de persévérer

Maintenant, nous savons pourquoi nous sommes là, quel est le sens de notre vie, quelles raisons nous avons d'espérer et de persévérer. "Le christianisme, a dit Vinet, est jeune comme au premier jour; et, dans son immortelle espérance, toujours prêt à recommencer".

Engagés donc à la relève de tous ceux qui, dans les générations précédentes, sont "morts dans la foi, sans avoir obtenu les choses promises, mais les ayant vues et saluées de loin" (Hébreux 11/13), quelle sera notre part dans le grand et beau labeur au service du Roi, et qu'en restera-t-il pour finir ? Serviteur inhabile, pour ne pas dire inutile, "fidèle en peu de chose", je ne me reconnais pas d'autre titre. Et pourtant c'est bien à cela que le maître répond : "Entre dans la joie de ton Seigneur".

Peut-être avez-vous lu dans le Journal d'un curé de campagne, de Bernanos, les derniers mots du prêtre mourant: Tout est grâce.

R. S.

LA FEMME  
DOIT-ELLE ETRE  
L'EGALE DE L'HOMME ?

Que de gens à prôner Freud et qui ne font pas la différence entre un complexe et un sentiment. C'est dire tout le plaisir qu'il y a à retrouver ces parents tout simples, gens de bon sens et qui, sans trop de mots vous élèvent tout droit leur marmaille sans leur bourrer les poches de caramels ou de

petits journaux; qu'on trouve le dimanche dans les bois de sapin à leur donner le goût de la marche en forêt; qui ont décidé d'attendre pour installer la TV que les gosses soient hors de la coquille; ces familles toujours plus rares, il faut le dire, où la mère (quel privilège !) peut se trouver à la maison pour beurrer les tartines et aider à la préparation des devoirs. Oui, j'aime ces foyers où l'on trouve encore une maman, une vraie mère toute simple, qui ne se croit pas obligée de fumer un paquet de cigarettes par jour en lisant un traité de sciences politiques ou les Stances à Sophie !

J'entendais une femme proclamer, il y a peu, que les femmes de notre siècle avaient retrouvé leur égalité avec l'homme et des tâches enfin dignes d'elles. (Comme si la tâche de faire d'un enfant un homme n'était pas tâche royale entre toutes). La dignité d'une tâche se mesurerait-elle à son éclat ?

A vouloir devenir à tout prix l'égale de l'homme, la femme finira bien par y parvenir. Et c'est tellement dommage, elle qui sur les plans essentiels lui était si souvent supérieure. !





# PROGRAMME D'AVRIL 1965

- |          |            |   |  |
|----------|------------|---|--|
| Jeudi    | 1er avril: | <u>Souper canadien</u> - Invitation à tous les catéchumènes. Christiane Loup (agente de jeunesse neuchâteloise) animera la soirée. Soyons nombreux pour accueillir nos invités. |  |
| Jeudi    | 8          | "   | : <u>Nasser et l'Islam</u> . Le problème de la religion en Egypte présenté par M.le pasteur Eugène Porret, de Boudry, qui fut pasteur au Caire durant de longues années. |
| Jeudi    | 15         | "   | : <u>Semaine sainte</u> .  |
| Dimanche | 18         | "   | : <u>Pâques</u> . Rendez-vous au kiosque de Saint-Blaise à 7 h. pour aller chanter la résurrection comme chaque année dans nos trois villages.                           |
| Jeudi    | 22         | "   | : <u>Travaux manuels</u> pour le "super-marché" organisé l'automne prochain en faveur du Louverain.  |
| Jeudi    | 29         | "   | : <u>L'Union dans le monde</u> : discussion pour faire le point et savoir où nous en sommes aujourd'hui.   |
| et...    |            |   |  |
| Dimanche | 25         | avril   | : <u>Grand rassemblement de la jeunesse protestante à Boudry</u> , avec  |
|          |            |   | le Docteur Simon, de Berne   |
|          |            |   | l'avocat André Brandt, de La Chx-de-F.   |
|          |            |   | le pasteur Philippe Zeissig, de Lausanne   |
|          |            |   | } Thème de la journée:   |
|          |            |   | <u>LA JEUNESSE ET L'AMOUR</u>  |

En marge des prochaines élections cantonales, les 24 et 25 avril prochains, le GOUVERNAIL fait une enquête auprès des jeunes:

VOUS INTERESSEZ-VOUS  
A LA POLITIQUE?

libéraux-ppn-ppn  
tes-radicaux-ppn-pop  
radicaux-libéraux-ppn-ppn  
socialistes-radicaux-  
libéraux-pop-socialis-  
tes-radicaux-ppn-pop-  
radicaux-pop-socialis-  
tes-libéraux-ppn-radi-  
caux-socialistes-ppn-  
libéraux-radicaux-pop  
radicaux-libéraux

Cette question posée à 10 jeunes gens et jeunes filles de notre paroisse a valu 6 réponses. Nous les donnons ci-dessous. Certaines sont dures; peut-être injustes. Elles ont néanmoins de la valeur par leur franchise... Toutefois, elles n'engagent pas la rédaction !

- Oui. Dans l'espoir que nos institutions puissent être améliorées si une plus grande partie des citoyens et citoyennes prennent leur devoir à coeur.

Une employée de bureau.

- La politique ? Je pense qu'il est important de s'y intéresser. Elle apporte à l'homme un sujet de conversation dont il ne se lasse pas. Il le fait dans la certitude qu'il a raison et qu'il défend au mieux ses intérêts par le parti qu'il a choisi. Manifester, réclamer un dû, exiger ses droits, la révision d'une loi par l'intermédiaire d'un parti, d'un syndicat ou autre; obtenir quelque chose, cela est déjà de la politique. Dans la vie, qui ne réclame pas ? Qui n'exige pas le respect de ses droits ? Personne ! Donc, en règle générale, tout être participe, plus ou moins, à la vie politique.

Un maçon.

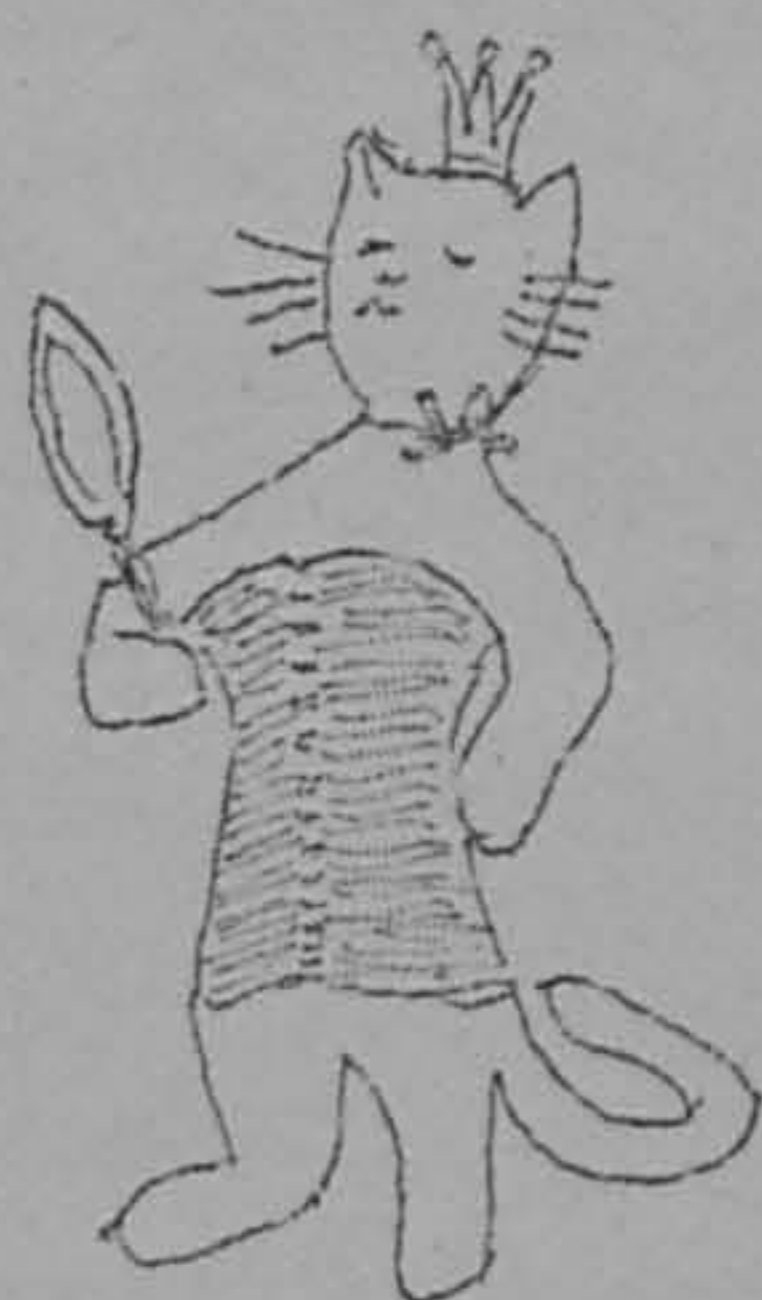
- Je m'intéresse un peu à la politique pour être au courant de ce qui se passe et être en mesure de voter valablement quand on nous y invite. Je tiens à savoir où le gouvernement veut nous mener. Il est cependant décevant de voir que les belles promesses ne sont pas toujours tenues, surtout si elles sont en faveur des petites classes.

Une institutrice.

- De m'intéresse à la politique parce que j'estime que nous portons tous une certaine responsabilité dans la bonne marche du pays. En tant que chrétiens, nous avons le devoir de remplir notre tâche de citoyen.

Un mecanicien.





Viso

LA HAUTE COUTURE DE LA GAINÉ  
et

MINIMA

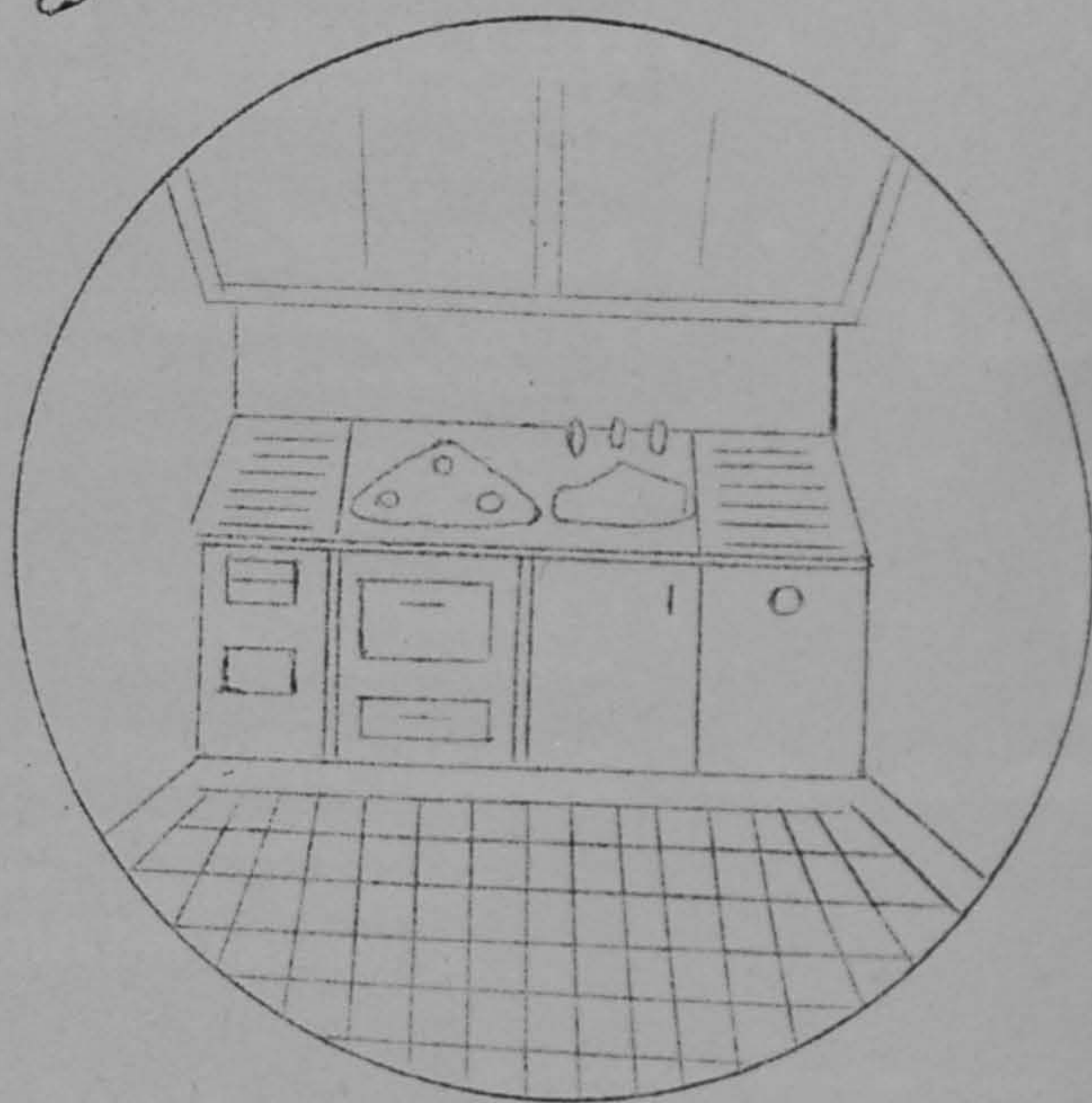
TERMARIN

Bas à varices et ceintures chauffe-reins

En vente dans les maisons spécialisées

Fael

F A E L S.A.  
SAINT-BLAISE



L'aménagement F A E L fait de  
votre cuisine un véritable bijou

Mazout  
COMBUSTIBLES

TRANSPORTS EN TOUS GENRES

\* \* \* \* \*

André Zweiacker

S A I N T - B L A I S E

Avenue Bachelin 3

BANQUE HYPOTHECAIRE  
ET COMMERCIALE  
SUISSE

Seyon 4

Neuchâtel

Carnets d'épargne  
et livrets de dépôt :

3  $\frac{1}{2}$  %

Bons de caisse à 3 ans : 4  $\frac{1}{2}$  %



(Suite et fin de notre enquête  
de la page 3 )

- La politique a, certes, une grande importance. Il est de notre devoir de nommer des chefs sages et capables de gouverner. Mais actuellement, il y a une telle corruption dans les milieux politiques qu'on se demande parfois s'il vaut la peine de s'y intéresser.

De plus et quoiqu'on en dise, c'est la science qui mène le monde, les savants sont autrement plus importants que les hommes politiques. L'importance des USA est-elle due à Johnson ou à son armée ? Est-ce les délégués à l'ONU qui résoudreont les problèmes mondiaux ou les savants, qui proposent les solutions ?

Un étudiant.

- Les gens d'aujourd'hui ont trop de loisirs et la politique ne les intéresse plus suffisamment pour qu'ils s'y consacrent. Dans la politique, je vois un moyen de s'instruire, une discussion sérieuse, basée si possible sur des faits, comme on peut l'entendre de temps en temps à la radio.

Malheureusement, il n'y a qu'une petite minorité de jeunes qui s'intéressent à la politique. Les raisons de ce malaise sont bien connues. Les vieux sont, en général, plus conservateurs que les jeunes. D'autre part, il faut dire que les jeunes n'ont pas de chance pour faire carrière en politique, tous les sièges aux parlements cantonaux ou fédéraux étant déjà occupés par des personnes âgées ou des "grands-papas" qui feraient mieux de rester à la maison et de surveiller leurs petits enfants !

Pensons toujours au fait que dans quelques années, ce sera nous, les jeunes, qui devront porter les responsabilités du bien-être de notre pays et que nous devrons aussi payer pour les fautes et erreurs (mirages, routes nationales, etc.) commises par nos gouvernements actuels et leur politique.

La politique ne doit pas être une chose entièrement réservée aux vieux :

Un stagiaire de notaire.

CHEZ NOS CADETS  
ET NOS CADETTES

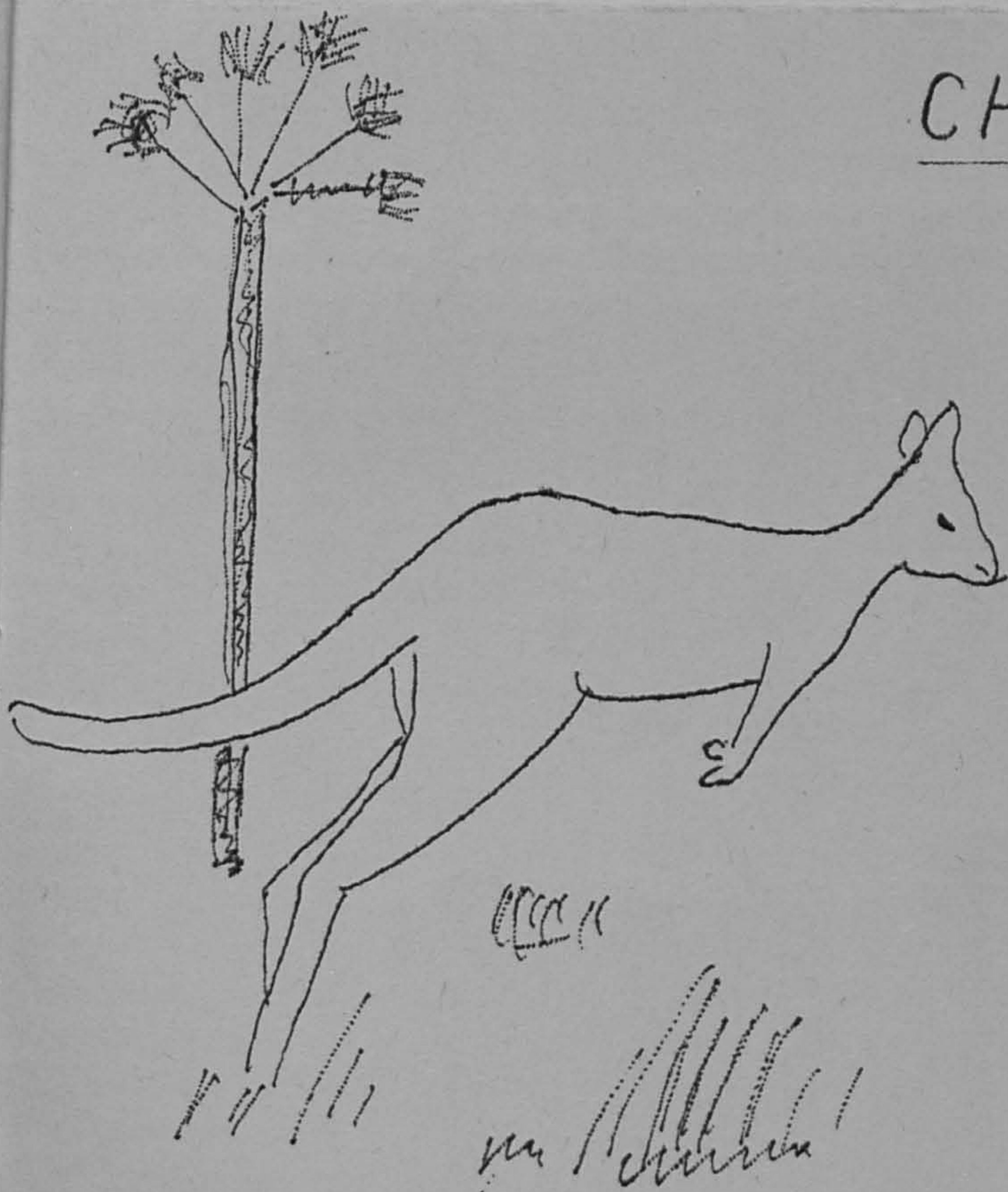
À la fin du mois de février, les sections cadettes et cadets de la paroisses se sont rendues à Peseux pour assister à une conférence de M. Albert Mahuzier, membre de la famille Mahuzier dont le livre "Au pays des kangourous" forme la base de notre programme d'hiver 1964-1965.

M. Mahuzier commenta un film fort intéressant, et ce fut, selon l'avis de tous, une enrichissante illustration de la vie australienne.

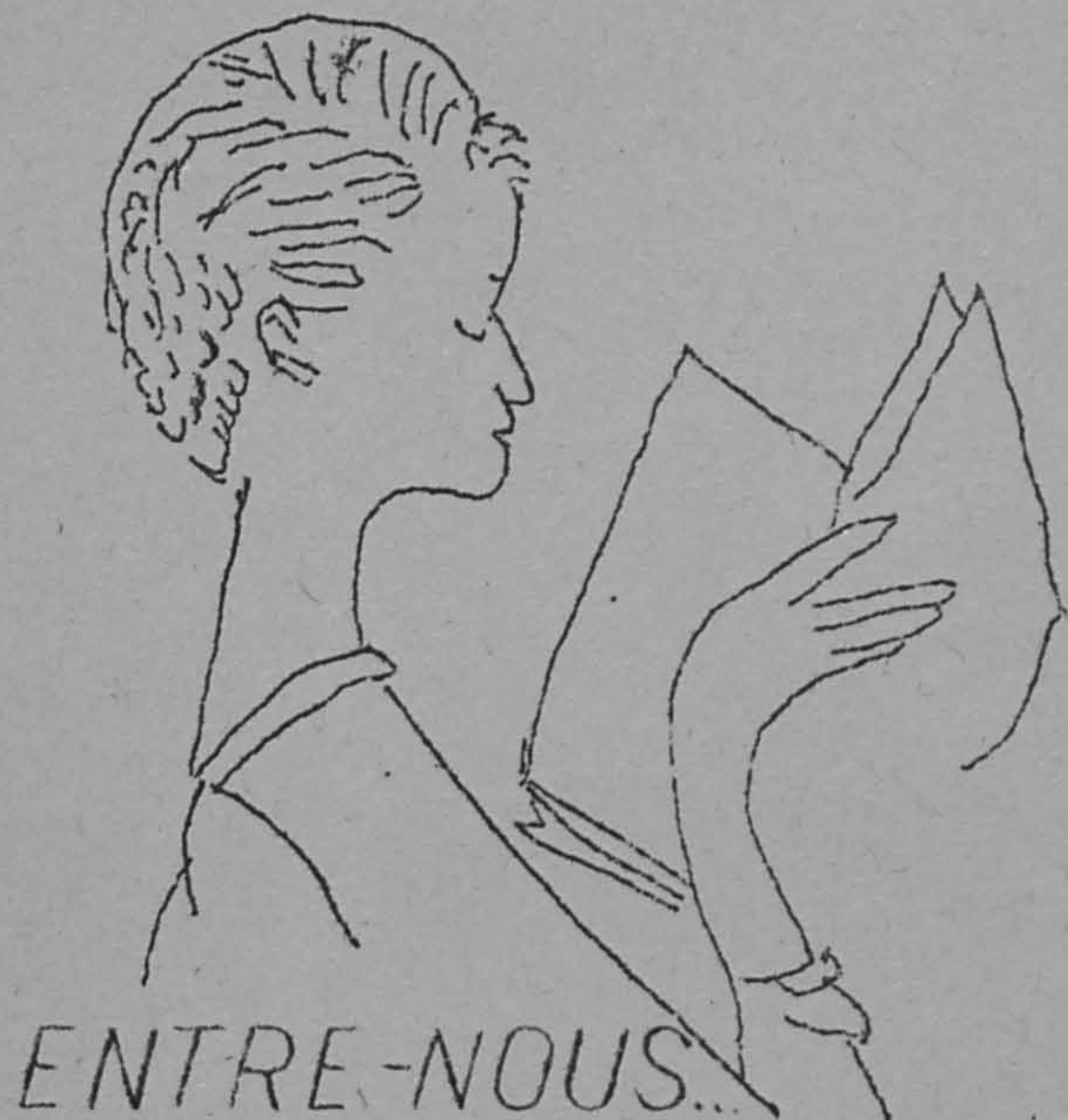
\* \* \* \* \*

Cet été se déroulera, du 17 au 27 juillet, le III<sup>ème</sup> Camp romand cadet. Les 800 participants annoncés seront répartis dans 9 camps. La direction des camps est assumée par Raymond Bosshard (dit Topaze), chef cantonal vaudois. La devise générale sera: "En route avec Dieu" qui est aussi le mot d'ordre du programme d'hiver.

La section de Saint-Blaise fera partie du Camp 7 avec les sections de Lavigny, Yens et Fontainemelon.







\*\*\* Le foyer de M. et Mme Claude-Charlotte Rohrbach-Hausse-  
ner à la Joux-Derrière (La Chaux-de-Fonds) a eu la joie d'  
être illuminé par la naissance d'un petit Luc-Olivier. Nous  
présentons nos sincères félicitations aux heureux parents  
et nos vœux pour leur premier enfant.

\*\*\* La Jeunesse protestante du canton organise un voyage à  
Ravenne-Florence et environs. Il aura lieu du 3 au 10 avril  
prochains.

\*\*\* Durant le mois de mars, notre ami Claude Zweiacker a  
effectué son cours de répétition en qualité de fourrier, à  
Coffrane.

\*\*\* Nous souhaitons un excellent service aux trois jeunes  
qui font actuellement leur école de recrue: François Beljean  
(grenadier), à Losone-Tessin; Georges Hugli (mécanicien) à  
Thoune, et Jean-Victor Lovat (canonier) à Sion. Nous nous  
réjouissons de les revoir parmi nous.

\*\*\* Lors du culte de la Journée de paroisse, tous les jeunes  
se sont joints aux catéchumènes pour antiphoner la confes-

sion des péchés, les béatitudes et un psaume, tandis qu'Huguette Jeanneret, Michel Vautravers  
et Marc-Olivier Hausmann participaient à la liturgie du culte.

\*\*\* Le 23 février, le Foyer s'est transformé en atelier de couture sous la direction de Jean-  
Yves Perrin. Deux machines à coudre "zigzaguaient". Une dizaine d'unionistes mesuraient, cou-  
paient, épinglaient.... Les rideaux prenaient bonne tournure.

\*\*\* Nous remercions très sincèrement M. le pasteur Robert Schneider pour l'excellent article  
qu'il a bien voulu nous donner et qui paraît en pages 1 et 2 de ce numéro.

\*\*\* Nous rappelons la collecte des points Coop en faveur du Louverain.

\*\*\* Une douzaine de jeunes participaient à la course de la F.M.U. au Moléson. Très belle jour-  
née.

\*\*\* Nous apprenons avec regret le départ de M. André Schneider (et de sa famille !) pour Neuchâ-  
tel.

\*\*\* De Winnipeg (Canada), nous avons reçu de bons messages de M. Walter Kaegi, ainsi que de son  
fils Henri, messages accompagnés de nouvelles des Unions du Canada (en anglais !).

\*\*\* La rencontre de mars à Valangin, de la branche aînée des Unions, a remporté un franc succès.  
Discussion très animée sur "La biologie au service de l'agriculture" par M. Louis Pollen de Lau-  
sanne. La contradiction était soutenue par MM. Fernand Sandoz, directeur de l'Ecole cantonale  
d'agriculture de Cernier et Fernand Marthaler, professeur.

\*\*\* Nous avons reçu d'excellentes nouvelles de notre ami Walter Dolder qui travaille depuis près  
de 6 ans à Saint-Imier, s'occupant des familles suisses alémaniques du Jura Sud.  
Sa famille se porte toujours bien: les deux aînés - garçon et fille - vont en 4me  
et 3me. La troisième - fille également - va commencer l'école ce printemps. Quant  
au dernier - un garçon - il aura 5 ans ce printemps. Quatre enfants, pour un ancien  
président du "Club des Vieux-Garçons", cela n'est déjà pas si mal !! Et notre ami  
reconnaît ouvertement s'être bien écarté des "Principes fondamentaux du Club" !!!

\*\*\* Nous remercions par avance nos lecteurs qui, trouvant un bulletin vert encarté  
dans ce numéro, voudront bien nous payer leur abonnement pour 1965. Ils faciliteront  
ainsi notre travail administratif et nous leur exprimons notre reconnaissance.

\*\*\* En nous envoyant le montant de leur abonnement, plusieurs lecteurs mettent au  
verso de leur bulletin de versement, des messages que nous sommes heureux de trans-  
mettre à nos amis. Ce sont: Mmes et MM. J. Glanzmann, N'tel, A. Zweiacker & famille,  
J. Blanchard, N'tel, Fr. Seiler, R. Allemann, Thoune, Marie-Louise Hugoniot-Matthey,  
P. Maumary, René Kyburger, N'tel, J.-P. L'Eplattenier, Langenthal, A. Vulliet, Peseux,  
André Glauser, Berne, A. Fabbri-Haussener, Brugg, Max Held, N'tel, W. Montandon,  
Chaumont, H. Tissot-Siliprandi, Leysin et A. Furrer et famille, Marin. Nous relevons  
aussi des messages (ou compliments) qui, sans trop nous flatter, nous font savoir  
que notre bulletin est apprécié: "Le Gouvernail est intéressant à tout point de vue"  
(Mme M. Willemin-Amez-Droz, Hauterive); "Merci pour le Gouvernail qui m'apporte  
chaque mois une bonne bouffée d'air du pays, duquel je garde un lumineux souvenir"  
(Mme J. Schenk-Dolder, Berne); "Je me réjouis de voir de nouvelles photographies de  
mon cher village de Saint-Blaise" (Mme M. Leuenberger-Haussener, Peseux); "C'est  
toujours avec un réel plaisir et intérêt que nous lisons votre petit journal Le Gou-  
vernail; nous disons encore à chacun nos vœux bien sincères pour l'an nouveau"  
(Maurice et Anny Magnin, Provence/VD).



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

34me année - No 5

Mai 1965

16 MAI 1977

3

A SPECTS

d'un

même

problème

CE NUMERO EST CONSACRE A LA MISSION : pour nous le mot "Mission" a un sens bien particulier que nous préciserons dans les pages suivantes à l'aide de trois textes très différents (accompagnés de quelques chiffres):

en page 2 : a) un message de M. et Mme Théo Schneider, missionnaires à Prétoria (Républ. Sud-Africaine) qui nous parlent des contrastes et des difficultés de la vie africaine.

b) une déclaration de l'ambassadeur Auguste Lindt, délégué du Conseil fédéral à la Coopération technique avec les pays en voie de développement, ainsi qu'un "flash" de Charles-Henri Favrod, journaliste, qui précisent tous deux le rôle des Missions dans l'aide au Tiers-Monde. (fin de l'art. page 3)

en page 3 : "Espoirs et réalité": un commentaire de Renato Burgy, relatif à un livre de notre compatriote Jean Ziegler : "Sociologie de la nouvelle Afrique", qui vient de paraître à Paris aux éditions de la N.R.F. (collection "Idées").

en page 4: La Mission : quelques chiffres à connaître !  
comment se renseigner ?  
Et notre paroisse que fait-elle ? ?





# Blancs et Noirs Citadins et campagnards Riches et pauvres

UNE BARRIERE LES SEPARÉ

et pourtant

ILS SONT TOUS FRERES

Un message de C. et Théo Schneider, Prétoria

Les problèmes, tensions et difficultés de la vie urbaine restent les mêmes que précédemment. Le pays est calme et il semble bien que la police a eu, temporairement en tout cas, raison des groupes de saboteurs. L'expansion économique bat son plein, Prétoria construit des gratte-ciel et il devient bientôt impossible de circuler en auto en ville tant les rues sont encombrées, les magasins étalent leurs marchandises de luxe..

Pourtant à 25 km de là, c'est toujours la même pauvreté dans les territoires réservés aux Africains. A cause de la sécheresse et du manque de récoltes, les Africains doivent vivre uniquement de l'argent qu'ils peuvent gagner. Or, ce n'est pas toujours facile de trouver du travail, car la loi sur le contrôle des travailleurs interdit à tout Africain de venir travailler en ville s'il n'a pas un "pass" de ville. C'est dire que tous les Africains demeurant au-delà de la limite du district de Prétoria ne peuvent chercher du travail que dans les petites localités avoisinantes où les occasions sont rares. En visitant les groupes de mères de ces régions rurales, nous tombons presque chaque fois sur des cas de femmes veuves ou abandonnées qui n'ont littéralement rien pour vivre. La vie pour les Africains est vraiment difficile dans ces régions. Une femme nous racontait que, dans leur région, vu la sécheresse, chaque famille n'avait le droit de puiser qu'un tonneau d'eau (= 180 litres) par semaine au seul puits construit par le gouvernement... De tels endroits ne sont évidemment pas très attirants !

Qui donc connaît ces faits parmi les blancs ? Seuls ceux qui, comme nous ont le privilège de passer par dessus la barrière de couleur : des fonctionnaires, des pasteurs et quelques autres bien rares. Et le reste vit dans une confortable ignorance !

Certaines églises commencent à prendre conscience du danger de cette ignorance et font un effort pour que leur qualité de "multiraciales" soit plus visible. L'Institut chrétien, progresse. Nous avons ici, à Prétoria, quatre groupes qui se réunissent chaque mois pour une étude biblique. Notre groupe est privilégié puisque on y rencontre des représentants de 6 ou 7 dénominations différentes et une bonne proportion d'Africains. Ces rencontres sont l'occasion de discussions ouvertes où chacun se sent libre d'exprimer ce qu'il pense et, ainsi, des liens de confiance se créent entre chrétiens de races différentes qui, peut-être, jusqu'ici, étaient pleins de préjugés ou d'idées fausses les uns à l'égard des autres.

Les membres de l'Institut chrétien sont encore une infime minorité disséminée dans tout le pays et l'Eglise Réformée Boere est ouvertement opposée au mouvement (La faculté de théologie de l'Université de Prétoria a interdit à ses étudiants, sous peine de sanctions, de faire partie de l'Institut chrétien, en raison de sa position dans le problème racial), mais l'Institut chrétien pourrait bien devenir le levain de la pâte dont parle l'Evangile.

Vivant en ville, nous devons saisir toutes les occasions de rapprocher blancs et noirs....

## Deux hommages de valeur :

" JE NE SAIS PAS CE QUE LA COOPERATION TECHNIQUE SUISSE AURAIT FAIT S'IL N'Y AVAIT PAS EU LES MISSIONS " a déclaré l'ambassadeur Auguste LINDT, délégué du Conseil fédéral à la coopération technique avec les pays en voie de développement.

" Je connais des pays en Afrique, disait-il, où 80 %, voire 90 % des élèves suivent l'enseignement dans les écoles des Missions. Ce sont elles qui ont ouvert la voie; elles connaissent le Tiers-Monde mieux que personne. Si la Confédération coopère avec elles dans un projet, nous avons l'assurance que l'argent sera bien employé et que l'oeuvre sera durable".

Ce sont, en effet, plus de 3 millions de francs que la Confédération a attribués, ces dernières années, à des projets d'aide technique soumis par les Missions catholiques et protestantes. Cette somme représente, en règle générale, la moitié du montant total investi. Ainsi, disait M. Lindt, celui qui soutient financièrement les Missions sait que, si le projet concerne l'aide technique, et s'il convient à la Coopération technique, la Confédération doublera le franc qu'il donne.

C'est au cours d'une conférence de presse organisée (pour la première fois) en commun par le Conseil missionnaire catholique suisse et par le Conseil suisse des Missions évangéliques, que l'ambassadeur s'est exprimé ainsi.

(suite au bas de la page 3).



# PROGRAMME DE MAI 1965

- Jeudi 6 mai : Travail social et misère chez nous. Une séance-choc présentée par Mlle Claudine Borel. A ne pas manquer !
- Jeudi 13 mai : Rencontre avec les jeunes catholiques de la Paroisse de Saint-Blaise. Pique-nique à 19 h 30 au Foyer de Jeunesse suivi d'une soirée de variétés.
- Jeudi 20 mai : La Suisse vue par des yeux étrangers. Forum avec des étudiants d'outre-mer.
- Jeudi 27 mai : Promenade en Romandie. Sortie en voitures. Inscriptions auprès de Pierre Aeschlimann, Président UCSB, La Goulette, 2072 St-Blaise.  
(Ascension)  
Au programme :
  - Culte au Camp de Vaumarcus où l'on commémorera le 50ème anniversaire de sa fondation.
  - Romainmôtier et son église romane.
  - Ascension de la Dent-de-Vaulion et pique-nique à son sommet (1487 m).
- Jeudi 3 juin : Etude biblique présentée par M. Richard Ecklin, pasteur.

## ESPOIRS ET REALITE

Après avoir espéré beaucoup des nouveaux Etats africains, nous les condamnons trop rapidement, parce qu'ils n'ont pas atteint, en quelques années, parfois en quelques mois d'existence, cette perfection démocratique et morale à laquelle nous ne sommes pas encore arrivés après sept siècles (pour la Confédération) de développement politique et deux millénaires de civilisation chrétienne...

Nous les aurions voulu plus purs et efficaces, capables sitôt après le passage de l'ère coloniale à celle d'une liberté plus souvent apparente que réelle, de promouvoir l'émancipation politique et sociale des masses, tout en réalisant le passage d'une économie primitive à l'ère industrielle.

Nous aurions voulu que leurs nouvelles élites, peu nombreuses et insuffisamment formées, se montrent vertueuses et désintéressées, alors que nos longues traditions culturelles n'ont pas réussi à supprimer chez nos dirigeants l'ambition pour laquelle tous les coups sont permis.

Après une première vague d'enthousiasme populaire en faveur de la coopération technique, la sympathie ambiante à l'égard des pays africains a beaucoup baissé, il faut bien le constater.

Le fameux ouvrage de René Dumont, "l'Afrique est mal partie", a sonné le glas de beaucoup d'espérances trop naïves et trop confiantes dans les possibilités, limitées, du plus pauvre et du plus aride des cinq continents.

Cependant la réprobation que le monde occidental fait actuellement peser sur les peuples africains ne se justifie pas plus que la vague d'enthousiasme qui accompagnait le processus de décolonisation.

En toutes choses, le jugement superficiel ne suffit pas, surtout lorsqu'il est fondé comme dans le cas qui nous occupe, sur des renseignements le plus souvent fragmentaires et faisant état de situations limites, comme, par exemple, le chaos congolais.

Renato Burgy.

### DEUX HOMMAGES DE VALEUR (suite de la page 2)

Lors de la même rencontre, M. Charles-Henri Favrod, journaliste, devait faire du missionnaire suisse, un portrait assez frappant: "Je n'ai jamais vu, disait-il, dans les pays du Tiers-Monde, des gens se contenter de si peu. Le Blanc, en Afrique, croit toujours qu'il doit absolument boire glacé et vivre dans l'air conditionné. Les missionnaires, pas. Et si la Confédération, aujourd'hui prend la relève, elle ne fait que consacrer un courage très ancien".

On sait que les Chambres fédérales débattent une nouvelle demande de crédit de 90 millions pour la Coopération technique. Le message du Conseil, à l'appui de cette demande, comporte une phrase d'une netteté réjouissante: l'aide aux pays en voie de développement, y est-il dit, "fait partie intégrante de notre politique extérieure".

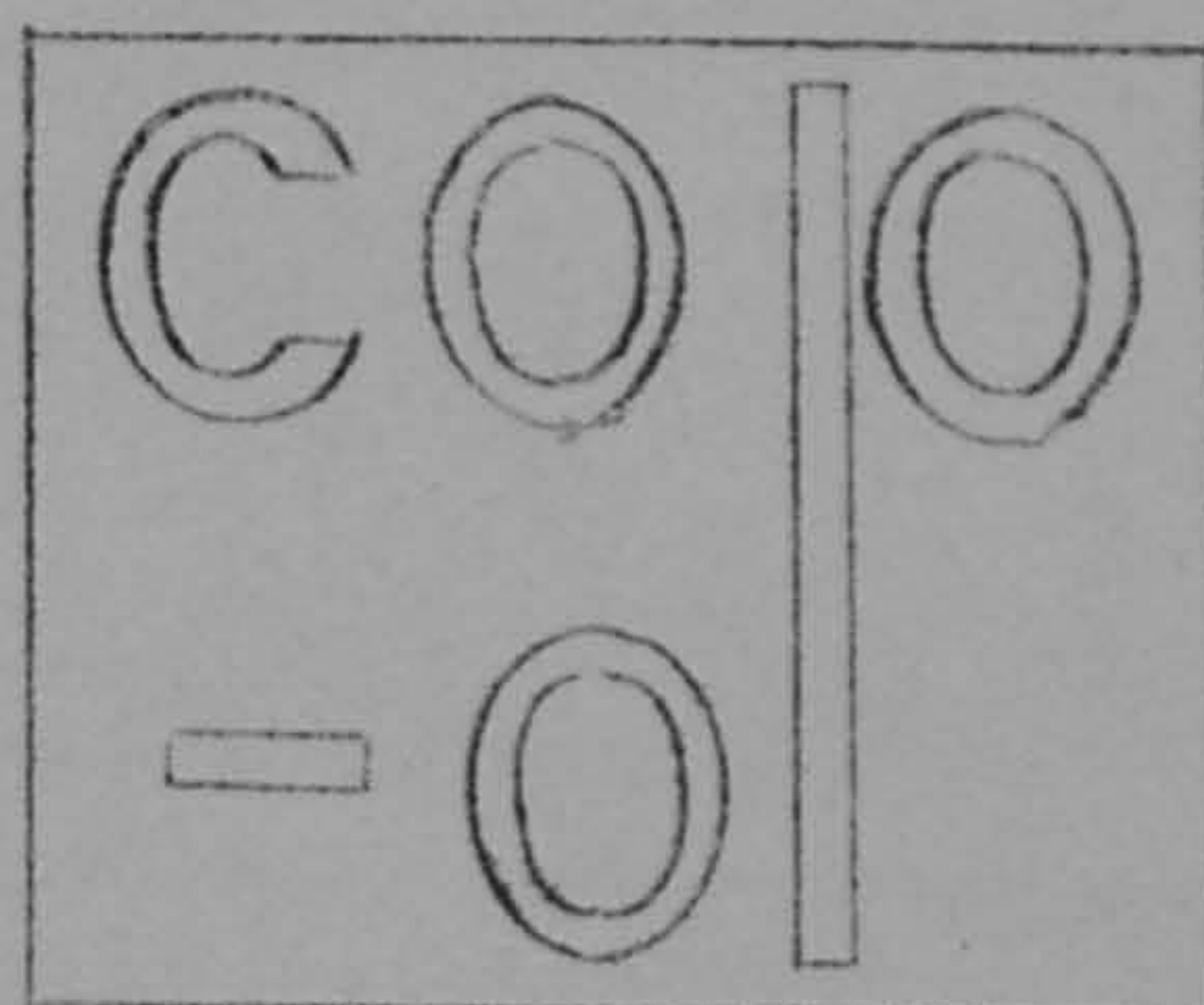
F.K.



DE TOUT

AVEC RISTOURNE

PARTOUT



S. Facchinetti & Cie

TRAVAUX PUBLICS

GENIE CIVIL

CARRIERES

Neuchâtel

GOUTTES D'OR 78

TEL. 038 5 30 23



Savez-vous qu'en 1963, les protestants suisses ont rassemblé (pour le département missionnaire romand et les organisations similaires suisses alémaniques), la belle somme de fr. 5.364.000.-. En 1964, c'est une somme de fr. 6.093.000.- qui a été versée, soit une augmentation de 14 % (fr. 729.000.-)

Nous avons appris que les dépenses ont été de fr. 42.000.- inférieures au budget, ce qui montre le grand souci d'économie des dirigeants des sociétés missionnaires.

Les missionnaires ne sont certes pas des touristes, pourtant leurs voyages coûtent chaque année fr. 300.000.-. Il faut aussi assurer leur formation, leur entretien, leur équipement professionnel, leur retraite. Il faut aussi soutenir les Jeunes Eglises et les aider.

Les nouvelles concernant les Missions sont données régulièrement, mais de façon succincte dans la "Vie protestante". Toutefois, pour qui désire se renseigner d'une manière plus complète, il existe "L'ACTUALITE MISSIONNAIRE". Ce bulletin qui paraît 5 fois par année présente tous les problèmes missionnaires d'une façon très intéressante. Il est abondamment illustré et donne de très intéressantes nouvelles tant des missionnaires que nous connaissons que des champs de mission de nos sociétés suisses.

Lecteurs, si vous désirez recevoir L'ACTUALITE MISSIONNAIRES, veuillez s.v.p. en aviser le Gouvernail ou le faire savoir aux pasteurs de notre paroisse qui se feront un plaisir de donner suite à votre vœu.

## SAVEZ-VOUS QUE

... les trois millions de protestants suisses donnent une moyenne de fr. 2.- par an pour la Mission ?

... les Eglises de suisse ont fourni 600 missionnaires de toutes professions, soit un sur 5000 habitants ?

## ET NOTRE PAROISSE QUE FAIT ELLE ??

Il vous intéressera certainement de savoir que par les collectes, par l'Offrande missionnaire, par les collecteurs et par les versements directs par chèques postaux, notre paroisse a donné en 1964 une somme de fr. 16.510.- à la Mission. C'est un magnifique résultat, mais ne pensez-vous pas qu'un effort plus grand peut être fait ? Une vingtaine de collectrices travaillent dans notre paroisse. Ne pourraient-elles pas venir frapper à votre porte pour vous apporter L'ACTUALITE MISSIONNAIRE et récolter votre don ? A moins que vous ne préfériez le carnet de chèques postaux qui vous permettrait d'effectuer chaque mois votre don, en même temps que vos autres versements postaux ?

\*\*\*\*\*

Le 27 mai prochain, jour de l'ASCENSION, aura lieu le

## CINQUANTENAIRE DU CAMP DE VAUMARCUS

A cet effet, vous êtes tous invités, anciens campeurs, amis de Vaumarcus, unionistes, anciens unionistes, à participer à cette journée du souvenir et de foi en l'avenir. Votre présence contribuera à sa réussite. Cette journée de fête sera l'occasion de regrouper dans la reconnaissance et la joie les hommes et les femmes qui ont passé au Camp d'heureuses vacances. Elle doit aussi permettre aux responsables actuels de faire le point et de préparer l'avenir du centre unioniste de Vaumarcus.

### Programme

- 9 h. 45 CULTE présidé par M. Pierre-André Jaccard, pasteur à Orbe, retransmis par la radio romande.
- 11 h. 30 FRATERNISATION ET PIQUE-NIQUE que chacun prendra avec soi ! Soupe, thé et boissons à disposition.
- 14 h. HOMMAGE AUX DISPARUS par M. Paul Weber, pasteur, à Bôle
- LES U.C.J.G. AU SERVICE DE LA JEUNESSE, AUJOURD'HUI ET DEMAIN, conférence de M. Rémy Wyler, président national des UCJG, directeur du Centre universitaire international, de Genève.

A l'occasion de cette célébration, la Commission administrative de Vaumarcus (CAV) et le Comité Romand des UCJG font paraître une magnifique brochure illustrée de belles photos "VAUMARCUS 1915-1965". Le texte, qui raconte d'une manière très vivante l'histoire du Camp est dû à la plume alerte de M. Paul Weber. Les personnes qui désireraient acquérir cette brochure (dont le prix est de fr. 1.50) voudront bien en informer M. Georges Verron, à Saint-Blaise.





\*\*\* Plus de trente jeunes de l'UCSB ont chanté "A toi la gloire" entre 7 heures et 9 heures, le matin de Pâques, sous des averses fugaces, accompagnés par un trompettiste.

\*\*\* Nous présentons nos sincères félicitations à Mlle Marie-Claire Clottu qui a passé avec succès à Berne ses examens de laborantine, section biologie.

\*\*\* Nous apprenons que nos amis Eric Bannwart et Claude Zweiacker ont été promus récemment au grade de lieutenant dans le corps des sapeurs-pompiers de Saint-Blaise. Bravo et félicitations à ces braves qui ne craignent pas...le feu.

\*\*\* 336 points Coop ont déjà été versés pour le Louverain par les unionistes de Saint-Blaise. Un record à battre: Saint-Sulpice en a déjà expédié 10.000. La cueillette continue...

\*\*\* Félicitations aussi à notre ami Jacques Perret (qui imprime avec fidélité le Gouvernail) qui vient de passer avec succès ses examens de fin d'apprentissage de stéréotypeur.

\*\*\* Nouvelle assombrissante: la confection des rideaux du Foyer de jeunesse est désormais achevée...et les rideaux sont tirés !! Le dernier coup de ciseaux a été donné le 23 mars dernier.

\*\*\* Plusieurs unionistes de Saint-Blaise se sont rendus le lundi de Pâques et samedi dernier au Louverain afin d'y creuser des trous en vue de la recherche d'une source. Souhaitons leur plein succès dans cette recherche difficile.

\*\*\* C'est avec grand plaisir que nous apprenons le prochain retour de notre ami Franz Ingold qui rentre à Saint-Blaise après un séjour de deux ans au Canada. Il a quitté le continent américain le 21 avril et compte être parmi nous au début de main.

\*\*\* Depuis le 7 avril dernier, M et Mme Gofffried-Lucienne Hammann-Guinand, agent de jeunesse du Jura bernois, sont les heureux parents d'une petite Catherine. Nous leur présentons nos très sincères félicitations et nous vœux de santé.

\*\*\* Nous apprenons que M. le pasteur Siron a été nommé par le Conseil synodal à la présidence de la nouvelle commission de liturgie de l'Eglise réformée neuchâteloise. Connaissant l'intérêt que M. Siron porte à cette question et la compétence dont il fait preuve en cette matière, l'on ne peut que se réjouir de cette nomination.

\*\*\* C'est le 16 mai 1925 (il y aura donc dans quelques jours quarante ans) que se fondait à Saint-Blaise l'Union cadette de notre paroisse. Nous aurons l'occasion de parler de cet anniversaire dans notre prochain numéro. Nous tenions néanmoins à marquer cette date dans le présent numéro.

\*\*\* Nous apprenons que des unionistes de Saint-Blaise se sont rendus ce printemps à La Chaux-de-Fonds pour participer aux "Commandos des chantiers". Il s'agissait en fait de remplacer les paroissiens chaux-de-fonniers qui se désintéressent des Chantiers de l'Eglise et de collecter à leur place. Bravo à nos amis et merci de leur dévouement.

\*\*\* Notre prochain numéro sera en partie consacré au 50<sup>me</sup> anniversaire du Camp de Vaumarcus qui sera célébré le jour de l'Ascension, 27 mai (voir page 5). De ce fait, notre bulletin paraîtra avec quelques jours de retard au début de juin.

\*\*\* Nous souhaitons un excellent service à M. le pasteur Richard Ecklin qui accomplit actuellement une période militaire en qualité d'aumônier dans les troupes de montagne.

\*\*\* L'illustration qui figure en première page de ce numéro représente un petit berger indochinois. La photo est de Werner Bischof-Magnum et est extraite du Calendrier missionnaire.

\*\*\* Plus de vingt jeunes de notre paroisse ont participé le 25 avril au Rassemblement cantonal de la Jeunesse protestante, à Boudry, qui a réuni plus de 500 participants. Au cours du culte a eu lieu l'installation de Mlle Christiane Loup en qualité d'agente de jeunesse. Les exposés du Dr. F.-H. Simond (Jeunesse et amour), de Me André Brandt (Un droit à l'amour) et du pasteur Ph. Zeissig (Aimer c'est choisir) ont été particulièrement intéressants. Tous les participants sont revenus enrichis de cette rencontre fraternelle. Un merci tout spécial aux conférenciers et à nos agents de jeunesse.

\*\*\* Au sommaire de notre prochain numéro: "MARIN, un bien joli petit village" !

\*\*\* L'assemblée de printemps des chefs cadets neuchâtelois a lieu les 1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> mai à Môtiers et à Fleurier. Bon week-end à nos chefs cadets.



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

PU 1220 No 6  
34me année  
Juin-juillet 1965

18 MAI 1977

Tu te souviens des  
jours d'autrefois  
et tu te lamentes !  
Réjouis-toi plutôt  
de ce qu'il y ait  
des jours à venir.

Rabindranath TAGORE.

(1861 - 1941)

## LES 50 ANS DE

## Vaumarcus

Le 27 mai dernier, jour de l'Ascension, une foule remplissant la grande salle et la salle René Guisan en leurs moindres recoins, a célébré le 50<sup>me</sup> anniversaire du Camp de Vaumarcus par une journée du souvenir et de foi en l'avenir.

Nous donnons, en page 2 de ce numéro, un bref historique du Camp et un compte rendu de la célébration de cet anniversaire.

Toutefois, nous avons pensé que nous ne pouvions parler de Vaumarcus sans rendre un hommage à Charles Béguin qui, avec tant d'autres, a créé et développé ce haut-lieu de rencontre et d'amitié.

### HOMMAGE A CHARLES BEGUIN



Parler de Charles Béguin, c'est évoquer non seulement Vaumarcus, mais toute la vie de nos Unions durant ces cinquante dernières années.

Né en 1883 à La Chaux-de-Fonds, M. Béguin fit ses études de théologie à la Faculté indépendante de Neuchâtel, puis partit pour l'Allemagne et l'Angleterre effectuer des stages.

Consacré au Saint-Ministère à Neuchâtel le 11 juin 1906, Charles Béguin devint suffragant du pasteur Paul Pettavel, à La Chaux-de-Fonds, dont l'influence devait marquer très fortement le jeune stagiaire.

Pasteur aux Planchettes de 1907 à 1912, Charles Béguin devint agent des UCJG romandes le 1<sup>er</sup> avril 1912. Toutefois, dès 1920, il consacra son activité uniquement aux Unions chrétiennes neuchâteloises et jurassiennes jusqu'à fin 1948, date de sa retraite. Retiré à Chailly sur Clarens et à Nice, c'est dans cette dernière ville qu'il décéda le 3 janvier 1954.

Si M. Béguin fut le fondateur des Camps de Vaumarcus en 1915, il créa aussi les Camps de La Sagne en 1924 et ces deux lieux de rencontre ont connu sous son impulsion un très grand développement.

Tous ceux qui ont été en contact avec cette riche personnalité ne peuvent oublier cet homme exceptionnel. Ainsi que le disait M. Paul Weber le jour de l'Ascension à Vaumarcus, lorsque Charles Béguin, d'un geste qui lui était familier, vous mettait la main sur l'épaule et sollicitait de vous un engagement, vous ne pouviez vous soustraire à sa demande.

Oui, Charles Béguin fut un découvreur et un entraîneur d'hommes. En ce temps où Vaumarcus fête son cinquantenaire, nous rendons avec joie à notre ancien agent l'hommage qui lui est dû.



# LES 50 ANS DU CAMP DE VAUMARCUS

Il y eut d'abord les Camps du Sentier dans la Vallée de Joux, organisés par le Comité universel des UCJG pour la formation des cadres des sections européennes.

Et voici qu'en 1914, en plein camp, la guerre va faire de ces jeunes hommes qui viennent de prier ensemble, des adversaires.

Riche de l'expérience qu'il vient de faire au Sentier, Charles Béguin - alors animateur des UCJG de Suisse romande - veut en faire bénéficier les jeunes hommes dont il est responsable. Il trouve à Vaumarcus un château accueillant. Il trouve surtout le dynamique Dr. Liengme tout prêt à accueillir au mois d'août 1915 les 80 unionistes romands qui ont répondu à l'appel de leur chef.

Il faut à Charles Béguin des pasteurs pour intéresser l'Eglise à Vaumarcus: il aura Jules Vincent, Paul Vittoz et tant d'autres. Il aura surtout René Guisan, l'éminent professeur de théologie. Il lui faut un réalisateur: il aura Th. Geisendorf. Il lui faut un architecte: il aura Maurice Martin. Il lui faut un trésorier: il aura Camille Choffat.

En 1916, l'effectif le nombre des campeurs a doublé. En 1919, 300 jeunes gens accourent à Vaumarcus. La salle des chevaliers du château ne peut plus les contenir. Tout va se passer sous la tente: repas, cultes, cours, concerts. Mais cet été est farci d'orages; des torrents roulent sous les pieds des campeurs. Si Vaumarcus doit continuer, il faut autre chose que du provisoire.

L'an suivant, grâce à l'aide du Département social et militaire des UCJG et d'une généreuse donatrice, Th. Geisendorf achète des baraquements abandonnés par les internés, les fait transporter à Vaumarcus. On loue le magnifique terrain qui nous appartient aujourd'hui. Vaumarcus peut continuer, et c'est le magnifique essort que l'on connaît.

1921 : Un magnifique élan de générosité permet l'installation de l'eau courante.

1931 : Construction de la Maison Zwingli; doublage du réfectoire par une salle de cours, grâce à l'aide de la collecte du 400<sup>ème</sup> anniversaire de la mort de Zwingli.

1951 : Construction de la maison Charles Béguin (Les Cerisiers)

1960 : Les derniers dortoirs sont abandonnés; deux nouvelles constructions en préfabriqué sont élevées pour les remplacer.

Ajoutez à ces grandes étapes toutes les réalisations annexes: l'électricité, les chemins d'accès, les terrains de jeux etc.

## QUELQUES DATES

1929 Première rencontre des Eglises protestantes de la Suisse romande

1920 Fondation du Camp des jeunes filles

1924 Création du Camp Junior, sur l'initiative de M. Paul Vaucher, agent cadet

1934 Fondation du Camp des adolescentes (appelé d'abord camp des cadettes)

1929 Création du Camp des éducateurs (puis des éducatrices, dès 1932)

1943 Naissance du Camp biblique, grâce à l'initiative de jeunes pasteurs

1951 Cette année-là a lieu la première rencontre des Femmes protestantes

## DES CHIFFRES IMPRESSIONNANTS

Il intéressera nos lecteurs de savoir que le Camp de Vaumarcus est ouvert de février à novembre et qu'il reçoit annuellement jusqu'à 7.000 participants, venus de tous les pays du monde, sans aucune distinction de race, de couleur ou de religion. Globalement, plus de 200.000 personnes ont participé à des activités diverses sur la colline de Vaumarcus.

Les renseignements ci-dessus sont extraits de la brochure de M. Paul WEBER VAUMARCUS 1915-1965. On peut l'obtenir au prix de fr. 1.50 auprès de M. G. Verdon

La commémoration du  
cinquantenaire  
26 et 27 mai 1965

La partie officielle eut lieu mercredi soir. Elle débuta par un repas fraternel à la grande salle, au cours duquel certains délégués et invités prirent la parole:

M. Fritz BOURQUIN, conseiller d'Etat

M. P. SCHUMACHER, président du Conseil d'Etat vaudois

M. A. MOBS, délégué des Eglises protestantes de Suisse

M. F. FRANKLIN, secrétaire général de l'Alliance mondiale des UCJG

M. Jean GUYE, chef du Camp junior,

On notait aussi la présence de M. Aimé Jaquet, président du Grand Conseil neuchâtelois (et ancien campeur de Vaumarcus).

Dans la salle René Guisan, le dévoué, alerte et toujours jeune président de la C.A.V. (Commission administrative de Vaumarcus), M. Georges Roulet retraça la vie des 50 ans du Camp. Puis M. Guy Perrot, secrétaire général des Unions genevoises parla du problème des camps de vacances et des perspectives d'avenir.

## LA JOURNÉE DE L'ASCENSION

Malgré le temps maussade, les deux salles étaient trop petites pour contenir la foule qui se pressait pour assister au culte (radiodiffusé), présidé par le pasteur Pierre-André Jaccard, d'Orbe.

Après le pique-nique, M. Paul Weber évoqua en termes très délicats la mémoire des disparus. Il faudrait les citer tous. Nous nous contenterons de rappeler le souvenir de ceux dont l'influence fut particulièrement marquante ou dont les attaches avec Vaumarcus étaient évidentes. Il y a naturellement les "grands", dont vous trouvez les noms ci-contre (à gauche de ces lignes). Puis viennent: René DuPasquier, (Peseux), Charles Diserens (Lausanne), Marius Dupuis (Genève), J.-L. Perronoud, Jules Chappuis, Georges Nagel, Hermann Ecuyer, S. Monastier-Schroeder, Paul Vittoz, Eugène Terrisse, Paul Berthoud, Paul Perret et Th.-O. Pasche.

L'auditoire entendit ensuite une conférence de M. Rémy Wylar, président national des UCJG, qui parla des "UCJG au service de la jeunesse, aujourd'hui et demain".

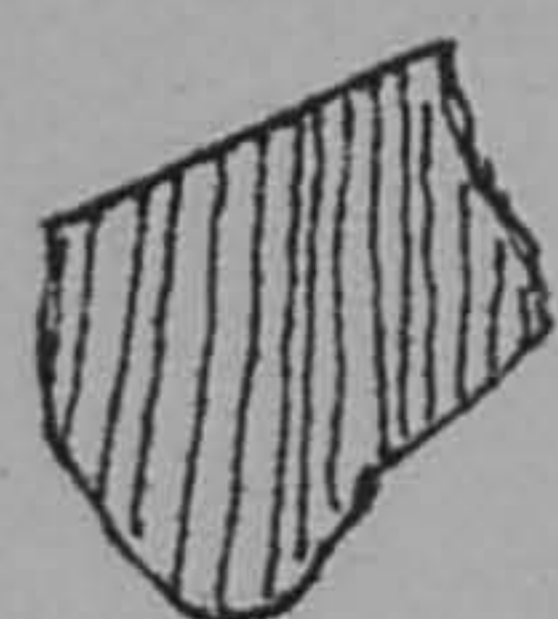
Vous qui aimez le Camp,  
vous pouvez devenir  
"AMI DE VAUMARCUS"

en faisant un versement -même modeste- au c.c.p. 20-253 Commission administrative du Camp de Vaumarcus. Vous recevrez ainsi chaque année un intérêt. Numérisé par BPUN



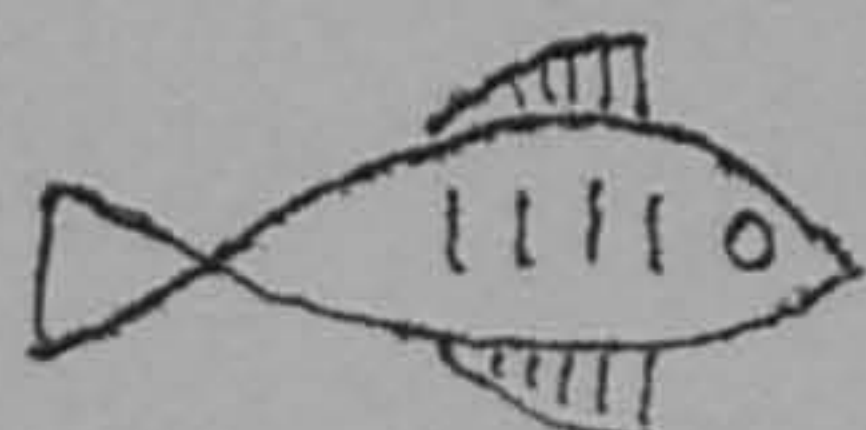


# MARIN u UN BIEN JOLI PETIT VILLAGE !

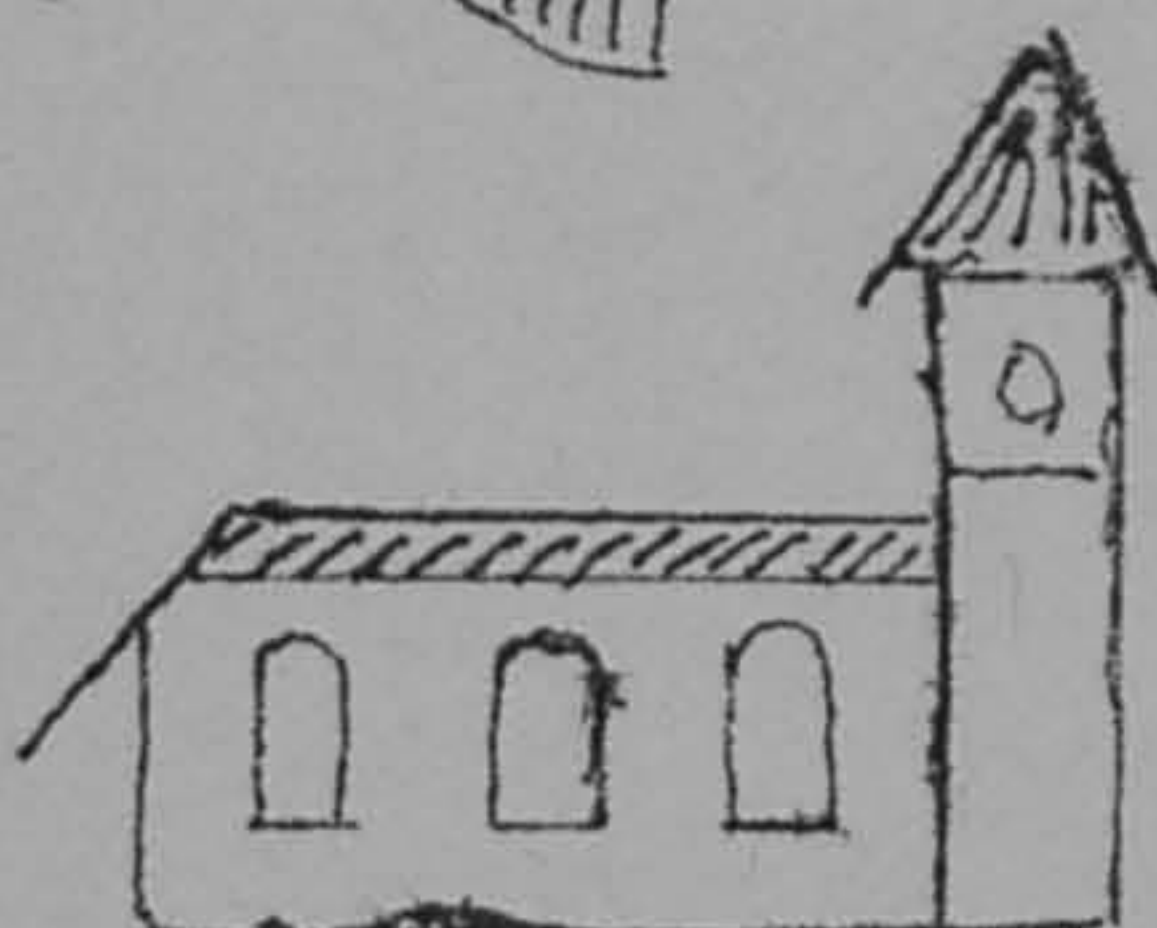


MARIN  
une  
ville ?

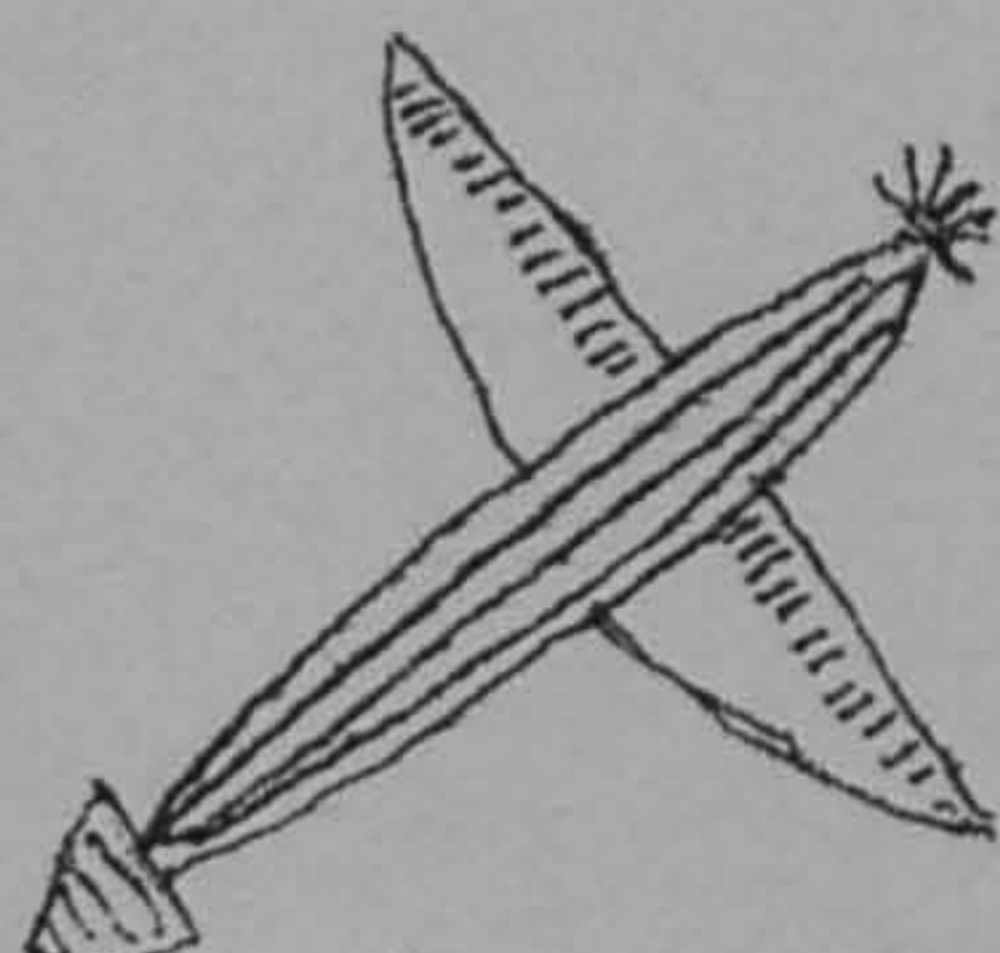
inspiré par "La Venoge" de Gilles.



On a un bien joli village :  
De la volaille, de la perche, une plage,  
Des fermes, des chalets, des locatifs,  
Un beau lac, des usines, des sportifs,  
Même, à la Pointe, un port.  
Des roseaux, des pierres, des hommes forts.



On veut être un village, même une ville exquise  
Ouverte au progrès, aux idées, avec une église  
Qui rendra orgueilleux chaque habitant de Marin  
Tant elle sera belle, grande avec son clocher si fin.  
On aura la plus belle école du canton  
Qui rendra tout fiers nos filles et nos garçons  
On a déjà de la ligne BN la plus belle gare  
Et bientôt - c'est secret - Marin aura son aéro-gare.



Mais jaloux, un bon Saint-Blaisois  
M'a dit d'un petit air narquois:  
"Permettez qu'on vous interroge:  
Où sont vos trolleybus, franchement ?"  
Il oubliait tout simplement  
"La poste !"

## PROGRAMME DE JUIN-JUILLET 1965

Jeudi	10 juin	: <u>Séance Arc-en-Ciel</u> Questions du Congrès de Tokio - Jeux et patati... patata...
Jeudi	17 juin	: M. Béguin nous parlera du <u>Tiers-monde</u> ainsi que du service civil. Une séance avec clichés à ne pas manquer.
Jeudi	24 juin	: <u>Danses folkloriques</u> sous la conduite d'Anne-Marie Chanel.
Jeudi	1 juillet	: <u>Le Kenya et sa faune</u> . Un magnifique film présenté par M. Charles Sandoz qui revient d'Afrique.
Jeudi	8 juillet	: <u>Travaux manuels</u> . A vos outils et en avant...marche !
Jeudi	15 juillet	: <u>Promenade en bateau</u> . Rendez-vous à 19 h 30 au foyer pour embarquer sur un des paquebots de la Société de Navigation sur les lacs de Neuchâtel et Morat.
Jeudi	22 juillet	: <u>Art médiéval hongrois</u> . Une visite au Musée d'ethnographie. 19 h 45 au Foyer.
Jeudi	29 juillet	: <u>Mini-golf</u> . 20 heures au Foyer
Jeudi	5 août	: <u>Travaux manuels</u> . Il faudra de tout pour le super-market !

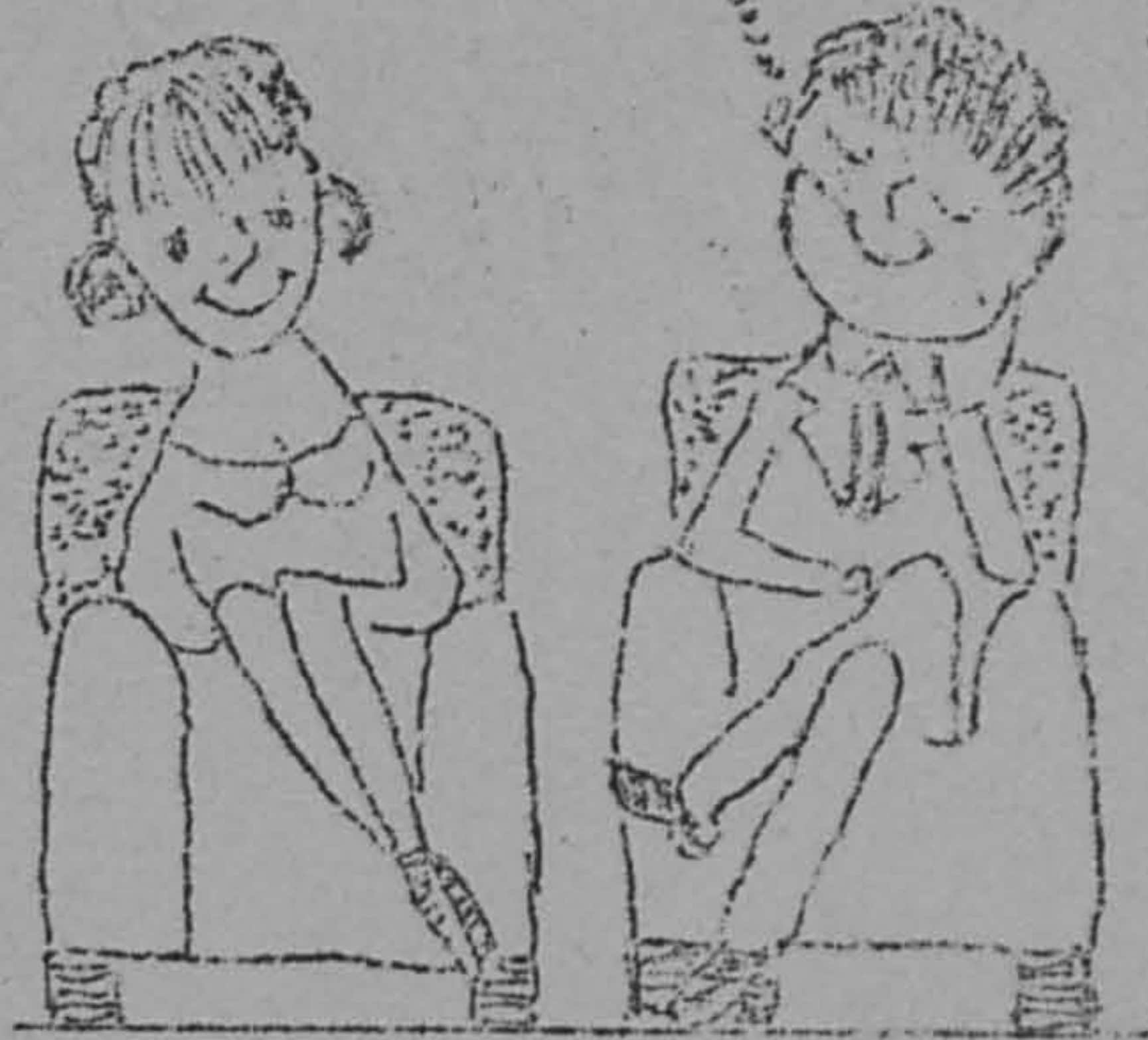
### S P O R T S

Un rappel important : chaque vendredi soir à 19 heures aux Fourches, basket-et volley-ball. Ne manquez pas le rendez-vous du vendredi.

### F M U

La Fédération montagnarde unioniste organise un cours d'Alpe à la Cabane de Mountet VS du 11 au 17 juillet 1965. Quant à la rencontre romande, elle aura lieu les 12 et 13 juin 65 au Sentier. Rens. auprès de P.-A. Praz, Marin.





## Entre-Nous...

Deux délégués neuchâtelois y ont participé : MM. Jacques-Louis Roulet, pasteur à Travers, et M. André Vulliet, de Peseux. Notons que le "Y's Men's Club" de Neuchâtel est encore actuellement le premier et le seul de Suisse.

\*\*\* Un nouveau Foyer des jeunes a été inauguré au début de mai à Yverdon en présence de MM. Schumacher, président du Conseil d'Etat vaudois, P.-A. Magnenat, préfet (et unioniste actif), et Rémy Wyler, président national des UCJG.

\*\*\* Trois unionistes: Josette Luder, Madeleine Dubied et Martine Verron ont participé, le 9 mai dernier à la journée cantonale UCF.

\*\*\* Notre président Pierre Aeschlimann a participé les 15 et 16 mai au congrès UCJG, tandis que Jean-Daniel Ferrari est reparti pour Israël.

\*\*\* On nous prie de remercier ceux qui ont si bien nettoyé le Foyer. Et puis... l'herbe est fauchée, sans mouton (!), mais avec le concours de la famille Ecklin (un représentant !).

\*\*\* Les UCF organisent un cours de cadres à Sornetan et Vaumarcus du 7 au 21 août. Pour tous renseignements, s'adresser à Anne-Marie Chanel, 2055 Saint-Martin.

\*\*\* A l'Ascension, plus de 60 jeunes ont visité Romaniottes et le château de Grandson. Après le culte à Vaumarcus (où l'on célébrait le cinquantenaire du Camp), ils ont dîné près de la Dent de Vaullion.!! Cinq étrangers du Home de Champréveyres (à La Coudre) avaient accepté l'invitation et s'étaient joints à eux.

\*\*\* Nous présentons nos félicitations à Pierre Ingold qui vient d'être nommé membre de la Commission cantonale des Unions cadettes neuchâteloises.

\*\*\* Nous apprenons qu'Anne-Marie Held est rentrée de son séjour de plusieurs mois en Allemagne.

\*\*\* La Fête cantonale des Unions cadettes neuchâteloises aura lieu les 12 et 13 juin à Couvet. Nous souhaitons à tous nos cadets une magnifique rencontre pleine de joie et de soleil.

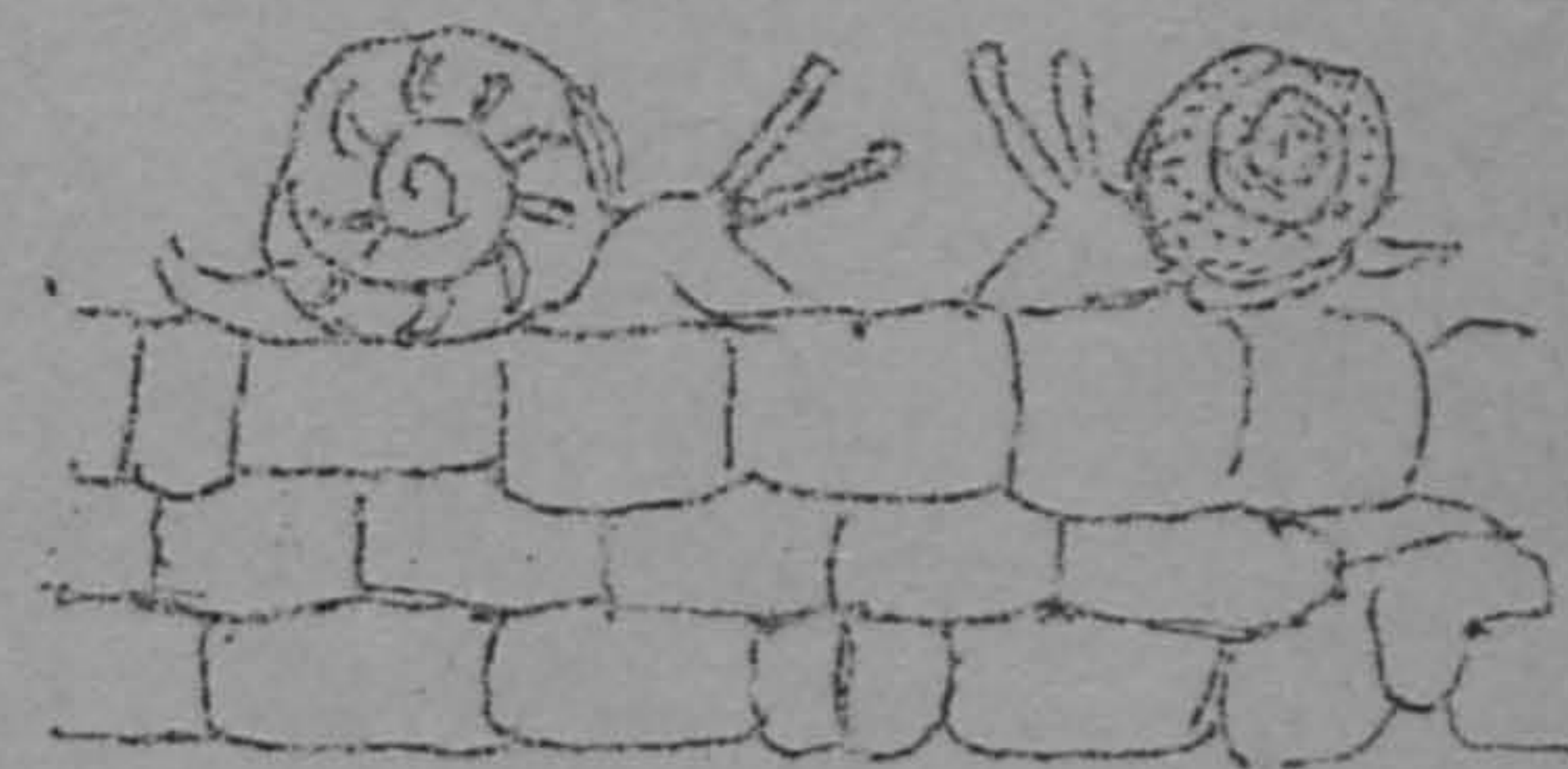
\*\*\* Franz Ingold est revenu du Canada et a fêté royalement son retour ! Peut-être aurons nous un jour un compte-rendu de cette belle soirée !!

\*\*\* En raison des vacances prochaines, le Gouvernail No 7 (Août-septembre) paraîtra au début d'août. Il sera consacré en partie au 40ème anniversaire de l'Union cadette de notre paroisse.

\*\*\* Pour marquer le 40ème anniversaire de sa fondation, l'Union cadette a organisé à fin mai dernier une séance plénière à la salle de Vignier. Elle débuta par une piste dont le but était la salle de paroisse. Après une évocation de la fondation de l'Union cadette et de son activité durant ces 40 ans par M. G. Verron, M. le pasteur Février apporta un bref, mais substantiel message religieux.

La soirée se terminait par la projection d'un magnifique film tourné et commenté par M. Charles Sandoz lors d'un récent voyage en Afrique. Nous lui exprimons nos remerciements.

\*\*\* En complément des informations sur Vaumarcus, nous vous informons que les prospectus de tous les camps de 1965 peuvent être obtenus auprès de la rédaction du Gouvernail, de même que la plaquette-souvenir de M. Paul Weber, annoncée en page 2 "VAUMARCUS 1915-1965". C'est aussi une façon de soutenir Vaumarcus. Notons que cette brochure est abondamment illustrée.



Neuchâtel. Interdiction de chasser l'escargot sur tout le territoire cantonal. Quand un escargot rencontre un autre escargot:

- Où vas-tu ?  
- A Neuchâtel !



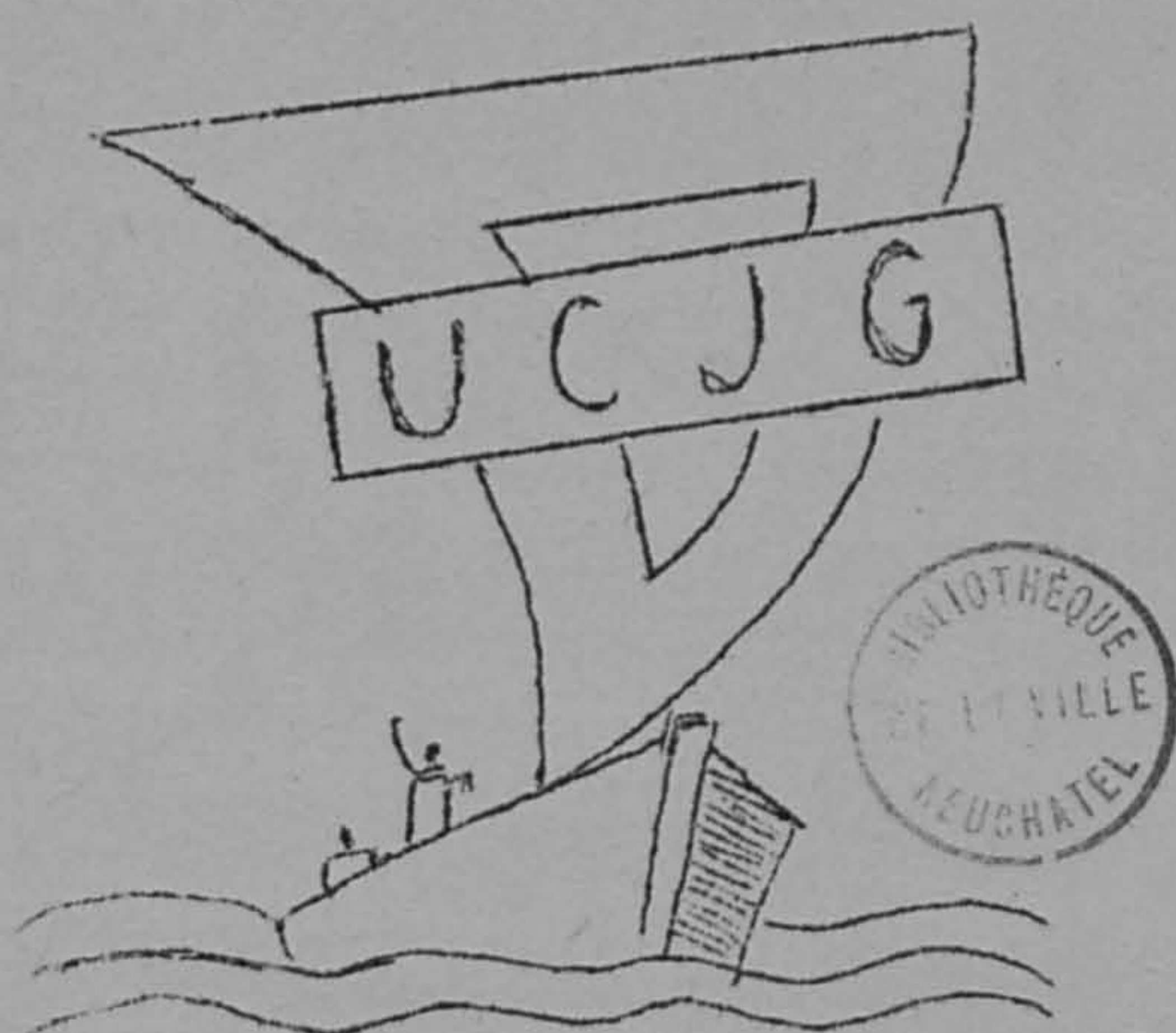


# le gouvernail

# ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

1925 - 1965

L'UNION CADETTE DE LA PAROISSE DE SAINT-BLAISE VIENT DE FETER SES



A TOUTES VOILES...  
vers le cinquantenaire

Quarante ans...quel âge respectable !!

Pour les jeunes, un homme de quarante ans est déjà un "vieux" !! Mais dans la vie des sociétés, que représentent quatre décennies vis-à-vis du cinquantenaire du Männerchor de Saint-Blaise ou des 110 ans de l'Alliance mondiale des Unions chrétiennes de jeunes gens !

Et pourtant quelle somme de travail et quelle persévérance de la part des chefs représentent quarante années d'activité d'une Union cadette.

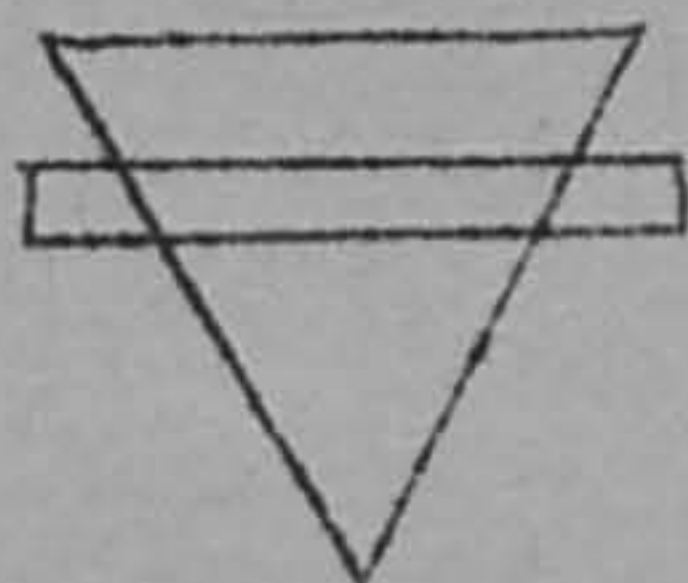
C'est grâce aux efforts conjugués des pasteurs Paul Vau-  
cher, alors agent des Unions cadettes, et Charles Béguin,  
agent des UCJG, que fut fondée l'Union cadette de la paroisse  
de Saint-Blaise. Grâce aussi à la bienveillante compréhension  
des pasteurs de la paroisse MM. Alfred Rosset et Henri Jeanre-  
naud secondés d'un "Conseil de l'Union cadette".

La première séance eut lieu le samedi 16 mai 1925, à 19 h. 30 au collège de Saint-Blaise et groupe de nombreux enfants. Les instructeurs sont à l'époque de tous jeunes gens: Maurice André, Willy André, Louis Rheinwald et Sam Simmen. Il serait trop long de citer tous les chefs qui se sont succédés à la tête des équipes de notre Union cadette. Relevons qu'au cours des ans, des groupes furent fondés à La Coudre (alors rattaché à la paroisse de St. Blaise), Hauterive et Marin.

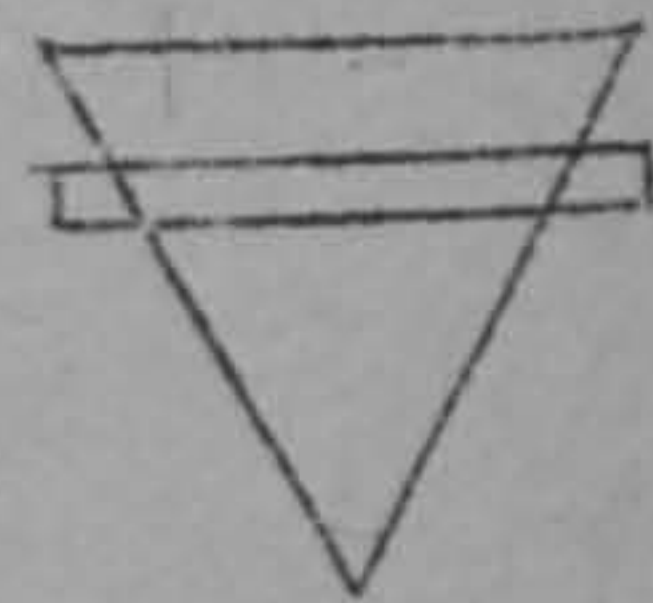
Les activités furent diverses: camps d'équipes, camps de section, camp romand, soirées familiales, fêtes cantonales, construction du Pipolet. Autant de merveilleux souvenirs que les centaines, voire les milliers d'enfants de nos villages gardent en eux et pour qui l'Union cadette reste parmi les jours lumineux de leur enfance.

Nous souhaitons que longtemps encore les garçons de notre paroisse puissent venir à l'Union cadette "faire leur plein" de joie de vivre et de bonne camaraderie. C'est le souhait du Gouvernail.





## L'UNION CADETTE DE LA PAROISSE DE SAINT-BLAISE EN ETE 1965



### A. Cadets

Equipe du "BOUQUETIN"	(Saint-Blaise)	=	11 cadets
" des "CASTORS"	(Saint-Blaise)	=	8 "
" des "TRAPPEURS"	(Hauterive)	=	8 "
" des "PAPOUS"	(Saint-Blaise)	=	8 "
" du "RENNE"	(Marin)	=	12 "
Total		=	47 cadets
Cheftaines et chefs (y.c. adjoints)		=	17
Effectif total		=	64 membres

### B. INSTRUCTEURS ET ADJOINTS

Cheftaines benjamins : Nicole Février et Marie-Josée Virchaux

Adjoints en 1ère année de formation: Raynald Friedli, Hubert Seidel et Jean Fallet

Adjoint en 2me " " " : Blaise Perret

Candidats instructeurs: Pierre-René Beljean, Félix Haas, Jean-Daniel Thévenaz  
François Zwahlen, Dominique Ecklin, Denis Monnerat, André Virchaux

Instructeurs : René Hämmerli, Raymond Perret et André-Pierre Jeanneret

Instructeur-chef : Claude Fischer

Cuisinier de section: Jean-Jacques Beljean

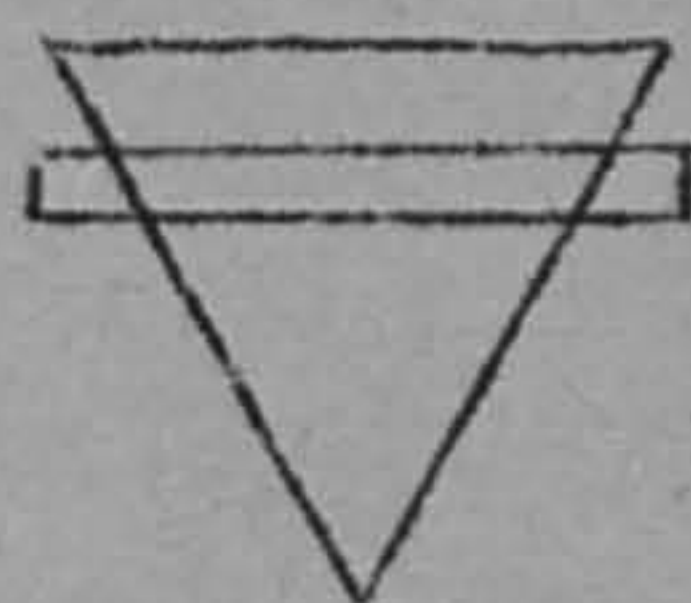
Caissier: Jean-Louis Berthoud

### C. Directeurs de la sections depuis sa fondation:

1925 - 1926 Conseil de l'Union cadette	1945 - 1948 MM. Théo Schneider et G. Verron
1926 - 1927 M. Charles Brodbeck	1948 - 1950 M. Georges Verron
1927 - 1933 M. Paul Vaucher	1950 - 1952 M. André Schneider
1933 - 1939 M. Georges Verron	1952 - 1960 M. Jean-Louis Berthoud
1939 - 1944 M. Georges Huguenin	1960 - 1964 M. Pierre Ingold
1944 - 1945 Bureau de l'Union cadette	1964 - 1965 M. Claude Fischer

\*\*\*\*\*

## NOUVELLES DE LA SECTION



+++ Nous tenons à féliciter les deux chefs Pierre-René Beljean et François Zwahlen pour l'équipe qu'ils viennent de fonder à Cornaux. En 1966, quand ils auront terminé leur formation d'instructeurs, cette équipe formera la section de Cornaux pour laquelle nous formons bien des vœux.

+++ La Fête cantonale neuchâteloise a eu lieu les 12 et 13 juin 1965 aux Roullières s/ Couvet. Elle a été très réussie et tous les cadets sont rentrés enthousiasmés de cette rencontre. Cinquantesix cadets et chefs de notre section y participaient.

En ce qui concerne le concours d'ordre, Saint-Blaise se classe 7me (il y a certainement eu méprise de la part des experts, car... nous méritions mieux !)

Quant au concours d'honneur, personne n'arrive à savoir si c'est volontairement que les équipes de notre paroisse ont laissé les premières places à d'autres (Cela pourrait être possible!!). De ce fait, le résultat n'a pas été très brillant:

Dans les Juniors: Bouquetin et Castors : 12me ex-aequo - Renne: 19me - Trappeurs 20 me.

Dans les Benjamins : Papous : 19me.

Bravo quand même à tous !!

+++ A la suite de la réussite de cette fête cantonale, il a été décidé de faire un week-end de toute la section au moins de septembre prochain. Chacun sera convoqué.

+++ Au moment où nous mettons sous presse, a lieu le IIIème Camp cadet romand, aux Diablerets, du 17 au 28 juillet, camp qui groupe 800 cadets de toute la Romandie. Cette grande rencontre est divisée en 9 camps. Le camp 7, qui groupe les sections de Lavigny, Nyon, Yens (Vaud), les Geneveys-sur-Coffrane, Fontainemelon et Saint-Blaise, est dirigé par Pierre Ingold, secondé par de Pierre Aeschlimann, René Hämmerli, Raymond Perret, Roland et Félix Haas. La section de Saint-Blaise est représentée par 8 cadets.

Un grand feu de camp doit réunir tous les participants et la population, ainsi que les invités, lundi soir 26 juillet à la place des sports des Diablerets.



# PROGRAMME D'AOUT ET SEPTEMBRE 1965

Malgré l'été, les séances continuent, et nous retrouverons aussi la traditionnelle rencontre de CHUFFORT (voir renseignements en bas de page s.v.p.)

## A O U T

- Jeudi 12 août : Dès 19 h 30, rendez-vous au Foyer de jeunesse. Piste par monts et vaux, à travers bois et clairières, une soirée de plein air, une soirée dans le vent...
- Jeudi 19 août : 19 h 30. Rendez-vous au foyer. Natation. A ne pas oublier : son caleçon de bain !
- Jeudi 26 août : à 20 h 15, au foyer. Travaux manuels. Ciseaux, colle, tailler, plier, habileté, ingéniosité. Nous avons besoin de votre collaboration pour le super-marché d'octobre à Neuchâtel.

## S E P T E M B R E

- Jeudi 2 septembre : Danses folkloriques sous la conduite experte de Nicole Févriér.
- Jeudi 9 septembre : Travaux manuels toujours en vue du super-marché.
- Jeudi 16 septembre : Etude biblique. Une séance qui doit être inscrite dans votre agenda.
- Jeudi 23 septembre : Expériences américaines. Evocation par François Ingold de son récent voyage au Canada.
- Jeudi 30 septembre : Contacts avec l'Eglise orthodoxe. Un exposé de M. Paul Siron, pasteur avec illustration musicale.

## MON VILLAGE .... a célébré ce soir le 1er Août !

Mon village a célébré ce soir la fête du premier août.

Bolsec dit Bürkel s'est arrêté au pied de l'église. Il a caché dans ses mains, saisi les cordes, et hardi ! Dans le crépuscule à gouttes roses, dans les silences du long soir qui fait les bruits les plus rares et les sources plus claires, le clocher de mon village s'est soudain mis à chanter. Il a chanté d'abord tout seul. Et puis, les clochers des autres villages lui ont répondu, ceux qu'on voit et ceux qu'on devine, ceux qu'on connaît et ceux qu'on ignore, ceux qui se cachent dans un repli de la vallée, se dressent sur une éminence de colline, s'élancent d'un bouquet de noyers, se mirent dans le saphir d'un lac, tous les clochers de Suisse, ceux des cathédrales, des chapelles, des hameaux, des places, des confessions ont répondu au clocher de mon village. Et c'a été, dans le crépuscule, une voix immenses dont les accents s'appelaient, se saluaient, s'unissaient de coteau en coteau, liaient les frontières d'une chaîne sonore, recouvraient le sol d'un manteau d'harmonie, exaltaient ce sol jusqu'au ciel. Mais de ce bourdonnement, de ce murmure sacré que le vent nous apportait, nous emportait par bouffées, c'était le clocher de mon village qui nous semblait mener la branle.

La soirée était douce. Les étoiles scintillaient au ciel. Les derniers feux de joie s'éteignaient aux flancs de la montagne. Nous étions assis côte à côte sur la pente du pré. Nous étions tous ensemble réunis par l'ombre et la sympathie. Nous étions bien. Tous étaient là, les anciens d'église qui tiennent leurs mains à plat sur leurs genoux ainsi que des statues, les vieilles dont le chapeau de paille noire paraît une soucoupe renversée, les garçons, les enfants, les filles...

Ce soir, dans mon village, la patrie s'était assise sur le pré.

Ph. M.

## CHUFFORT 1965

LES 14 et 15 AOUT 1965

Samedi: 13 h. 30 Départ du rallye à la Vue des Alpes  
19 h. Pique-nique (thé à disposition)  
21 h. Feu de camp

Dimanche: 10 h. 30 CULTE  
12 h. Pique-nique  
14 h. 30 Conférence de M. Paul Vaucher





## Entre-Nous...

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations à M. et Mme André Schneider à l'occasion de l'heureuse naissance de leur second fils Vincent pour lequel nous formons nos vœux les meilleurs.

\*\*\* Dans quelques jours, Frédéric Ecklin va partir pour Genève où il effectuera son école de recrue. Nous lui souhaitons bon service dans les troupes sanitaires.

\*\*\* Après 9 mois d'école d'infirmières à La Source à Lausanne, Lisbeth Bernouilli et Francette Lamandé font actuellement un stage à l'Hôpital des Cadolles.

\*\*\* Nous présentons nos félicitations à Huguette Jeanneret, Martine Verron et Simone Charbonney qui viennent de passer avec succès leur bachot (littéraire et pédagogique). Quelles belles vacances après ce gros effort !!

\*\*\* Le dernier numéro du Gouvernail, consacré au cinquantenaire de Vaumarcus, nous a valu plusieurs échos très sympathiques. Parmi ceux-ci relevons ces lignes extraites d'un message que nous avons reçu de Mme Charles Béguin, de Chailly s/ Clarens: "Mon mari aurait été bien touché de l'hommage que votre Bulletin lui a rendu, sentant par là votre fidélité à ce qui lui tenait tant à cœur: la direction à donner aux jeunes gens pour leur vie".

\*\*\* Nous nous faisons un plaisir de transmettre aux "anciens", les plus fraternels message de notre ami Walter Dolder qui poursuit toujours son ministère à Saint-Imier et dans le Jura-Sud.

\*\*\* Nous souhaitons aussi un bon service à Robert Ingold qui fait actuellement son école de sous-officier à Colombier.

\*\*\* Nous présentons nos vœux de guérison à Jacques-François Février, victime d'un malencontreux accident qui a nécessité un séjour à l'hôpital.

\*\*\* Le prochain numéro du Gouvernail paraîtra au début d'octobre, le présent numéro étant celui d'août-septembre.

\*\*\* Plusieurs unionistes profitent des vacances....pour travailler. Que ce soit aux Cadolles, à Bellevue-sur-Bevaix, aux Diablerets, en Angleterre ou ailleurs encore, nous envoyons à ces fidèles lecteurs nos cordiaux messages.

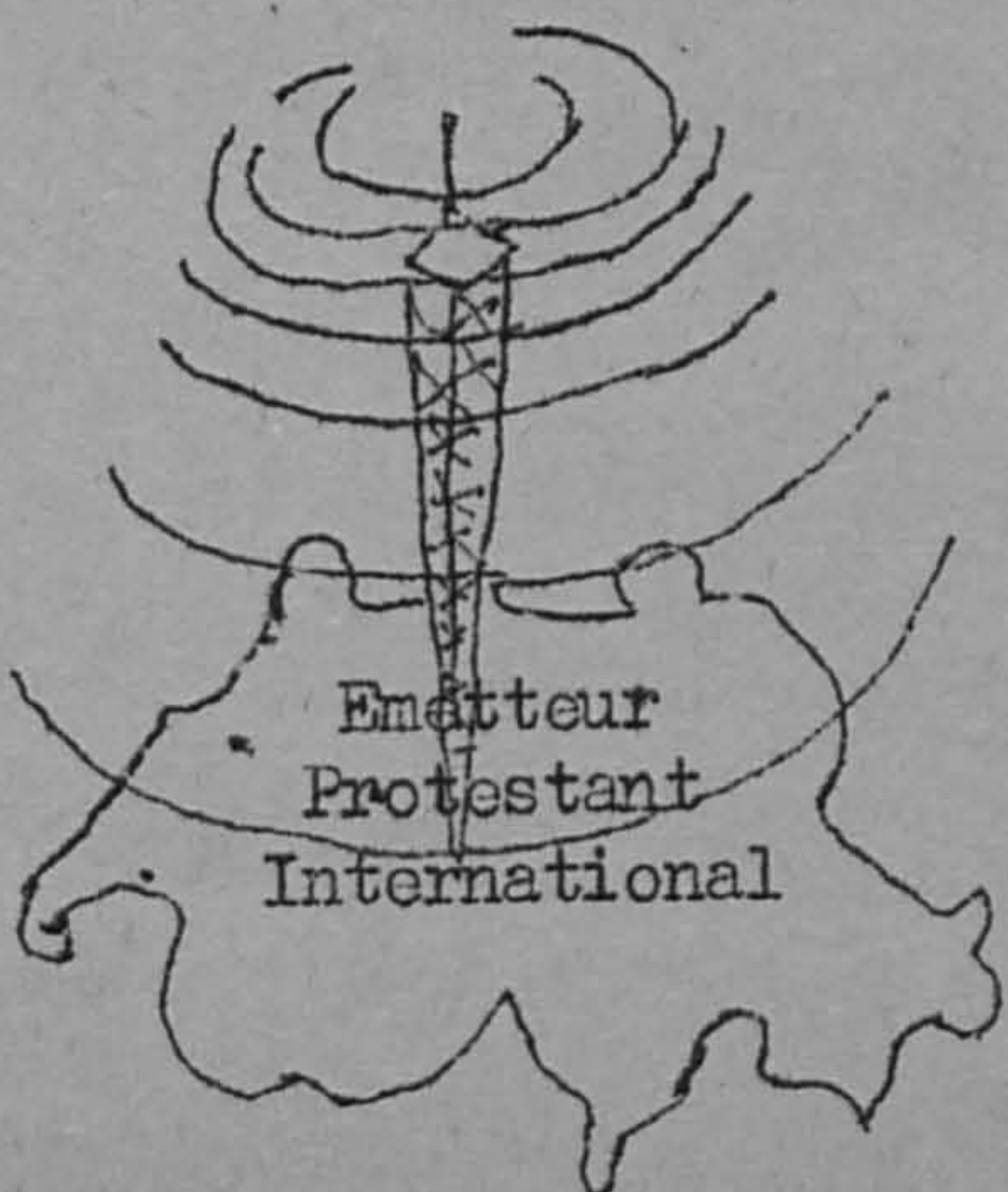
\*\*\* Nous apprenons que Jacques Perret a suivi cette année de nouveau, le cours d'alpinisme organisé par la F.M.U. . Il en est revenu avec un tel équilibre de montagnard....qu'il a fait naufrage avec son voilier !! Cette mésaventure est d'ailleurs arrivée aussi deux fois à Chantal Nicolet. Heureusement: tout est bien qui finit bien !! Toutefois, le Comité de l'Union pourrait mettre à son programme du printemps prochain l'étude de la navigation !!

\*\*\* On sait (ou peut-être ne le sait-on pas encore ?) que la jeunesse protestante neuchâteloise organise cet automne à Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds et Le Locle, TROIS SUPER-MARCHES DE LA JEUNESSE en faveur du Centre du Louverain. Ces marchés seront alimentés par les dons recueillis dans tout le canton. Le Super-Marché de Neuchâtel vendra surtout des denrées alimentaires. C'est la raison pour laquelle les jeunes de la paroisse passeront dans les ménages pour renseigner et prendre les inscriptions des donateurs ! Ces visites seront annoncées par des papillons jaunes qui seront distribués dans les boîtes aux lettres.

\*\*\* La traditionnelle rencontre de CHUFFORT des Unions neuchâteloises et jurassiennes aura lieu les 14 et 15 août prochains. Voir le programme en page 3. Les renseignements seront donnés aux unionistes lors de la séance du 12 août.

\*\*\* Le Gouvernail souhaite à tous ses lecteurs d'excellentes vacances. Il se recommande aussi auprès de chacun (des unionistes en particulier) afin que vous lui transmettiez les nouvelles qui doivent faire de l'ENTRE-NOUS une chronique aussi complète que possible. Nous vous en remercions d'avance.

Mme Eug. Terrisse  
Le Tilleul St. Blaise



## E.P.I.

Une grande nouvelle: On sait maintenant que le terrain où sera installé l'émetteur protestant international

vient d'être acquis. Il est situé à 800 m. d'altitude, sur le Ganzenberg, au dessus de Rohrbachgraben, entre Huttwil et Langenthal. Ce terrain, mis spontanément à disposition de l'EPI par des agriculteurs sympathisants, est très favorable à la construction d'un émetteur.

Sur ce terrain sera construit le centre d'émission pouvant abriter 2 émetteurs ondes courtes de 250 kilowatt chacun. Les studios seront à Berne, qui se trouve à 30 km. à vol d'oiseau du centre d'émission et des antennes du Ganzenberg.



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

Pu 1220  
34<sup>me</sup> année - No 8  
Octobre 1965

16 MAI 1977

Le 16 octobre  
venez tous faire  
vos achats au  
SUPERMARCHÉ  
DU LOUVERAIN

(Voir annonce page 5)

... Allé ! COURS, ARTHUR, tu vas l'attraper !



- C'est toi, Joseph, tu prends aussi le trolley de la demi !

- Mon vieux ! tu sais pas que je vais aussi à Neuch... et qu'y nous faut partir encore 10 minutes plus tôt. C'est râlant ! Je peux pas reprendre mon souffle ! Ah quelle trotte ! Y a 20 minutes, je roupillais encore.

- Hé ! Poussez-vous un peu ! On peut pas respirer dans cet engin de malheur. Tu viens plus en avant ?

- Ouah, vers toutes ces filles !

- Mais viens ! On va charrier un peu. Regarde la Lulu qui est coiffée comme une....

"Boum ! Boum !!" qu'est-ce qui se passe encore ? Le trolley fait siffler ses pneus. C'est encore ce sacré passage d'Hauterive. Regarde-moi cette voiture, en plein au travers du chemin !

- Tu parles ! C'est une Mustang. C'est tout de même crétin d'avoir une bagnole pareille et de ne pas savoir conduire ! Regarde-moi cet embouteillage.

- Olla ! T'as vu Gustave, là au milieu, avec son cyclo et son nez en l'air ? M'étonne qui ne soit pas déjà sous un camion ! Et là-bas, c'est la Pauline avec son solex ? Elle fonce, la chameau. Celle-là, elle a peur de rien !

- Tiens, ça repart déjà ! Mince ! On sera à l'heure; moi qui espérais déjà biffer une heure.

- Regarde ce bolide qui nous dépasse; naturellement ce sont les deux Louis dans la Volvo de leur père. Y sont vernis ces deux.

- Et le petit Jules qui pédale et qui sue sur son clou ! On les aura tous vus ce matin.

- Tu parles ! C'est comme ça, à St-Blaise, on est tous sur la route.

- Moi, j'aime bien la route. J'aime quand ça fonce !

- Et moi, dis donc, j'ai pas l'âge; mais j'te conduis déjà... comme ça ! (geste du pouce!). Mais mon vieux, y me laisse pas y faire ! Les parents, ça a toujours la pétoche ! Y s'imaginent qu'on ne sait pas se conduire.

- T'est rigolo, toi, tu ne vas pas me dire que tu te conduis bien ?

- Enfin, ça dépend ce que tu appelles "une bonne conduite" !

- Ben quoi ! C'est comme pour les bagnoles, il y en a qui se conduisent plus facilement et mieux que d'autres.

- Toi, tu ne dois pas être du genre facile !

- Moi ? Je suis dans trolley ! Donc, ce n'est pas moi qui conduis.

- Ah, elle est bonne ! Ça me fait penser à ce que j'ai entendu l'autre jour : "Un bon gars, ce ne serait pas le type qui se conduit bien, c'est un type qui est bien conduit." Je crois même que c'est le pasteur qui a dit ça !

- Allons ! tu crois ce que disent les pasteurs, toi ?

- Ben, pourquoi pas ?

- Moi, je déteste qu'on me fasse la morale !

- C'est pas de la morale, imbécile, c'est de la conduite. C'est même de la conduite intérieure ! Etre bien conduit... ça peut éviter de la casse. (suite en page 2)



# PROGRAMME D'OCTOBRE 1965

(Chaque jeudi : répétition de chant à 19 h. 15 à la Cure du Bas, en vue de la Soirée de novembre)

- Jeudi 7 octobre : Grand concours de diapositifs. Chacun apporte 5 diapos au foyer de jeunesse. Grâce à un projecteur, vos chefs d'oeuvre apparaîtront sur un grand écran et un jury établira un classement.
- Samedi 9 octobre : Tournoi de ping-pong. Ce tournoi est une réédition des tournois des années passées qui eurent tant de succès.
- Jeudi 14 octobre : Préparation du Super-Marché et de la Soirée. Nous ne serons plus qu'à quelques minutes de l'heure h du super-marché et à quelques heures de la minute m de la soirée. Il importera de faire le point.
- Jeudi 21 octobre : Soirée récréative. C'est le temps des vendanges. Un mot est de circonstance : d i s t r a c t i o n.
- Jeudi 28 octobre : Etude biblique présentée par M. Max Held, pasteur à Neuchâtel. Une soirée enrichissante en vue.

Rappelons que les séances de l'Union chrétienne de St-Blaise ont lieu chaque jeudi à 20 h 15, au Foyer de Jeunesse de St-Blaise. Le Foyer est encore ouvert les mardi et samedi dès 20 h 15 aussi.

## Allé, cours, Arthur....

Tu t'imagines, quand CELUI qui conduit tout, te conduit aussi : c'est assez sensationnel, comme sentiment. Tu vas droit au but.

- -Si tu y crois, t'as peut-être raison. Mais qui est ce pasteur ?
- Oh c'en est un comme les autres. Je crois qu'il signe...

Ecklin

## ALLO, ICI TOKIO!

C'est dans la capitale du Japon que s'est réuni en août dernier le Conseil mondial des Unions chrétiennes de jeunes gens groupant près de 400 délégués. Le congrès était présidé par M. Charles Shermann, président mondial du mouvement et ministre des finances du Libéria.

Parmi les orateurs relevons Mme Vijaha Lakshmi Pandit, soeur du Pandit Nehru, et grande amie des Unions. Notons aussi la présence de la princesse Chichibu, soeur du mikado, tandis que l'assemblée recevait les télégrammes de vœux de M. U'Thant (des Nations Unies), de l'Empereur Haïlé Selassié (d'Ethiopie) et de M. Trubman (président du Libéria).

Au cours de cette session, M. Shermann (qui avait été nommé à Paris en 1955) a demandé à être remplacé à la tête du Conseil mondial en raison de ses fonctions ministérielles absorbantes. Le nouveau président mondial a été nommé en la personne de M. James-C. Donnel, homme d'affaires américain (directeur d'une importante compagnie pétrolière). Il est âgé de 55 ans et est membre du Conseil national des Unions américaines. Souvent appelé à voyager de par ses importantes fonctions, il pourra facilement prendre contact avec les Unions de nombreuses parties du monde.

Relevons aussi avec plaisir que l'ex-président national suisse Jacques Manz a été brillamment élu trésorier mondial, en remplacement de M. Léonard Hentsch, de Genève, qui se retire après 12 ans de service. Quant à M. Rémy Wyler, l'actuel président national suisse, il a été appelé à faire partie du Comité de la présidence qui compte 15 membres. Ainsi nous aurons deux Suisses au sein du Conseil mondial. Nous présentons nos félicitations aux nouveaux élus et les assurons de notre confiance.

Différentes définitions ont été données précisant le rôle des Unions chrétiennes dans le monde:

activité interconfessionnelle et interdénominationnelles  
accueil des non-croyants dans le cadre du service chrétien rendu à la société contemporaine  
fraternité unissant les membres de toutes classes, croyances, couleurs et nationalités





# HAUTERIVE.....

## REVE TROP SUR SON COTEAU

Commencé entre Neuchâtel et Saint-Blaise, un peu comme une mouche entre deux billons, avec un territoire réduit, Hauterive est pourtant, grâce à la géologie, universellement connu, ce qui ne va pas, parfois sans donner à ceux qui l'habitent un net air de supériorité.

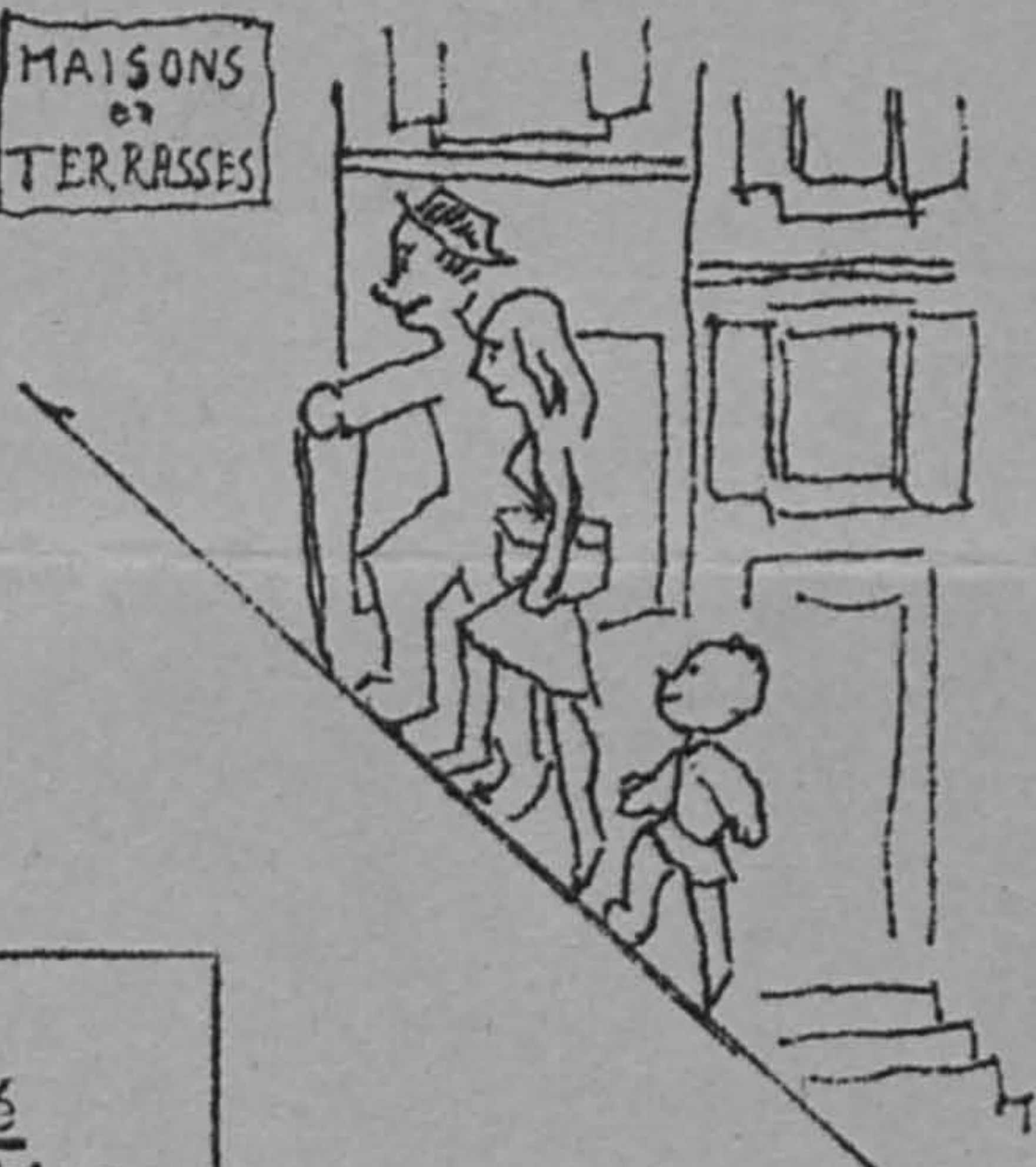
Hauterive a donc le privilège de s'être déjà illustré avant l'apparition de l'homme sur terre parce que ses roches jaunes se sont formées au cours de la période du Secondaire, mais cela ne lui a pas suffi. Hauterive a été un lieu choisi. Les lacustres de Champréveyres ont, dit-on, construit leurs habitations sur cette rive parce que le règlement d'urbanisme de l'époque était tout ce qu'il y avait de plus souple et qu'il n'était guère discuté.

Malheureusement, Hauterive a été séparé, avant le début de ce siècle, en deux tranches par la construction de la ligne CFF. Ce fait a marqué les habitants de l'endroit. On sent par-ci et par-là, quelques rivalités entre les gens de Rouges-Terres, du Dernier Batz et ceux du Centre, des Jardillets ou de la Rebatte.

En général, l'habitant d'Hauterive est fier. Et il a de quoi l'être. Il a ses maisons en terrasses, ses vieux toits, son auberge, son football-club spécialement équipé pour les adversaires italiens, et il rêve doucement à la piscine qu'il souhaite voir s'inscrire dans le quartier de la Marnière, au trolleybus qui n'atteint pas son centre mais dont le Saint-Blaisois a déjà su lui donner un avant-goût en lui infligeant un hangar si esthétique à Rouges-Terres !



MAISONS  
en  
TERRASSES



### Comité de gestion DU FOYER

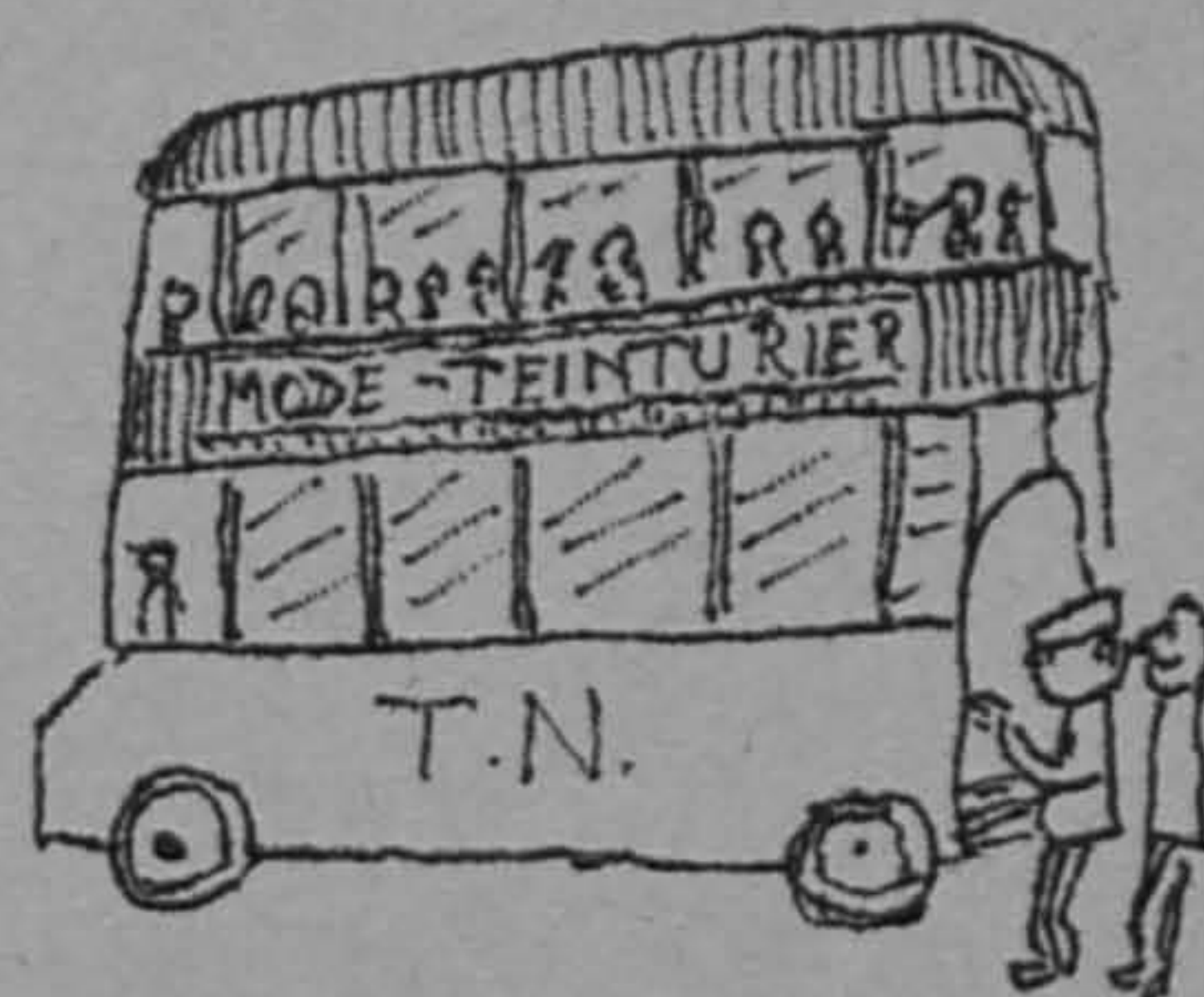
Le Comité s'est réuni en août et a pris la décision de ne pas organiser de thé au FOYER cet automne, ceci pour ne pas concurrencer le SUPER-MARCHE du samedi 16 octobre en faveur du LOUVERAIN (voir annonces dans ce numéro). Le chauffage du Foyer sera amélioré. L'appareil de cinéma ne rend pas les services attendus et la décision est prise de le vendre; une annonce parue dans la Vie Protestante n'a suscité qu'une seule demande de renseignements... par téléphone. Avis aux amateurs.

Le Comité a pris acte avec regrets de la démission du président, Eric Bannwart. Merci à Eric pour son travail.

Le nouveau Comité s'est constitué de la façon suivante:

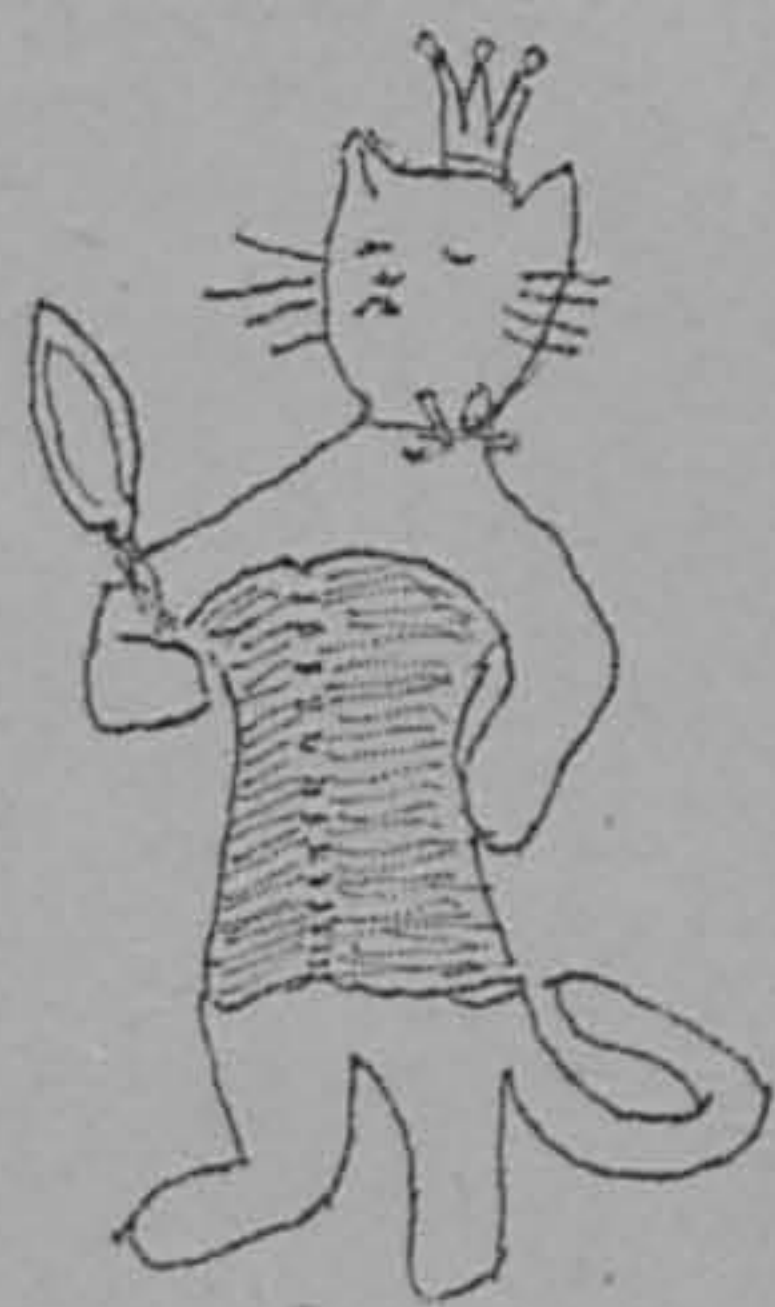
Président : René Ferrari  
Secrétaire: Josette Luder  
Caisse : Madeleine Dubied  
Ravitaillement: Mme Ferrari  
Assesseur : M. Jacques Février,  
pasteur.

\*\*\*\*\*



LES MESSIEURS MEME...  
vont au Super-Marché  
du Louverain faire  
leurs achats  
(voir page suivante)





Visc

LA HAUTE COUTURE DE LA GAINÉ  
et

MINIMA

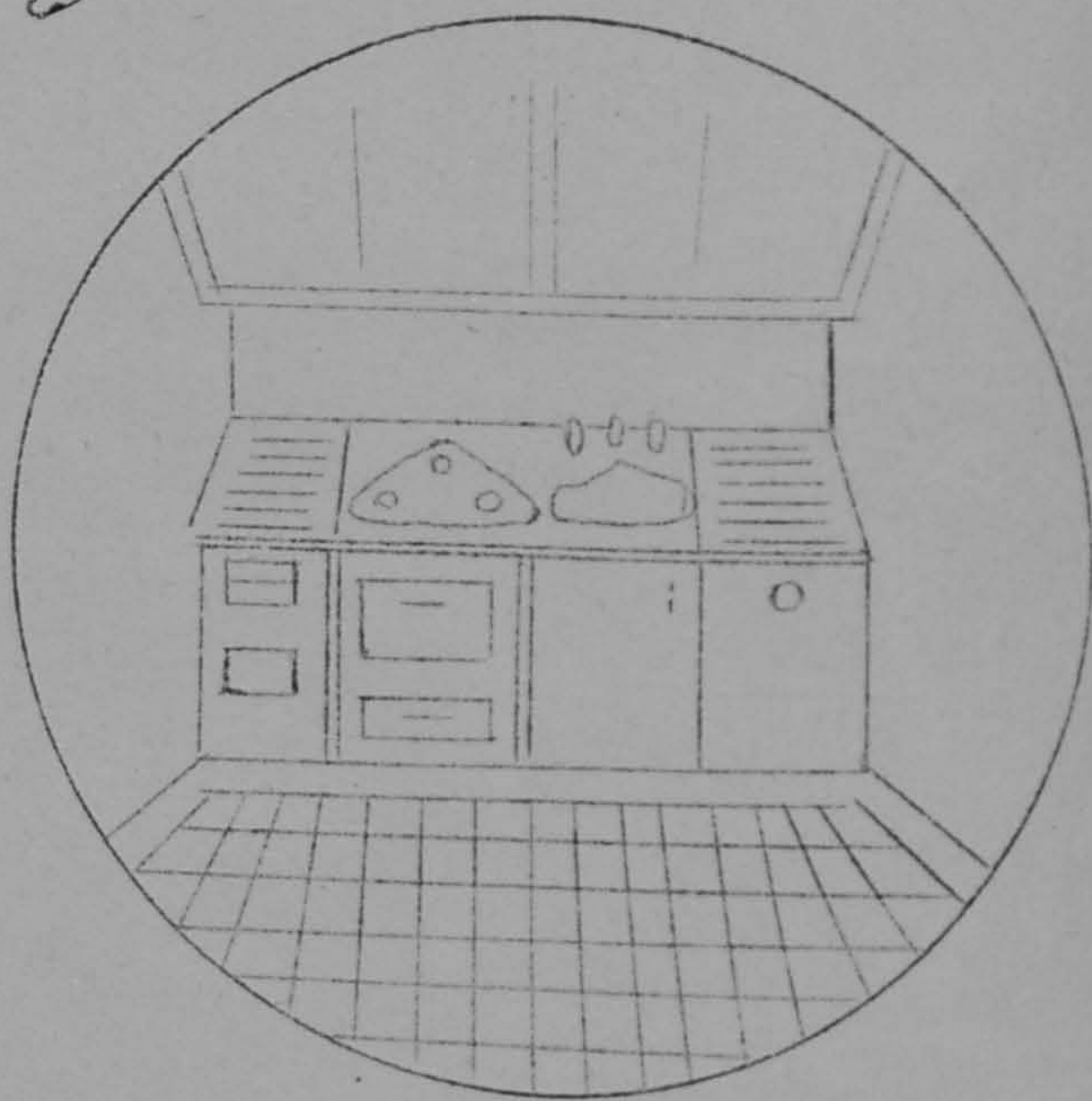
TERMARIN

Bas à varices et ceintures chauffe-reins

En vente dans les maisons spécialisées

Fael

F A E L S.A.  
SAINT-BLAISE



L'aménagement F A E L fait de  
votre cuisine un véritable bijou

Mazout  
COMBUSTIBLES

TRANSPORTS EN TOUS GENRES

\* \* \* \* \*

André Zweiacker

S A I N T - B L A I S E

Avenue Bachelin 3

BANQUE HYPOTHECAIRE  
ET COMMERCIALE  
SUISSE

Seyon 4

Neuchâtel

Carnets d'épargne  
et livrets de dépôt :

3 1/2 %

Bons de caisse à 3 ans : 4 1/2 %



# UNE NOUVELLE FORMIDABLE

A lire attentivement s.v.p.

Le samedi 16 octobre prochain, Neuchâtel n'existera plus. Notre journal est d'ailleurs le seul organe autorisé à diffuser cette nouvelle aussi surprenante que formidable qui -on en est sûr- fera du bruit partout.

En effet, Neuchâtel sera rayé de toutes les cartes géographiques et remplacé par Newcastle. Grâce à son supermarché, Neuchâtel va vivre à l'heure américaine.

Super-market of Newcastle for the Louverain... c'est une idée originale des jeunes protestants de notre canton qui doit être soutenue.

Sur la place de l'Hôtel de Ville, vous trouverez de tout, du tire-bouchon au poulet des fins gourmets et cela à des prix intéressants.

Confidence aux dames : au super-marché, vous trouverez sept menus emballés, un pour chaque jour de la semaine, prêts à l'emploi. C'est là, pour vous, une très grande simplification, une conception rationnelle de la cuisine.

Confidence aux messieurs : au super-marché, vous trouverez des milliers de romans-policiers... et des fleurs pour offrir à vos épouses.



...des menus emballés...pour chaque jour de la semaine....

Mais, pour le moment, il importe que vous regardiez ce que vous pouvez encore donner pour le super-marché de Neuchâtel car il faut de l'alimentation, miches, taillaules, tresses, vins, fleurs, saucisses, confitures, conserves et légumes.

Vous pouvez déposer vos dons pour notre contrée

- à Saint-Blaise : dans les deux cures.
- à Marin : chez Mlle Josette Luder, Foinreuse 7
- à Hauterive : chez M. R. Ferrari à la poste ou chez M. C. Magnin, Rouges-Terres 29.

Si vous désirez que des jeunes passent chez vous pour chercher quoi que ce soit, avisez Mlle Josette Luder à Marin, tél. 7.56.56 ou Mme Marie-Henriette Zweiacker à Saint-Blaise, tél. 7.44.18.

Tout ce que vous donnerez ou tout ce que vous achèterez sera du levain pour le Louverain.

Gazette du LOUVERAIN:

+++ C'est le 9 juin que le Synode a donné le "feu vert" pour la construction de la première partie du Louverain.

+++ C'est le lundi 2 août que le trax est sur le chantier et que les travaux démarrent. Depuis lors les travaux continuent....

Le Louverain se bâtit, travaillons pour lui.





\*\*\* Nous présentons nos sincères félicitations à Marlyse Jacot et à Jean-Paul Amez-Droz dont les fiançailles ont été célébrées en juillet dernier.

\*\*\* Le chalet de la F.M.U. (section LE MELEZE, de St. Blaise), à Chuffort sera sous toit pour l'hiver.

\*\*\* Nous apprenons que notre président Pierre Aeschlimann va nous quitter pour aller occuper, à demi-temps, le poste d'animateur de Beau-Site, à La Chaux-de-Fonds. Nous lui exprimons d'ores et déjà notre très vive reconnaissance pour le dévouement dont il a fait preuve durant ces dernières années au service de notre Union de Saint-Blaise. Nous espérons néanmoins que nous le reverrons souvent à Saint-Blaise où il ne laisse que des amis.

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations à M. André Schneider qui a été nommé récemment chargé de cours à l'Université, par le Conseil d'Etat.

\*\*\* Un groupe d'unionistes de Saint-Blaise, s'est rendu à la traditionnelle rencontre de Chuffort, les 14 et 15 août derniers.

\*\*\* Le 18 septembre dernier a eu lieu à Alger de mariage de M. Jean-Jacques Emery et de Mlle Ruth Hemmi. Nous

présentons nos très sincères félicitations et nos vœux aux nouveaux époux.

\*\*\* Le président de notre Union, Pierre Aeschlimann, a suivi durant trois semaines, en août dernier, le Cours de cadres romands, qui s'est déroulé à Boudevilliers. Il en est revenu enchanté.

\*\*\* Au cours de cet été, M. Samuel Bonjour a été nommé par le Conseil synodal en qualité de "résident" au Louverain qui commence à s'édifier aux Geneveys-sur-Coffrane. Ainsi M. Bonjour sera remplacé par M. Berthier Perregaux au poste d'agent de jeunesse du canton, secondé par Mlle Christiane Loup. Nous leur souhaitons à tous trois une fructueuse activité et les assurons de notre soutien.

\*\*\* Nous présentons nos sincères félicitations à Franz Ingold qui vient d'être appelé à siéger au Conseil général de Saint-Blaise.

\*\*\* Nous apprenons le départ pour l'Angleterre de Françoise Zweiacker à qui nous souhaitons un excellent séjour. Le Gouvernail lui apportera naturellement tous les mois les nouvelles et messages du pays.

\*\*\* Depuis le mois dernier, Catherine Perret travaille à Vitry-sur-Seine (près de Paris), en qualité d'éducatrice dans un home d'enfants. Nous lui envoyons nos meilleurs messages.

\*\*\* Nous présentons nos très sincères félicitations et nos vœux à M. et Mme Paul-André Praz-Mayor à l'occasion de l'heureuse naissance de leur fils Pierre-André.

\*\*\* Accompagné de sa famille, M. Pierre Zuber a quitté cet été les rives du lac de Zürich pour se rendre au Canada (région de Montréal) où il travaille en qualité d'ingénieur civil. Nous lui envoyons aussi, ainsi qu'à sa famille, nos très cordiaux messages.

\*\*\* Le marché aux puces organisé le mois dernier aux Geneveys-sur-Coffrane en faveur du Louverain, a rapporté la belle somme de fr. 3.000.-.

\*\*\* Nous présentons nos sentiments de sympathie à Micheline Pasche qui a eu la douleur de perdre son père.

\*\*\* Deux rappels aux unionistes: chaque jeudi à 19 h. 30 a lieu à la Cure du Bas une répétition de chant en vue de la Soirée de novembre; d'autre part, les points COOP sont toujours récoltés en faveur du Louverain. Prière de les apporter au Foyer.

\*\*\* Nous apprenons que Jean-Jacques Ingold qui était parti l'an dernier (pour une année) avec les Gais Vagabonds d'Outre-Mer (GVOM) prolongera son séjour en Amérique centrale et restera à Haïti encore jusqu'au printemps. Nous lui envoyons nos fraternels messages tout en nous réjouissant de le revoir parmi nous.

\*\*\* Nous apprenons que Mlle Ginette Pellaton, de La Chaux-de-Fonds, a été nommée récemment présidente romande des Unions cadettes filles, en remplacement de Mlle Léo Hannecart, de Lausanne (cette dernière remplaçant elle-même Mlle Alice Paquier, secrétaire nationale UCF). Le poste de présidente neuchâteloise des cadettes sera occupé par Mlle Mireille Richard à qui nous souhaitons une heureuse activité.



# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

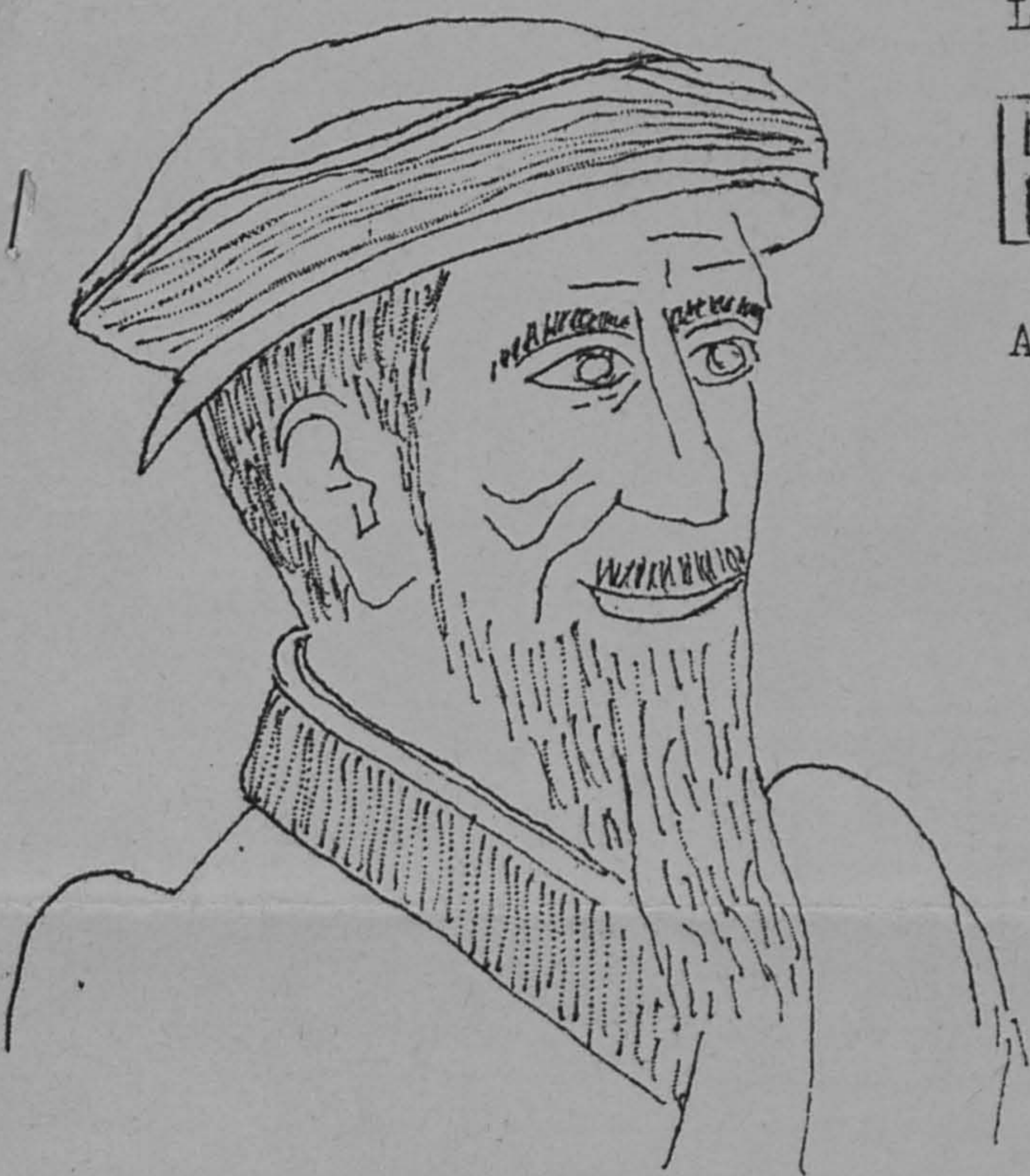
Samedi  
27 novembre  
**S O I R E E**  
voir programme  
en page 3

Le réformateur Guillaume

## FAREL

A SAINT-BLAISE

A l'occasion du  
400me anniversaire  
de la mort du grand  
réformateur  
né à Gap en 1489  
mort à Neuchâtel  
le 13 septembre 1565



Les jeunes générations ne connaissent du réformateur Guillaume Farel... que sa statue sur la terrasse de la collégiale de Neuchâtel. La Bible qu'il brandit avec vigueur atteste bien ce qu'il fut et voulut être : un prédicateur de la Parole dont il disait, comparant cette parole à un glaive "Que veux-je, sinon qu'elle flamboie".

Dans la rue de la collégiale, une plaque de pierre jaune rappelle "que cette maison fut la demeure du réformateur Farel." Il mourut dans cette ville le 13 septembre 1565, à l'âge de 76 ans, quinze mois après Calvin.

Cet anniversaire sera célébré cet automne, en France et en Suisse particulièrement, dans un sentiment de ferveur et de reconnaissance. Il est juste d'y associer ceux qui seront l'Eglise de demain.

\*\*\*\*\*

L'église dédiée à saint Blaise, et qui avait donné son nom à la paroisse située à l'est de la ville, dépendait du Chapitre de Neuchâtel, et l'un des chanoines, Jean de Couthenans, en était le curé titulaire bien qu'il n'y résidât pas. Il avait comme ~~compagnon~~ ~~un~~ simple chapelain, messire Jacques Prince, un membre de cette famille de Cormondrèche s'étant fixé à Saint-Blaise au début du XVe siècle. L'oncle du desservant, Jaquet Prince, était lieutenant de la communauté, et tous deux, comme leurs administrés, étaient fervents partisans de l'ancienne foi. Jacques Prince sera même nommé en 1534, membre du Chapitre de Saint-Imier, qui était alors réfugié à Soleure.

Farel, revenant d'évangéliser le baillage d'Orbe, passa à Neuchâtel, puis à Saint-Blaise, où il prêcha, selon la coutume. Mais le chapelain Prince, l'appelant hérétique, et le lieutenant, criant qu'on devait le pendre, ameutèrent le peuple, l'assemblèrent en armes, et le lancèrent sur le Réformateur qui fut près d'être massacré. Le 12 mai 1531, Berne envoya des députés qui demandèrent la punition du lieutenant et exigèrent que son neveu prouvât les accusations d'hérésie qu'il avait portées contre leur protégé. L'affaire était pendante lorsqu'intervinrent les bourgeois de Neuchâtel, peut-être pour venger Farel, peut-être tout simplement par passion iconoclaste. "Emmi le mois de mai 1531, rapporte le curé Besancenet, les Luthériens de Neuchâtel ont ruiné les autels de l'église de Saint-Blaise et de Fontaine-André. Dieu y mettre fin." A Fontaine-André dont les moines étaient dispersés et où les ornements d'église avaient été mis en lieu sûr, les dégâts furent sans doute minimes; ils furent plus importants à Saint-Blaise, et surtout les gens de Neuchâtel emmenèrent et détinrent quelques jours l'officier et le chapelain.



# FAREL à Saint-Blaise

C'était une grave atteinte aux droits de la souveraine, la Ville n'ayant aucune juridiction sur la paroisse voisine et Jaquet Prince était officier de Madame.

L'affaire sera donc portée devant les Audiences de 1532, et celles-ci statueront que, si la Ville avouait comme sienne l'expédition à Saint-Blaise, le gouverneur demanderait justice contre les Quatre Ministraux et le Conseil devant MM. de Berne. Si la Ville désavouait les insolences de ses ressortissants, les délinquants seraient personnellement cités devant un juge non suspect, afin que de tels outrages ne demeurent impunis. On ne sait quelles suites furent données à l'affaire; mais probablement les instigateurs furent-ils punis de prison et d'amende.

Cependant Jacques Prince, tout zélé qu'il fut pour l'Eglise, négligeait ses devoirs, au point qu'en six mois, avait-il, à peine, célébré une messe. Les Neuchâtelois s'en plaignirent à Berne. Et sur la recommandation de Farel et de Berne, le gouverneur remplaça le curé Prince par un jeune prédicant français, François Martoret du Rivier, qui sera pasteur à Saint-Blaise jusqu'en 1534. Homme de quelque culture et d'une piété sincère, François du Rivier, tant comme pasteur de St-Blaise que plus tard comme doyen de la Classe de Lausanne, devait être un des fidèles de Farel et de Calvin. Il revint comme pasteur à St-Blaise en 1552, après une période d'intrigues et de difficultés dont avait souffert la paroisse de Saint-Blaise.

\*\*\*\*\*

Cette lointaine page d'histoire, mettant en scène Farel à Saint-Blaise est tirée - en extraits non textuels - du beau volume donnant la biographie de Guillaume Farel et qui fut publié en 1930, pour marquer le 4ème centenaire de la Réformation dans le pays de Neuchâtel.

F.M.

## PROGRAMME DE NOVEMBRE 1965

- Jeudi 4 novembre : Ciné-club. Titre du film : Le Pigeon. Les personnes qui ont prétendu qu'il s'agissait d'un documentaire sur la manière dont certains pigeons salissent les villes ont eu tort... Il s'agit d'un film à thèse de Fellini.
- Jeudi 11 novembre : Disanalyse une soirée de critiques, une soirée de musique, une soirée où l'on peut dire franchement ce que l'on pense des qualités et des défauts des chanteurs qui égayent ou paraissent les ondes de toutes les radios. Une soirée avec Christiane Loup.
- Jeudi 18 novembre : Protestants et catholiques après quatre siècles de séparation par le pasteur Jean-Philippe Ramseyer. Un sujet brûlant d'actualité traité par un connaisseur. C'est la séance-choc du mois.
- Du lundi 15 au vendredi 19 novembre : Semaine de prière. Rendez-vous, chaque soir, à la Cure du bas, à 19 h 45, pour un bref recueillement.
- Samedi 20 novembre : Culte de Sainte-Cène pour clôturer la Semaine de prière. Rendez-vous à 19 h 30, au Foyer de jeunesse.
- Jeudi 25 novembre : Préparation de la soirée. Plus que deux jours avant les trois coups fatidiques.
- Samedi 27 novembre : Au Collège de St-Blaise, Soirée de l'Union chrétienne de St-Blaise. Voir notre annonce spéciale dans ce numéro.
- Jeudi 2 décembre : Israël. Aventure dans le Néguev. Documents inédits.

appel

Chaque fois que le Foyer est ouvert, deux responsables font office d'hôtes. Or, le Comité de gestion a toujours quelque peine à trouver des jeunes qui acceptent cette tâche pour le mardi soir.

Après discussion, il s'est demandé si quelques couples accepteraient cette charge. Ils permettraient à notre Foyer de continuer à remplir son rôle d'accueil.

Si une dizaine de couples s'annonçaient, ce ne serait qu'un soir de pris tous les deux mois !  
Merci d'avance.

Josette Luder, à Marin, se tient à votre disposition pour tous renseignements.



COLLEGE de SAINT-BLAISE

samedi 27 novembre 1965

à 20 h. 15

S O I R E E

DE

L'UCSB

au programme :

Valparaiso

G. Aubanel

Une opération délicate

par les cadets

La ronde des petits nains

par les cadettes

Le testament irlandais

sketch

Souliko

chant russe, harm. Geoffray

Ombres chinoises

Marine

Fr. Cockenpot

Le docteur merveilleux

sketch

Au clair de la lune, chanson française du XVIIe

Les punaises

sketch

chants des chefs cadets

\*

\*

\*

e n t r ' a c t e

mandarines

-

tombola

-

boutique de Noël

\*

\*

\*

LA FARCE DU JAMBON

inspirée d'un fabliau du XIIIe

Les beaux villages

C. Boller

Les deux maisons

choeur parlé

Nous avons rencontré

A. Burnand

\*

\*

\*

Prix des billets :

Fr. 2,50 numérotés

Fr. 1,50 non numérotés

UNIONS CHRETIENNES de SAINT-BLAISE

./.



Transports - Excursions

F I S C H E R

Marin - Neuchâtel

tél. 3.25.21

C R E D I T S U I S S E

Capital et réserves

Fr. 525 millions

Siège de Neuchâtel

Place Pury

tél. 038 5.73.01

André Z W E I A C K E R

Saint-Blaise

combustibles

mazout

Depuis plus d'un siècle,  
une nombreuse clientèle  
trouve auprès de notre  
banque un concours é-  
clairé en matière fi-  
nancière ainsi qu'un  
service courtois et  
toujours empressé.

Pour toutes vos

a s s u r a n c e s

adressez-vous

à

LA

NEUCHATELOISE - ASSURANCES

représentée par

André FURRER, inspecteur

M a r i n

tél. 3-10-61

Si vous voulez passer un  
bon hiver, la droguerie  
MATHEZ vous aidera à  
trouver ce qu'il vous  
faut pour rester en  
pleine forme

Droguerie P. MATHEZ  
produits diététiques  
Saint-Blaise

bâches pour  
tous usages

SCHLUEP

Saint-Blaise

tél.

3.17.33

sellerie  
de sport

meubles  
rembourrés

tapis  
rideaux



# DANS LE MONDE UNIONISTE

# DU NOUVEAU A L'EST

CE QUE CHACUN SAIT.... c'est qu'à l'est de notre Paroisse

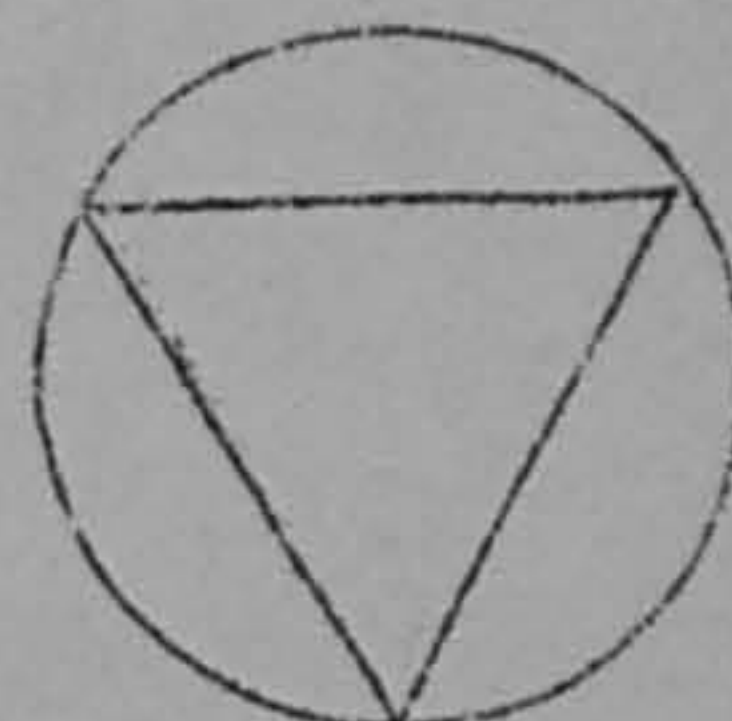
se construisent une raffinerie, une cimenterie,...et bientôt un nouveau temple (à Cressier) !  
MAIS CE QUE BEAUCOUP IGNORENT.... c'est qu'une Union cadette vient d'être fondée dans la paroisse de Cornaux-Cressier.

Ses chefs, sont deux anciens cadets de St.Blaise qui ont "émigré" à l'est pour y fonder cette nouvelle Union cadette. Ce sont:

Pierre-René Beljean (dit Lunik) qui dirige l'équipe des Mousquetaires à Cornaux, et  
François Zwahlen (dit Vulcain) qui a pris la tête de l'équipe des "Gabions", à Cressier.

Le pasteur de la paroisse, M. Guido Stauffer, soutient avec vigueur les mouvements de jeunesse de Cornaux-Cressier. Nous formons pour ces deux nouvelles équipes des vœux très sincères pour une activité féconde.

## Dans les U.C.F. (Unions chrétiennes féminines)



Du 10 au 16 Octobre dernier a eu lieu à Jongny sur Vevey la première conférence européenne des UCF. Elle réunissait quelque 80 déléguées représentant douze pays européens.

Au programme: chercher à discerner comment les UCF peuvent le mieux servir la femme et la jeune fille de 1965 dans l'Europe d'aujourd'hui.

Les Unions suisses peuvent se présenter de tout autre manière que leurs soeurs du Canada, d'Australie, du Ghana ou du Japon, pays où les UCF (ou YWCA) sont très répandues.

Les UCF sont:

- chrétiennes, mettant leur foi en Dieu, en Jésus-Christ et au Saint-Esprit quoique très largement ouvertes à tous ceux qui ne partagent pas leur foi, ce qui est particulièrement visible en Afrique et en Asie, dans les pays à majorité musulmane ou hindoue.
- laïques et oecuméniques, c'est-à-dire qu'elles ne dépendent pas d'une organisation ecclésiastique et accueillent les membres d'églises diverses; naturellement les conditions locales influencent fortement ce caractère: au Brésil et aux Philippines, elles sont en majorité catholiques; en Allemagne, elles sont pratiquement protestantes; en Grèce, elles sont essentiellement orthodoxes.

- elles sont féminines et mondiales; "mondiales" n'est pas une appellation usurpée, puisqu'il y a des UCF dans quelque quatre vingt pays allant des pâles habitants du Grand Nord aux Africaines ou Antillaises couleur d'ébène, en passant par tous les blancs, jaunes et cafés au lait. Les UCF refusent toute discrimination raciale, sociale ou religieuse.

A. Paquier

## QUINZAINES FAREL

Dans les deux semaines qui suivront la fête de la Réformation, soit du 7 au 21 novembre, diverses manifestations auront lieu dans notre canton pour marquer le 400<sup>ème</sup> anniversaire de la mort du grand réformateur.

Nous signalons spécialement l'exposition qui sera ouverte à la Bibliothèque de la Ville de Neuchâtel du 31 octobre au 21 novembre et qui présentera divers documents sur la Réforme présentés par M. Eric Berthoud (directeur de la Bibliothèque de la ville) et quelques collaborateurs.

Mentionnons aussi le culte solennel avec Sainte Cène qui sera célébré le 21 novembre à la Collégiale de Neuchâtel (prédicateur: M. Charles Bauer, président du Conseil synodal).

La Vie protestante donnera toutes précisions au sujet de ces manifestations.

Nouvelles de l'EMETTEUR  
PROTESTANT INTERNATIONAL

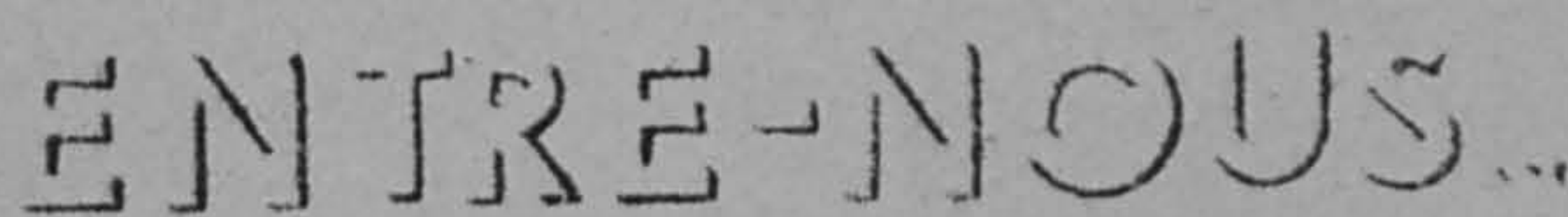
E.P.I.

+++ Plus de 90 représentants d'Eglises protestantes nationales et libres ont participé, les 29 et 30 juin à Rüschlikon, près de Zürich, à une conférence consacrée aux divers problèmes que pose la future création d'un émetteur-radio protestant international en Suisse

+++ Le 26 juin dernier, en présence des propriétaires des diverses parcelles, la signature des contrats et des promesses de vente a eu lieu en présence d'un notaire et des représentants de l'EPI, MM. Arnold Bolle, président de l'Association, A. Moeckli, vice-président de l'EPI et président de la Commission technique (M. Moeckli est ancien directeur des FTT), et R.-V. Robert, secrétaire général.

+++ L'assemblée générale de l'EPI aura lieu le samedi 13 novembre 1965, à 15 h. à l'Eglise française de Berne.





N'oubliez pas la récolte des POINTS COOP pour LE LOUVERAIN

Mme Eug. Terrisse  
de Tilleul St. Blaise





Un pont jeté  
entre  
juifs et chrétiens

# le gouvernail

ORGANE DES UNIONS CHRÉTIENNES DE SAINT-BLAISE

*Bon anniversaire*  
*M. Paul VAUCHER*

Les responsables du Gouvernail avaient prévu de consacrer ce numéro, (comme ils l'ont fait pour les anciens pasteurs de la paroisse) à M. Paul Vaucher. Une agréable surprise leur était réservée: cette date coïncidait avec un anniversaire important. C'est pourquoi nous présentons nos vœux très sincères de santé et de bonheur à l'heureux jubilaire.

Né le 8 décembre 1895 à Corcelles, M. Paul Vaucher fait ses études à Neuchâtel où il obtient la licence en théologie de l'Université. Il est consacré au Saint-Ministère à Corcelles le 8 mars 1925.

Appelé au poste d'agent des Unions cadettes neuchâteloises et jurassiennes en 1920, il remplit cette charge jusqu'en 1932, à plein temps, puis dès 1933 à demi-temps.

De 1933 à 1935, M. Vaucher occupe le demi-poste de pasteur à Savagnier puis le poste complet des Eplatures de 1935 à 1943.

Dès la fusion des Eglises neuchâteloises, soit depuis 1943 et jusqu'en 1958, M. Paul Vaucher devient rédacteur neuchâtelois de la "Vie protestante", puis dès 1958 il est appelé en qualité de pasteur de la paroisse libre de Môtiers-Vully, poste qu'il occupe jusqu'en 1961, date de sa retraite...et de la fusion des deux paroisses fribourgeoises.

Dans un autre article de ce numéro (voir ci-dessous), un lecteur nous dit ce que les Unions cadettes doivent à M. Paul Vaucher, leur ancien agent.

Au moment où l'intérêt de beaucoup de chrétiens se tourne vers Israël - et il faut en être très heureux - il est bon de rappeler que M. Vaucher a toujours suivi de près - et cela déjà bien avant la guerre - les problèmes se rapportant à ce pays. Le livre qu'il vient de publier (aux Editions Victor Attinger, à Neuchâtel) "Degania, l'aventure du premier kibboutz" a été écrit à la suite de son récent voyage en Terre Sainte (voir en page 3 de ce numéro). Il a eu l'occasion de rencontrer là-bas les fondateurs du premier kibboutz. Les cadets et cadettes de Suisse romande qui mettent ce thème à l'étude de leurs séances de l'hiver 1965/1966 ne pouvaient avoir un meilleur guide.

A Corcelles où il a élu domicile, M. Vaucher est un retraité très actif puisqu'il est secrétaire romand de l'Association "Nès Ammim" (village chrétien en Israël), qui doit être le signe concret d'un renouvellement d'attitude des chrétiens à l'égard du pays de la Bible.

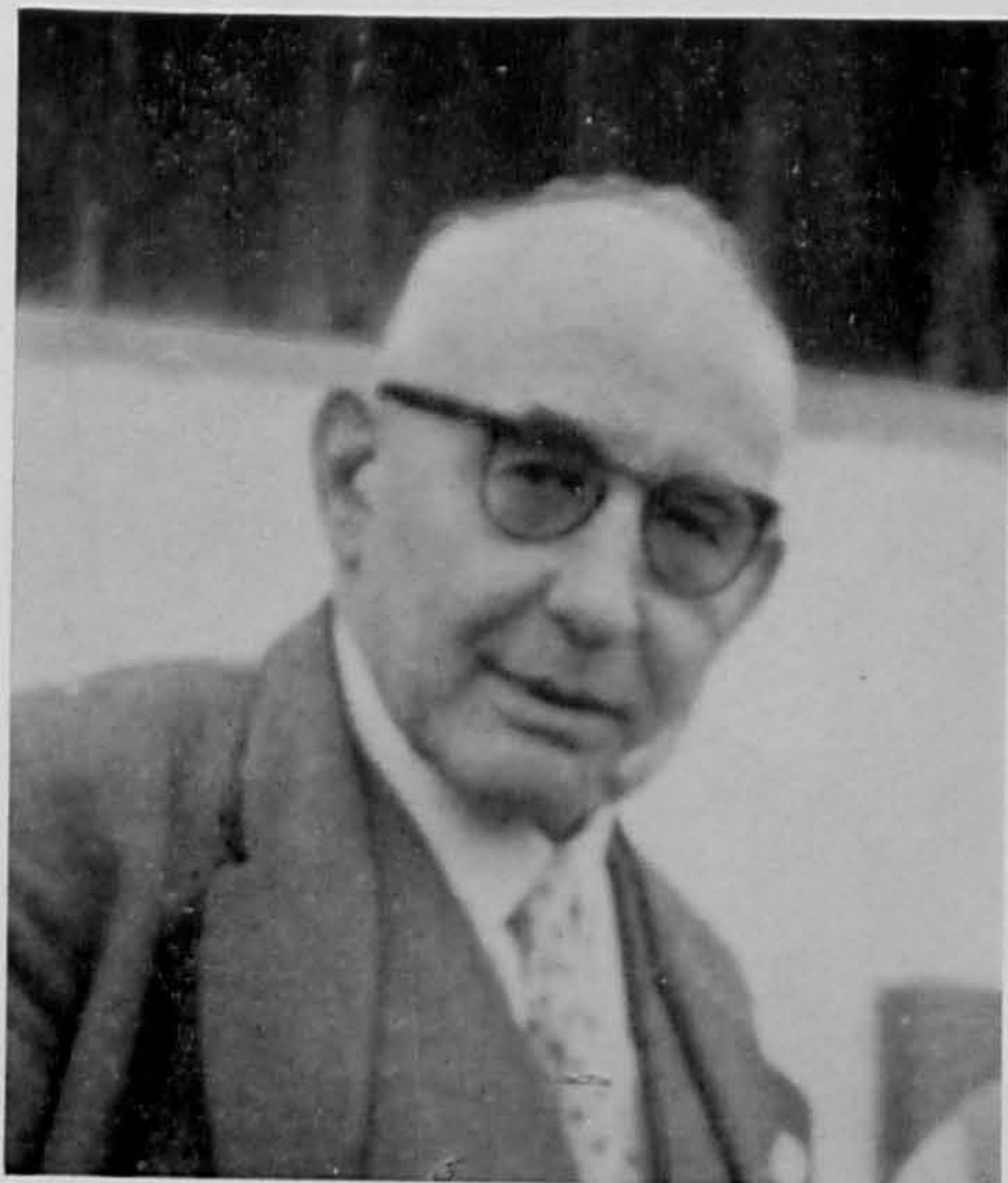
*Paul VAUCHER, pasteur, animateur  
de jeunesse, journaliste*

Les brèves notes biographiques que j'ai sous les yeux disent de Paul Vaucher: "Pendant un tiers de son ministère, il fut animateur de jeunesse (Unions cadettes); un tiers pasteur de paroisse (Savagnier, Les Eplatures, le Vully fribourgeois); un tiers rédacteur neuchâtelois de la Vie protestante".

C'est là une division bien arbitraire d'une activité aux aspects multiples, mais dont l'inspiration est une. Pasteur, journaliste, responsable de jeunesse, Paul Vaucher l'a été, en réalité, durant tout son ministère, même si pendant certaines périodes, l'accent est mis sur l'une ou l'autre de ces spécialisations.

Il est impossible de dire en quelques lignes tout...

(suite et fin en page 2)





M. Paul VAUCHER, pasteur, animateur de jeunesse, journaliste.

...ce que les Unions cadettes doivent à Paul Vaucher. Il est l'auteur du manuel des chefs "En équipe", qui à l'époque contribua grandement à donner aux U.C. les cadres, l'organisation et la stabilité dont ce mouvement bénéficie aujourd'hui et sans laquelle il n'aurait pas la vitalité qu'il connaît actuellement.

Il fut l'un des rédacteurs compétent et distingué de nombreuses publications unionistes : A toutes voiles, l'Aventurier, l'Entraîneur. Il collabore encore à la rédaction de cette dernière revue (journal des chefs des Unions cadettes de la Suisse romande).

En écrivant pour les cadets de Romandie "Degania, l'aventure du premier Kibboutz", livre dont il est parlé d'autre part dans ce numéro, il leur donne un programme d'une brûlante actualité et d'une grande richesse, qui doit faire de chaque cadet un ami d'Israël.

Pour tout cela et surtout pour l'intérêt vigilant que vous portez encore à la cause des Unions cadettes, qu'il me soit permis, Paul Vaucher, de vous dire très simplement merci.

R.G.

## Programme de DECEMBRE 1965

- Jeudi 9 décembre 1965 : Fusées et satellites. Un exposé de M. Ferdinand Spichiger, professeur de physique à l'Ecole de Commerce de Neuchâtel. A ne pas manquer cette soirée dans... l'espace.
- Jeudi 16 décembre 1965 : Noël en forêt. Emmittoufflez-vous, chaussez-vous chaudement et rendez-vous à 19 h 15, au Foyer de jeunesse. Pour couvrir quelques frais, une participation de Fr. 2.- sera demandée à chacun.
- Jeudi 23 décembre 1965 }  
Jeudi 30 décembre 1965 } : Le Foyer est ouvert mais aucune activité particulière n'est prévue.
- Vend. 31 décembre 1965 : 24 h 00 ou 0 h 00 au bout du môle de Saint-Blaise. Fin de la soirée ou début de la journée au Foyer.

# NOËL...

### ETES-VOUS D'ACCORD AVEC CES AUSTERES PROPOS ???

Ecrivez-nous et donnez-nous votre avis. Dans un prochain numéro nous vous ferons part des réactions suscitées par la lecture de ces lignes peut-être un peu sévères !!

Le mois de décembre est là et déjà l'on parle de Noël : préparatifs, cadeaux, invitations, soirées, sapins, menus.... et que sais-je encore !

Noël, prétexte à de nombreuses réjouissances. Après des mois de travail, on va pouvoir lâcher la bride aux plaisirs des fêtes. On sera plongé en plein dans cette atmosphère enivrante, créée par le nom de Noël et son cortège de réclames, de vitrines, de rues illuminées, de gratifications, de congé, de bon repas.

Mais nous demandons : où est le Christ dans tout cela ? Quelle place lui faisons-nous ?

Chaque société, ou presque organise "son" Noël, Chacun veut avoir son arbre à la maison. Mais combien, à Noël, sont ceux qui pensent vraiment à Jésus-Christ, qui font de lui le centre de leurs fêtes ?

Et cette phrase de Saint Luc que nous connaissons tous par cœur "... il n'y avait pas de place pour eux dans l'hôtellerie" pourrait fort bien se traduire en langage moderne par ces mots : "il n'y avait pas de place pour Lui à leurs fêtes de Noël !".

Fêter Noël sans dire un mot du Christ est un blasphème. Fêter Noël, en faisant une toute petite place à une lecture biblique et une prière, pour avoir la conscience tranquille et même s'amuser après est tout aussi grave.

La seule fête valable, véritable, est celle qui se déroule à l'église, dans cette maison où le Christ a toute la place. Tout le reste doit être supprimé.

Ne multiplions pas les Noël dans nos groupes, mais mettons tout l'accent sur les cultes de Noël dans nos paroisses.

Et si l'on désire se réunir, passer une agréable soirée ensemble, qu'on le fasse à l'occasion de la fin de l'année. Mais à Noël, donnons toute la place à Notre Seigneur, celui que nous aimons, que nous servons, celui que nous voulons respecter chaque jour et par conséquent, en particulier, à Noël. Tiré de "Croisade", 11.65



# Degania,

Un livre de M. Paul VAUCHER qui vient de sortir de presse

L'AVENTURE DU PREMIER KIBBOUTZ

Aujourd'hui, le monde est en admiration devant la renaissance de la Terre Sainte. Comment les pionniers juifs s'y prennent-ils pour rendre à la fertilité ce territoire ravagé par l'érosion, livré aux scorpions et aux chacals ?

L'AVENTURE DU PREMIER KIBBOUTZ conte cette épopée en prenant pour fil conducteur l'un des fondateurs de Degania. Joseph Baratz a seize ans quand il s'évade de la Russie des tsars. Il participe comme ~~organisateur~~ à la construction de la Jérusalem moderne, des premières maisons d'un faubourg de Jaffa qui deviendra Tel Aviv. Tantôt ici, tantôt là, il bâtit, il défriche, il laboure. Dans la foule des jeunes pionniers qui ambitionnent de reconstruire le pays biblique, des équipes d'élite se forment. Celle à laquelle se joint Baratz est d'une valeur exceptionnelle. A elle échoit le "fief de la mort", lande pestilentielle à la pointe sud du lac de Tibériade. Cette douzaine de jeunes gens et de jeunes filles, cohorte bientôt renforcée, suera du sang et mettra quarante à cinquante ans pour transformer ces marais stériles et pernicioeux en un domaine agricole aujourd'hui magnifique, plantureux.

M. Paul Vaucher eut l'occasion d'aller se documenter sur place. Il eut le bonheur de se voir confiée une liasse de récits narrés par les pionniers eux-mêmes, saisis au vol par une Deganienne, Mme Miriam Singer, évoquant de façon vivante et colorée les heurs et malheurs du premier kibboutz. Ni les calamités naturelles (trois mois sous un tapis de sauterelles !), ni les drames provoqués par les guerres mondiales ou les envahisseurs arabes ne lui furent épargnés. Aux heures de détresse succèdent les chants de délivrance. Et toujours, chez les Juifs, l'humour reprend ses droits. Aujourd'hui, les quelques fondateurs de 1910 qui ont survécu à tant de labeur et d'émotions - dont Joseph et Miriam Baratz - contemplent avec joie un coin de pays qui, à nouveau, ruisselle de lait et de miel.

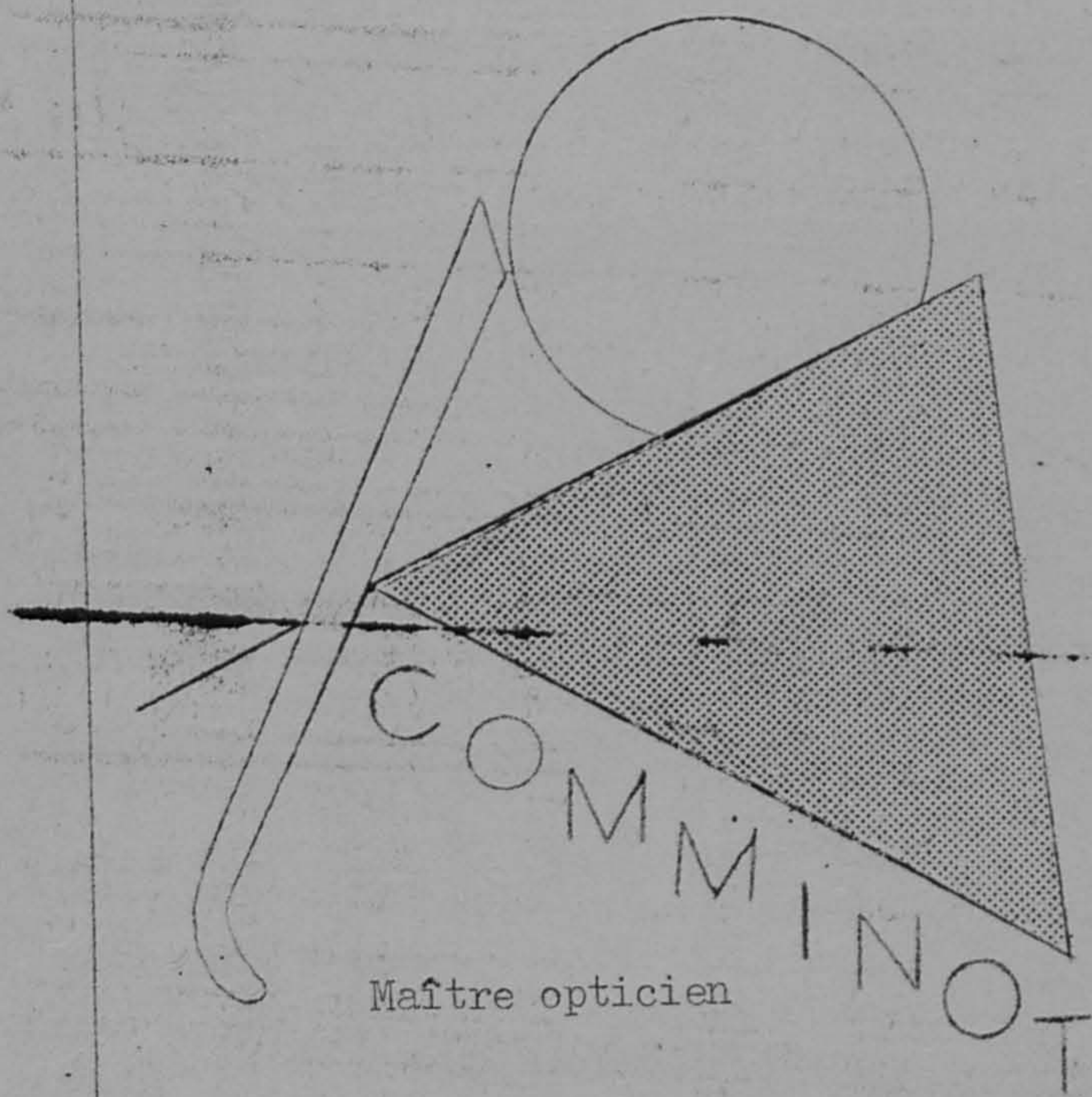
Cependant, tant que la paix n'est pas conclue avec les cousins arabes, l'avenir d'Israël reste précaire. Une multitude de chrétiens s'en inquiètent.

Le Livre "DEGANIA, l'aventure du premier kibboutz" par M. P. Vaucher peut <sup>être</sup> obtenu au prix de souscription de fr. 8.- (réservé aux unionistes) auprès de M. Georges Verron, à Saint-Blaise, jusqu'au 31 décembre 1965. Hâtez-vous d'acquérir ce volume dont la lecture captivante vous fera passer <sup>des</sup> heures enrichissantes.



Le site de Degania. Au premier plan: le kibboutz d'Afikim (fondé en 1932). Au second plan: à gauche, pointe sud du lac de Tibériade; à droite, début de la vallée du Jourdain. Le fleuve est caché dans les arbres. Degania Aleph est située au centre de la photo, au-delà du fleuve. Plus loin, sur la gauche, Degania Beth, Zemach et Ein Gheb. Au fond, les montagnes de Syrie; sur la droite, frontière jordanienne.





Maître opticien

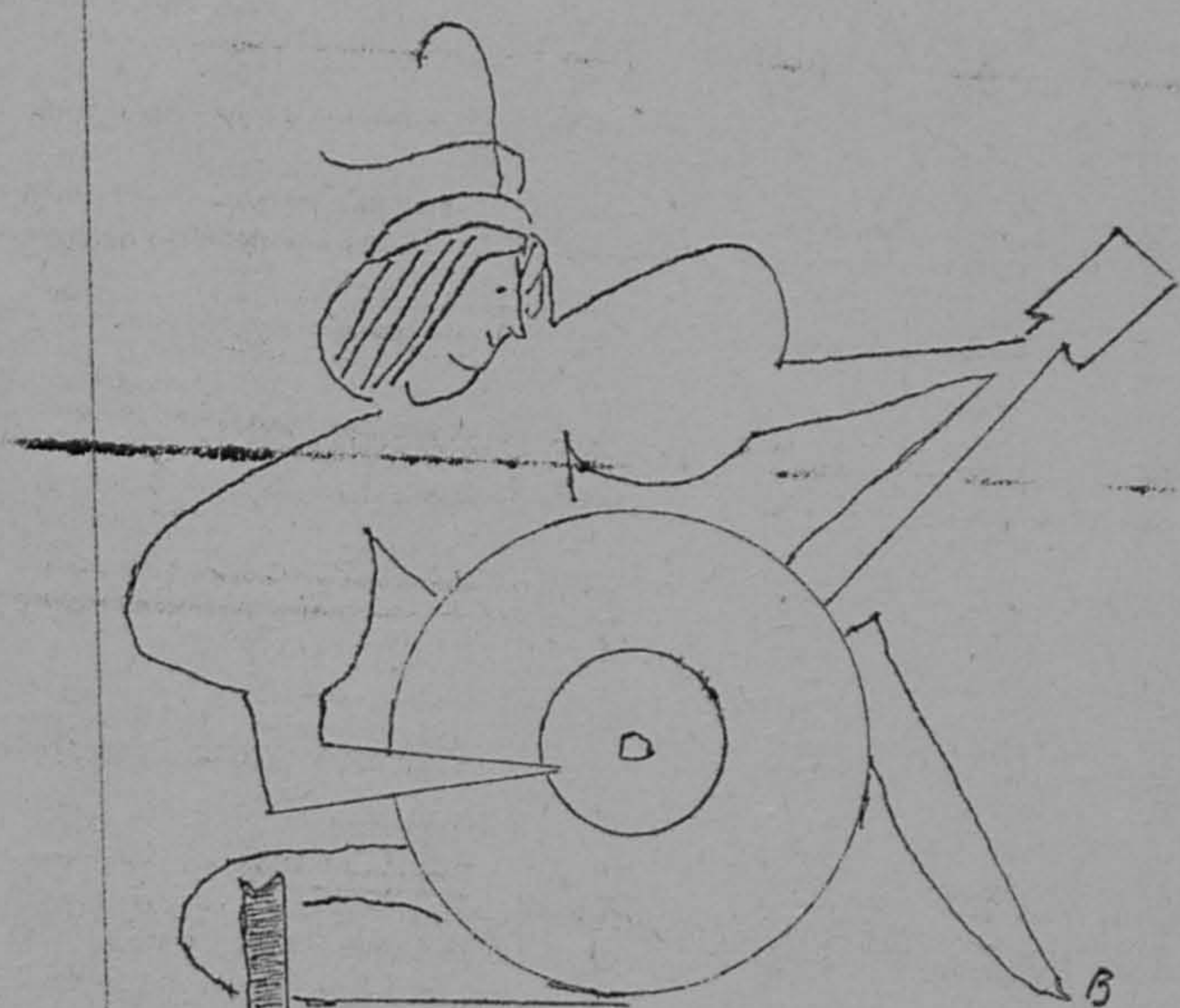
Ne pas le perdre de vue

Rue de l'Hôpital 17 - Neuchâtel

*mode*  
*Teinturier*

NETTOIE VITE  
NETTOIE BIEN

SAINT - BLAISE : Grand'Rue 8  
et : Mlle M. Villars  
MARIN : Mme Risse



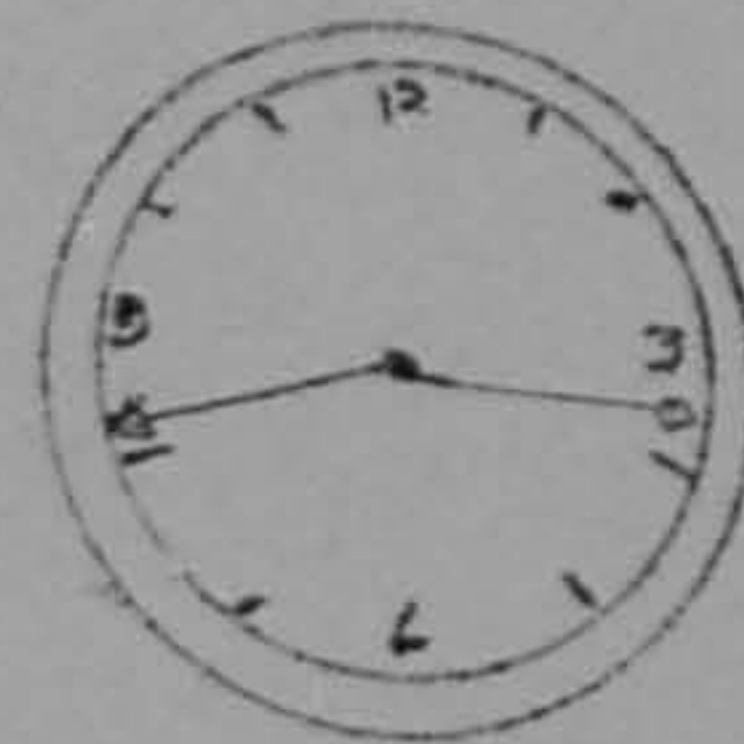
**Hug**

DISQUES

*plaisir durable*

UNE NOUVELLE INVENTION  
de l'horlogerie suisse

*Key-watch*  
ST-BLAISE



se fixe à la clef de contact de votre auto

*Fabrique d'horlogerie*  
*de Saint-Blaise S.A.*



# L'UNION CADETTE

vous adresse....

## UNE INVITATION

SAMEDI APRES-MIDI 11 DECEMBRE,  
les cadets de notre paroisse  
vendront des chaînes d'oignons  
au prix de fr. 1.80 la chaîne.



Le bénéfice de cette vente  
nous aidera à compléter notre

matériel de section. Le 25 % du bénéfice ira au FONDS COMMUN DES MISSIONS.  
Cette vente aura lieu dans les villages d'Hauterive, de Saint-Blaise et de Marin, à domicile. Il y aura aussi un banc devant le temple de Saint-Blaise et un autre devant la maison de commune de Marin. D'avance, nous vous remercions pour le bon accueil que vous réserverez à nos cadets.

## La SOIREE du 27 novembre

La Soirée donnée à fin novembre dernier au collège de Saint-Blaise par l'Union a certainement été une des plus réussies à laquelle nous ayons eu le plaisir d'assister.

Spectacle joyeux, varié à souhait, avec un brin de suspense dû à l'indisposition momentanée (et simulée!!) d'une actrice.

Mme Ecklin tient bien son cœur en mains (!) et la variété des chants a mis une note gaie tout au long de la Soirée. Que chacun - directrice et choristes - en soit remercié.

Il faudrait tout citer: les cadettes transformées en petits nains, les cadets assistant (presque muets) à une grande opération, les chants avec guitare, les ombres chinoises si évocatrices, les sketches enlevés avec brio (testament irlandais et les punaises). Relevons aussi que la note sérieuse de ce programme, présentée sous la forme d'un chœur parlé, était tout à fait à sa place.

Enfin, la "Farce du jambon" a mis toute la salle en joie. Cette pièce exécutée avec entrain et drôlerie nous a révélé des acteurs pleins de talent. Nous les félicitons très sincèrement pour cette belle réussite.

Il nous faut louer aussi les organisateurs pour la très riche idée qu'ils ont eue de tenir au cours des entr'actes une boutique d'objets d'art où chacun pouvait choisir soit un cadeau ou une décoration de Noël. Bravo pour cette innovation et merci à Mlle Josette Luder et à ses aides.

## LES CAMPS DE SKI

Adelboden 25 déc - 1er janvier - Jeunes-filles (fr. 90.- jusqu'à 20 ans-95.-au dessus)

Adelboden 1er janv. - 7 janvier - Jeunes gens, avec cours EP organisé lors du camp.  
Prix: 90.-f. et 95.- fr.

Gryon 27 déc. - 2 janvier - Mixte. Age minimum 17 ans  
prix: 85.- jusqu'à 20 ans  
90.- au dessus

Gryon 2 janv. - 8 janvier - Mixte (mêmes conditions que ci-dessus.

Inscriptions: Dernier délai: 10 jours avant l'ouverture du Camp.

Centre de jeunesse - 2043 Boudevilliers

(Le prix comprend l'assurance et le voyage depuis Neuchâtel. Place limitée. Prière de s'inscrire assez vite.



1965... La fanfare  
joue une marche d'adieu à une  
année ensoleillée !!





# ENTRE-NOUS...

\*\*\* Nous apprenons que Soeur Henriette Schori a quitté Fleurier où elle était infirmière visiteuse pour aller occuper un poste à Chailly. Nous lui souhaitons une heureuse activité.

\*\*\* Nous présentons nos sentiments de très sincère sympathie à Lily et Ariane Aeschimann qui ont eu la grande douleur de perdre leur père.

\*\*\* Une défectuosité technique du stencil a rendu illisible la 6me ligne de notre article de 3me page consacré à "DEGANIA". Il faut lire: " Il participe comme maçon à la construction de la Jérusalem moderne..".

\*\*\* Nous apprenons que notre ancien membre du comité Normann Einberger est de retour au pays. Il habite présentement Cudrefin et prépare actuellement le BESI (brevet pour l'enseignement dans les écoles secondaires du degré inférieur), à Neuchâtel. Nous espérons avoir l'occasion de le revoir.

\*\*\* Notre liste des unionistes parue le mois dernier était incomplète puisque nous avons oublié de citer Paul Borel qui, avec ses camarades, a fait son cours de répétition.

\*\*\* Actuellement, c'est Jean-Paul Amez-Droz qui fait aussi son traditionnel cours de répétition.

\*\*\* On nous signale que l'actrice qui s'est trouvé mal lors de la Soirée, se porte mieux actuellement !!

\*\*\* C'est avec plaisir que nous avons vu Frédéric Ecklin revenir de son école de recrues. Nous apprenons avec joie qu'il va reprendre la présidence de l'Union laissée vacante par suite du départ de Pierre Aeschlimann.

\*\*\* Le bénéfice net du super-marché de Neuchâtel se monte à fr. 16.242.--. Quel magnifique résultat ! Sur le plan cantonal l'opération, y compris la vente des cartes postales et les marchés au puces, a dépassé la somme de fr. 60.000.--.

\*\*\* Après la Soirée du 28 novembre, nous adressons nos remerciements à tous ceux qui par leur aide, leur don ou leur présence ont contribué à la réussite de cette manifestation unioniste. Merci à tous ceux qui nous ont donné une annonce. Merci à M. Léger qui nous a fourni le jambon ! Merci à la maison Migros qui nous a offert les mandarines. Les comptes ne sont pas encore bouclés, mais à ce jour, nous pouvons déjà espérer un bénéfice de près de fr. 800.--. (voir le compte rendu de cette Soirée en page précédente).

\*\*\* Le prochain numéro contiendra la traditionnelle page de VŒUX pour 1966. Que tous les lecteurs qui désirent, grâce au Gouvernail, présenter leurs souhaits à leurs amis, veuillent bien verser la modeste somme de fr. 1.- au compte de chèques postaux du Gouvernail, No 20 - 3381, et cela jusqu'au 15 décembre. Pour les unionistes réguliers aux séances du jeudi, l'inscription se fera par l'entremise des membres du comité.

\*\*\* Lecteurs, prêtez une attention soutenue à l'annonce ci-dessous concernant les calendriers MESSAGES. L'an dernier, toutes les demandes n'ont pu être satisfaites. Nous vous recommandons donc de commander sans tarder votre calendrier MESSAGES pour 1966.

\*\*\* Nous apprenons que Raymond Perret ira cet hiver à Zweisimmen où il fonctionnera comme instructeur de ski. Nous lui souhaitons des mois ensoleillés... mais avec de la neige !

\*\*\* Nous apprenons qu'Huguette Jeanneret suit un cours de secrétariat à l'Ecole de commerce tandis que Simone Charbonney a commencé son Ecole normale et que Martine Verron est entrée à l'Université.

\*\*\* La dernière séance de la branche aînée des UCJG a eu lieu à La Chaux-de-Fonds le 13 novembre dernier. Plusieurs anciens unionistes de Saint-Blaise y assistaient. Au programme: causerie de M. Pierre Pypi sur son récent voyage au Japon où il a assisté au Congrès mondial des UCJG; compte-rendu du Camp de Vaumarcus (aîné) par le pasteur Ch. Dintheer, et renouvellement du Comité. L'ancienne équipe présidée par le pasteur J.-L. Roulet de Travers a été remplacée par une équipe du "haut". Le nouveau président est M. Robert Fahrny, de La Chaux-

Une nouvelle  
attendue par chacun:

LE

calendrier  
MESSAGES 19 66

vient de paraître  
au prix de Fr 4.50

Une méditation pour chaque jour

\*\*\*

En vente auprès de Mlle  
Anne-Lise Junod et  
des unionistes

de-Fonds.

Mme Eug. Terrisse  
Le Tilleul St. Blaise

